TIEMPO PARA SANTIAGO: Bueno.
TEMPERATURA DE AYER: máxima, 19,3 grados a las 16 horas; mínima, 2 grados C a las 7.30 horas.
PREVISION GENERAL.— El mal tiempo que afecta desde Puerto Montt a Punta Arenas declinará durante la noche en la provincia de Magallanes, para mantenerse con lluvias en las provincias de Llanquihue y Chiloé.

LA NACION

AÑO XLIV — SANTIAGO DE CHILE, MARTES 16 DE AGOSTO DE 1960 — PRECIO: E° 0,05 — N.o 15.595

EDICION DE 18 PAGINAS

Crónica, Págs. 1, 2 y	4	Cables, Págs. .. 8 y	9
Redacción	3	Gremios	10
Economía	5	Deportes .. 11, 12 y	13
Política	5	Hípica .. .. .. 14 y	15
Lotería	6	Económicos	16
Gran Mundo	7	Teatros .. .. 16 y	17
Provincias	8	Magazine	18

Lea HOY

DISCOVERER XIII: El Presidente Eisenhower observó la cápsula del satélite norteamericano, que fue recapturada, hecho que, según señaló el mandatario norteamericano, revela la considerable ventaja que tiene ese país sobre Rusia en la ciencia espacial ... ... (Pág. 9)



CHINA: Un verdadero éxodo de técnicos soviéticos se está produciendo en la China comunista, debido al progresivo empeoramiento de las relaciones de ese país con la Unión Soviética ... ... (Pág. 9)

CORVI: De acuerdo a disposiciones del DFL, que le dio nueva estructura, la CORVI inicia, en los próximos días, los sorteos de casas y créditos hipotecarios ... ... (Pág. 4)

PARLAMENTARIOS: Un grupo de parlamentarios japoneses llegaron ayer a Santiago. Conocerán diversos problemas y tomarán contactos con sus colegas chilenos ... ... (Pág. 4)

MARATON: Ricardo Vidal, de Universidad Católica, ganó ayer en Viña del Mar la tradicional Maratón Culturana. Superó en los 21 kilómetros a atletas chilenos, peruanos, uruguayos y argentinos ... ... (Pág. 11)

DECLARO CANCILLER ORTUZAR EN COSTA RICA:

"Chile concurre a Conferencia de la OEA para defender el sistema interamericano"

● "NO TENEMOS PREJUICIOS CONTRA NINGUN PAIS Y RESOLVEREMOS DE ACUERDO CON EL ESTUDIO DE LOS ANTECEDENTES QUE SE PRESENTEN".— ● "EL SISTEMA INTERAMERICANO ES LA BASE DE LA ARMONIA CONTINENTAL".

(Por MARIO DE LOS REYES, ENVIADO ESPECIAL DE LA NACION)

SAN JOSE DE COSTA RICA (lunes 15).— La delegación chilena a la Conferencia Extraordinaria de Ministros de Relaciones Exteriores, que será inaugurada aquí el próximo miércoles, llegó al aeropuerto local poco después del mediodía, presidida por el Canciller Enrique Ortúzar Escobar.

El Ministro Ortúzar fue saludado a su arribo por el Canciller costarricense Alfredo Vargas, quien le dio la bienvenida en compañía de personal del protocolo para presentarle a los funcionarios que atenderán a la delegación chilena durante su permanencia en esta capital.

DECLARACIONES DE ORTUZAR

A su llegada, el Canciller Ortúzar formuló la siguiente declaración al ser entrevistado por numerosos periodistas costarricenses, y de otros países:

"Chile no tiene prejuicios contra ninguna nación del continente. Hemos venido a esta Conferencia a defender el sistema interamericano, que es la base fundamental de la armonía entre las 21 naciones del hemisferio. Estudiaremos los antecedentes reunidos para los puntos de la agenda, dentro del mayor espíritu de ecuanimidad y procederemos en consecuencia, luego de habernos formado un juicio definitivo sobre los problemas que se debatirán."

INAUGURACION DE LA REUNION

La Conferencia Extraordinaria de Ministros de Relaciones Exteriores será inaugurada el miércoles próximo, a las 10 horas, en el Teatro Nacional de San José, por el Presidente de Costa Rica, Mario Echandi, quien pronunciará el discurso principal, en sesión pública. Previamente habrá, mañana martes (hoy), una reunión secreta para acordar el orden de las materias y las normas generales que regirán el desarrollo del torneo.

Todas las delegaciones de los países pertenecientes a la Organización de Estados Americanos, estarán encabezadas por sus respectivos Cancilleres, con excepción de la de Ecuador, cuyo Ministro de Relaciones Exteriores, Carlos Tobar Zaldumbide, no pudo viajar por haberse planteado, el sábado último, una interpelación parlamentaria en su contra en el Congreso ecuatoriano. En su reemplazo, la delegación del Gobierno de Quito es encabezada por el Ministro Neftali Ponce, quien fue acreditado expresamente ante la OEA para cumplir tal misión.



Ayuda a Chile para fines educativos acordó la NU

PARIS, 15 (UPI).— La UNESCO informó hoy, que la Junta de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas otorgará a Chile durante los dos años próximos para los trabajos de Auxilio y Rehabilitación, hechos necesarios por los terremotos de mayo, un total de 900.000 dólares.

Casi la cuarta parte de esta suma se utilizará para fines educativos.

La UNESCO será el organismo que planeará y administrará el plan de ayuda a las universidades y las escuelas de enseñanza primaria, secundaria, técnica y vocacional.



JOVITO VILLALBA, enviado personal del Presidente Betancourt, anunció ayer que su país exige sanciones drásticas contra la República Dominicana, a la que ha acusado de agresora. Al mismo tiempo, llamó la atención sobre la crisis en la zona del Caribe que incluso puede, según dijo, "proporcionar el Sarajevo de una nueva hecatombe". EN EL GRABADO, Villalba en su conferencia de prensa, en compañía del Embajador de Venezuela, vicealmirante Wolfgang Larrazábal. (INFORMACION EN PAG. 4.)

Sarita llega hoy



SARITA MONTIEL, una de las atracciones de la cinematografía española, llegará esta tarde a las 16.30 horas a Santiago, para efectuar presentaciones personales en la capital. El jueves concurrirá al Teatro Rex al estreno de su película "Carmen la de Ronda", que se exhibirá simultáneamente en otras dos salas. La actriz efectúa una jira por Sudamérica y llegará a Chile en avión BOAC, procedente de Montevideo.

LOS NERVIOS IMPIDIERON ACTUAR A CLAUDIO ARRAU

Suspendidos concierto de ayer y todas sus jiras

Gravemente afectado por una depresión nerviosa con implicaciones cardíacas, Claudio Arrau debió suspender, por prescripción médica, el concierto anunciado para ayer, a las 11 horas, en el Teatro Caupolicán. Entre 1.500 y 2.000 personas que habían pagado cinco mil pesos la platea, y un mil por las localidades altas, esperaron ayer en silencio la devolución del valor de sus entradas, luego del anuncio de suspensión del concierto, que se hizo a las 10.45 horas.

Entretanto, el pianista fue llevado por recomendación médica a un lugar de los alrededores de Santiago, donde estará, en absoluto reposo, hasta que los facultativos autoricen su viaje —vía aérea— a Nueva York, donde tiene su residencia.

Arrau, de 57 años, se encuentra afectado de los nervios, desde hace algún tiempo, enfermedad que lo obligó a cancelar una jira por varios países latinoamericanos, incluso Chile. Sin embargo, a pesar de ello, había accedido a ofrecer un único concierto en el Teatro Caupolicán, a beneficio de los damnificados del sur. El recrudecimiento de su afección impidió la realización del concierto.

Efectivamente, ya durante los ensayos con la Orquesta Filarmónica, se sentía mal, y el último fue muy breve, mostrando Arrau al retirarse, síntomas de su mal.

Parientes del pianista en Santiago, informaron que todos los futuros conciertos de Claudio Arrau en el extranjero, fueron cancelados, y que sería llevado directamente a Nueva York, donde actualmente lo esperan su esposa y sus dos hijos.

Algunos diarios informaron que Arrau viajaría ayer mismo a los Estados Unidos, pero el pianista permanece aún en Chile, debido a que su estado no permitió a los médicos autorizar el viaje.

La inquietud que en todos los círculos despertara el anuncio de la enfermedad de Arrau, hizo que en horas de la tarde de ayer, el doctor Hernán Alessandri, que le atendió, evacuara un certificado que expresa:

'El señor Claudio Arrau sufrió hoy (lunes) una recaída de su proceso, por lo cual ha debido cancelar el concierto en el Caupolicán. Se le ha aconsejado que cancele los compromisos en Sudamérica y vuelva cuanto antes a su hogar en Nueva York".



MELOMANOS PREOCUPADOS.— Un público de casi dos mil personas, esperó ayer, sin protestas, la devolución del valor de sus entradas, luego del anuncio de suspensión del concierto de Claudio Arrau, en el Teatro Caupolicán. El pianista guarda reposo en algún lugar cerca de Santiago, mientras los médicos autorizan su viaje a Nueva York. EN EL GRABADO, músicos de la Orquesta Filarmónica y público comentan el anuncio del suspendido concierto.

EN VISPERAS DE LA REUNION DE CANCILLERES:

ANTICIPAN CAIDA DEL REGIMEN TRUJILLISTA

● Se controlaría evolución pacífica de la República Dominicana a la democracia.— ● Plan de avenencia entre las fórmulas extremas de sanciones.— ● Venezuela se muestra optimista en su posición.— ● Intervalo antes de la "segunda conferencia" sobre ingerencia rusa

SAN JOSE, 15 (UPI). Por Joseph Taylor.— El Canciller de Venezuela, Ignacio Luis Arcaya, declaró no haber hecho ningún compromiso para apoyar a Cuba a cambio de que ésta apoye las demandas venezolanas de sanciones contra el Gobierno de la República Dominicana.

"Tal cosa sería imposible —dijo Arcaya—, pues el nombre de Cuba no aparece en ninguna parte de la agenda de la conferencia. Por consiguiente, no hay razón para promesas de ayuda sobre un asunto que no existe. Sin embargo, estoy seguro de que Venezuela podrá contar con el respaldo pleno de Cuba al votar por las sanciones pedidas contra el régimen dictatorial de Trujillo."

Arcaya admitió que varios países no se han definido aún oficialmente, pero manifestó sentirse "bastante optimista" de que Venezuela recibirá un voto favorable.

"Nuestra posición —dijo Arcaya— continúa siendo lo mismo hoy como ayer, como mañana y cada día después de mañana. Insistimos en acción oficial ante los pueblos del hemisferio condenando a Trujillo y su Gobierno, actuando los Ministros de Relaciones Exteriores como jurado".

"El atentado contra Betancourt —agregó Arcaya— es solamente el último de una serie de crímenes contra la humanidad."

Arcaya subrayó que Venezuela no está dispuesta a aceptar menos de sanciones totales, con excepción de intervención militar.

"Las sanciones unilaterales deberán incluir el rompimiento de relaciones diplomáticas, incluso los servicios consulares y ayuda técnica o militar, suspender todo nexo económico, interrumpir los servicios aéreos, marítimos, cablegráficos y telefónicos y todo aquello que pueda ayudar a la dictadura a seguir recibiendo ayuda del mundo libre", dijo Arcaya.

Arcaya también repitió que Venezuela se verá forzada a retirarse de la conferencia si no recibiera la condenación de la República Dominicana que ha solicitado.

"Siento que sería moralmente imposible que Venezuela continuara en la misma reunión con los representantes del régimen de Trujillo si los Cancilleres dejaran de actuar después de estas pruebas evidentes de su intervención en los asuntos venezolanos."

CONSULTAS PREVIAS

Tan pronto como llegaron los Ministros de RR. EE. de Argentina y Chile, se pusieron en contacto con sus colegas de Brasil, Colombia y México para una serie de consultas entre bastidores en busca de una fórmula de conciliación, y si bien varias ideas están cristalizando lentamente, las posibilidades de un arreglo general se juzgan remotas.

El principal problema estriba en que si bien aumenta el número de delegaciones latinoamericanas dispuestas a aprobar un boicot diplomático, Estados Unidos no se muestra dispuesto a adoptar medidas que trasciendan una simple condenación simbólica.

Washington arguye que recurriendo a medidas extremas podría precipitarse una revuelta a la Fidel Castro, en vez de promover la evolución pacífica del país, la que considera posible a medida que la familia Trujillo deje la República Dominicana.

Venezuela no acepta moderación y cita el informe de la Comisión de la OEA, de la que formó parte Estados Unidos, como contentivo de pruebas manifiestas de que Trujillo trató de provocar la caída del Presidente Rómulo Betancourt y tramó también el atentado contra su vida del mes de junio pasado.

PROXIMA CAIDA DE TRUJILLO

Se sabe de buena fuente, que la renuncia de Estados Unidos, a actuar drásticamente contra la República Dominicana, es compartida por Argentina, Brasil y Chile. Estos países sostienen que la suspensión de relaciones diplomáticas y el boicot económico, aislaría a la República Dominicana, por completo, en sus contactos con el extranjero, y privaría a la oposición de las últimas garantías que le quedan.

Como posible fórmula de avenencia, Brasil y Colombia, están forjando un plan que establecería una Comisión de Vigilancia de la OEA, respaldada, posiblemente, por una fuerza militar, para fiscalizar la evolución pacífica de la República Dominicana hacia la democracia, al caer el régimen Trujillista, lo que ya se anticipa. La fórmula también contemplaría una declaración colectiva por los Cancilleres, garantizando al pueblo dominicano, la transición pacífica.

Haciendo resaltar la necesidad de una acción definida, en el caso de la República Dominicana, antes de pasar a la "Segunda Conferencia", la que tratará de las amenazas soviéticas, Arcaya, dio a entender que podría insistir en su solicitud de un intervalo, de una semana completa, entre las dos reuniones, en vez de dos días, como se tiene proyectado.

HERIDO EN TRIPLE CHOQUE EX CANCILLER BARROS JARPA

El ex Ministro de Relaciones Exteriores y conocido tratadista internacional, Ernesto Barros Jarpa, fue internado anoche en la Clínica Santa María, con lesiones que fueron estimadas de mediana gravedad, luego que su automóvil, en el que regresaba de Quintero, fue embestido por un camión en la Carretera Panamericana.

La colisión originó un triple choque, cuando el coche que conducía Sara Infante Barros, de 18 años, en que viajaba el señor Barros Jarpa, hizo un bruco viraje para evitar el violento encuentro, estrellándose con otro coche que venía en el mismo sentido.

Resultaron heridas además María de la Luz Samaniego, que ocupaba el automóvil manejado por Jarmin Karacic, de La Granja, y Sara Infante. La primera de las nombradas fue enviada a su domicilio y los otros lesionados seguían en observación en la Clínica. Los conductores fueron detenidos por carabineros del servicio de Radiopatrullas.

El accidente se registró a la altura del paradero 20 de la Carretera Panamericana.

Ayer HOY y Mañana

● Adicto Militar israelí

Llegó ayer el coronel Itzjak Elrón, Primer Agregado Militar, Naval y Aéreo de la Embajada de Israel en Santiago. Desempeña las mismas funciones en Buenos Aires, donde reside. Es ésta su primera visita a Chile.

● Misa en memoria de pintor

Por cumplirse mañana el primer aniversario del fallecimiento del notable pintor y pedagogo Armando Lira Sepúlveda, ocurrido en Caracas, se oficiará una solemne misa en su memoria, a las 10.30 horas en el Cementerio Católico.

● Regresa Embajador argentino

Hoy vuelve de la provincia de Chiloé, donde esperó el arribo del barco argentino "Bahía Buen Suceso", que trajo ayuda para los damnificados, el Dr. Enrique Norés Martínez. El diplomático entregó en el Sur, a diversas instituciones, aportes económicos.

● Film sobre tributaciones

Con el propósito de formar conciencia nacional sobre el cumplimiento tributario, la Dirección de Impuestos Internos ha realizado un film. Hoy, a las 12 horas, en el Teatro Lido, se hará una exhibición privada de esta película.

● Cea visitó Regimiento Buin

Una delegación de dirigentes y socios de la Casa del Estudiante Americano, visitó ayer el Regimiento de Infantería "Buin", accediendo a una invitación que le formulara la Comandancia de esa Unidad.

● USEC organiza foro

El tema "Los responsables en lo económico-social", será debatido en un foro auspiciado por la Unión de Empresarios Católicos (USEC), hoy, a las 19 horas, en el Hotel Carrera. El ingeniero civil, Fernando Aguirre Tupper, será el relator.

CASI UNA POBLACION ESTA ENTREGANDO MENSUALMENTE EL SSS A SUS IMPONENTES

El Servicio de Seguro Social ha distribuido entre los sindicatos, gremios, industria y comercio, un folleto publicado por su Departamento de Relaciones, en el cual se explica el DS 772, del 2 de septiembre de 1959, referente al reglamento de venta de casas a los imponentes de la institución.

Actualmente, el Servicio está entregando mensualmente una población a sus asegurados. Para ello se estudian las peticiones de aquellos imponentes que cumplen con los requisitos exigidos en dicho reglamento, con lo cual se ha favorecido ya a miles de obreros que, en esta forma, han obtenido su casa propia.

Según se anunció, más adelante este mismo Departamento, editará una cartilla para dar a conocer a los asegurados, cuáles son los derechos que les asisten de acuerdo a su ley de previsión.

Franciscanos e Instituto O'Higginiano adhieren a homenaje al Prócer

Programa de disertaciones alusivas.— Almuerzo en el Club de la Unión

El "Instituto O'Higginiano" y los franciscanos de Chile organizan sendos actos en adhesión al programa con que se recordará la vida y obra del Padre de la Patria con motivo de cumplirse otro aniversario del natalicio del General Bernardo O'Higgins.

Hoy, a las 19 horas, en el Salón de la Biblioteca Nacional, ubicada en Moneda 650 Fray Honorio Aguilera, hablará sobre la "Niñez de Bernardo O'Higgins" y el 18, a la misma hora y en el mismo lugar, Fray Luis Olivares, hablará sobre "Visión histórica e iedológica de la Independencia Nacional, en la obra del P. José Javier Guzmán".

El viernes 19, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, a las 19 horas, el profesor Jaime Eyzaguirre, disertará sobre "Las ideas religiosas de O'Higgins". Finalmente, el domingo 21, será oficiado un Tedéum a las 11.30 horas en la Iglesia San Francisco.

INVITACION

Por su parte, el Instituto O'Higginiano organiza una sesión almuerzo para el sábado 20, a las 12.45 horas en el Club de la Unión a fin de rendir homenaje al Prócer, como uno de los actos oficiales del Sesquicentenario patrio.

Estudiantes unen las Américas





EL INTERCAMBIO estudiantil entre diversos países americanos, no es una frase más, ni es un slogan para esgrimir como una aspiración futura. Es una realidad concreta que cada día se intensifica y fortalece más. Constantemente llegan a nuestro país delegaciones integradas por numerosos estudiantes, ya sea universitarios o secundarios. Igualmente, en jira de estudios salen a recorrer otros países del hemisferio delegaciones de los diversos liceos y universidades nacionales. En el grabado de arriba, un grupo des estudiantes de la Universidad de California, y de la Iglesia Metodista que el domingo llegaron a Santiago, como parte de un viaje continental que se encuentran realizando. Recientemente visitaron Perú, y especialmente la ciudad de Huancayo, donde construyeron un campamento de trabajo. Durante su permanencia en Chile visitarán Concepción y Angol. En los alrededores de esta última ciudad, la Iglesia Metodista, posee un fundo cultivado con las más modernas técnicas, llamado "El Vergel". En el grabado de abajo una delegación de 25 estudiantes secundarios chilenos que ayer viajaron hacia Estados Unidos. Este grupo viaja becado por el American Field Service. Cada uno de ellos residirá un año en el seno de una familia norteamericana. Concurrirá a una escuela secundaria en una ciudad de Estados Unidos y tomarán parte en todas las actividades típicas de los jóvenes de ese país.

Con disertaciones en las Escuelas prosigue hoy la Semana O'Higginiana

Romeria a la tumba del prócer en el Cementerio General habrá el jueves.— Producto de la colecta será este año para los damnificados del sur

Con la iluminación total del monumento al Padre de la Patria, se dio comienzo ayer a la "Semana O'Higginiana" que culminará el veinte del actual con una colecta nacional, cuyo producto este año estará destinado a los damnificados del sur.

De acuerdo con la orden del día dada a conocer por la comandancia general de la Guarnición, hoy y mañana habrá disertaciones alusivas a la vida y obra del prócer Bernardo O'Higgins en todos los institutos, escuelas y unidades a cargo de oficiales del Ejército.

ROMERIA

El jueves, a las 10.30 horas, habrá una romería a la tumba del Padre de la Patria en el Cementerio General. Tomarán parte en ella un Destacamento de Honor del "Buin"; el comandante general de la Guarnición de Santiago y autoridades militares, navales, aéreas, de carabineros, oficiales en retiro, e Instituto O'Higginiano de Chile. Regimientos Simbólicos, delegaciones de oficiales del Ejército, Armada, Fuerza Aérea, y de Carabineros, Defensa Civil de Chile, delegaciones de suboficiales en retiro, y de las Escuelas y Unidades de la Guarnición, etc.

La romería recorrerá Santos Dumont y Avda. La Paz, entrando por la puerta principal del Camposanto hacia la tumba del Ilustre Prócer.

A las 10.30 horas, se oficiará una misa de campaña. Un corneta del Regimiento Buin tocará "Silencio" y, finalmente, se procederá a la colocación de ofrendas florales.

SALVAS MAYORES

El sábado 20, a las 7.30 horas, la ciudad será despertada por salvas mayores que serán disparadas desde los cerros Santa Lucía y Blanco, el Parque Cousiño y Quinta Normal.

Al contar desde la misma hora, bandas de las diferentes unidades militares ofrecerán retretas en las plazas Yungay Brasil, Manuel Rodríguez, Pedro de Valdivia, Ñuñoa, Los Guindos, Punta de Rieles, Chacabuco, Tirso de Molina, Alessandri, Garín, Zenón Torrealba, Los Leones, Loreto y Cousiño.

LA COLECTA NACIONAL

A las 9 horas, se iniciará la Colecta Nacional O'Higgins, que en Santiago al igual que en el resto del país, estará a cargo de los liceos fiscales de niñas, escuelas técnicas y primarias, Cruz Roja de Chile, y Casa del Estudiante Americano.

El óbolo público será solicitado hasta poco después del mediodía.

HOMENAJE AL PROCER

Simultáneamente, a las 11 horas, se efectuará un homenaje público al prócer, al pie de su monumento en la Alameda esquina de Morandé. Esta ceremonia estará presidida por el Ministro de Defensa, Carlos Vial Infante, y tomarán parte en ella una delegación de la comandancia en jefe del Ejército y dos compañías de cadetes con estandarte y banda de la Escuela Militar "Bernardo O'Higgins".

Serán izadas, a los acordes del himno patrio, las banderas nacional y de la Patria Vieja, y hablará sobre la vida del prócer, el general de Brigada, Alfredo Carrasco Alvarado, director de la Escuela de Ingeniería.

En esta oportunidad, colocarán ofrendas florales las siguientes autoridades e instituciones en el orden en que se señala:

Comandante en Jefe del Ejército, Comandante en Jefe de la Armada, Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea. Director General de Carabineros, Instituto O'Higginiano de Chile, Círculo de Veteranos del 79 y oficiales en retiro, Cruz Roja de Chile, Instituto O'Higginiano de Maipú, Instituto San Martiniano, Sociedad Bolivariana de Chile, Instituto Francisco de Miranda, Centro de ex Cadetes de la Armada, Rotary Club, Club de Leones, Voto Nacional O'Higgins, Círculo Femenino América, Mesa Redonda Panamericana y Sociedad Chilena de Sociología.

ENVIADO DE BETANCOURT MUY BIEN IMPRESIONADO DE S. E.:

Chile siempre ha dado ejemplo de dignidad democrática a toda América

● Jóvito Villalba anunció que Venezuela abandonará la OEA si no se sanciona a la República Dominicana.— ● Pide suspensión de relaciones diplomáticas, comerciales y de comunicaciones.— ● "¡Manos fuera de Cuba, todo el mundo!", es la posición venezolana

Jóvito Villalba, representante personal del Presidente Rómulo Betancourt, anunció ayer el eventual retiro de Venezuela de la Organización de Estados Americanos en caso que la Conferencia de Cancilleres, que se reúne hoy en Costa Rica, no acuerde contra la República Dominicana las sanciones que el Gobierno de Caracas estima procedentes. Concretamente, Venezuela solicita contra Santo Domingo la aplicación del artículo octavo del Tratado de Río de Janeiro, que establece la suspensión de relaciones diplomáticas, comerciales, consulares y de comunicaciones con una nación declarada agresora, pero no comparte la idea de una intervención militar, otra de las penas establecidas en dicho documento internacional.

"PEDIMOS JUSTICIA"

Jóvito Villalba, secretario general de la Unión Republicana Democrática, uno de los tres partidos de Gobierno de Venezuela, y político destacado de su país, se encuentra en Chile en carácter de representante personal del Presidente Rómulo Betancourt ante los Mandatarios de Chile y Argentina, a quienes solicitó el apoyo de sus respectivos Gobiernos para la acusación venezolana en contra de Santo Domingo. Villalba se entrevistó ayer al mediodía con el Presidente Alessandri, celebrando una charla de 45 minutos, al término de la cual rehusó formular declaraciones y se limitó a decir: "Estoy muy satisfecho de mi entrevista con el Excmo. señor Alessandri, pues Chile procederá en este problema de acuerdo con su mejor tradición democrática".

Posteriormente, en conferencia de prensa y en compañía del Embajador venezolano en Santiago, vicealmirante Wolfgang Larrazábal, Villalba detalló la acusación de su Gobierno contra la República Dominicana, al señalar, entre otras cosas:

***Hemos tocado a la puerta de Chile, que ha sabido siempre dar ejemplo de dignidad democrática a todos los pueblos de América, porque hemos sido agredidos por Santo Domingo en forma sistemática. Fuimos agredidos, primero, hace cuatro meses, cuando ese país preparó el estallido de una rebelión armada contra nuestro Gobierno, promoviendo la entrada de los cabecillas insurrectos a Colombia, país vecino al nuestro, con pasaportes diplomáticos dominicanos.

***Luego fuimos agredidos cuando tuvo lugar el atentado ideado, preparado y ejecutado, en parte, desde Santo Domingo, en el que estuvo a punto de perder la vida el Presidente Betancourt. Venimos a Chile a pedir que se nos ayude a librarnos de la intervención y persecución de un Gobierno empeñado en destruir nuestras libertades, que es el aliado de todos los tiranos del continente y enemigo jurado de todos los regímenes democráticos.

***Una comisión de la OEA visitó Caracas y Santo Domingo, después de ocurridos estos hechos, y emitió un informe que respalda plenamente las acusaciones de Venezuela. Con este documento de la OEA en sus manos, el Gobierno democrático de mi país se yergue y pide justicia ante América.

PAPEL DE LA OEA

Luego de precisar las sanciones que en este caso serían aplicables a la República Dominicana, Villalba expresó textualmente:

***Esta es, creemos, una hora decisiva no tanto para nosotros como para la organización política y jurídica del hemisferio. Porque si esta organización no responde adecuadamente a las demandas del país agredido, si no sabe oír las exigencias de esta hora preñada de graves problemas y de tremendas interrogantes, ella fracasará. Se vendrá al suelo y en su lugar los pueblos latinoamericanos tendrán que levantar un nuevo orden.

***Venezuela no quiere tomar la iniciativa en este camino. Hemos manifestado y probado hasta la saciedad nuestro sincero deseo de colaborar con la organización hemisférica, pero nuestro país no continuará sentándose, dentro de ella, al lado de los agresores, que tienen las manos manchadas con sangre de millares de víctimas. Venezuela no se sentirá satisfecha si las sanciones aplicadas son apenas un remedo de sanciones, como ocurriría si sólo se acordase el retiro de Embajadores, pues ya hay siete países que han roto relaciones con Santo Domingo.

***Venezuela, país pacífico, unido por lazos fraternales al sufrido pueblo dominicano, no pide ni acepta la intervención militar contra Santo Domingo, pero pide sanciones tales como las que señala el artículo octavo del Tratado de Río de Janeiro.

"MANOS FUERA DE CUBA"

Villalba —que pidió a cada uno de los periodistas presentes su ayuda para la causa venezolana— recordó que "las nubes de la guerra fría se ciernen sobre el Caribe y ésta es la razón por la que los venezolanos nos sentimos hondamente preocupados de que nuestro país tenga que defenderse con sus propios medios de una provocación que ya es intolerable".

Agregó que en el Caribe pudiera estar "la suerte de todos los países de Latinoamérica y hasta la paz del mundo. Este mar ha pasado a ser un área crítica que ha atraído la atención de Estados Unidos y de los países socialistas, y por esto es sencillo entender que si la situación entre Venezuela y Santo Domingo no recibe tratamiento adecuado y se desvía hacia las violencias y soluciones de hecho, existe la posibilidad que nos llegue a proporcionar el Sarajevo de una nueva hecatombe".

Villalba se excusó de opinar en detalle sobre la disputa cubano-norteamericana, manifestando que ese tema era ajeno a su misión, pero señaló que recientemente los tres partidos de Gobierno de Venezuela —Acción Democrática, URD y COPEI Demócrata Cristiano— habían adoptado un acuerdo en la Cámara de Diputados, que puede resumirse en la frase: "¡Manos fuera de Cuba... todo el mundo!"

El enviado de Betancourt señaló que existen grandes diferencias entre los regímenes cubano y venezolano, y que el proceso difícil y violento de la revolución cubana ha dado origen a incidentes entre los dos países, que se han ido resolviendo. "Nuestra política —dijo— tiene su estilo y camino propios. La revolución cubana tiene otros".

Jóvito Villalba finalizó su charla de prensa repitiendo el acuerdo de los tres partidos gobiernistas de su país sobre Cuba, que se resume en tres puntos: a) no aceptación de ingerencias extrañas en la vida de Cuba; b) reconocimiento y garantías para que el pueblo cubano exprese su libre determinación, y c) gestión colectiva de los países americanos en favor de una solución amistosa en los conflictos existentes entre Cuba y otras naciones del continente.

Villalba viajará hoy a Panamá —hasta anoche no tenía pasaje disponible en ninguna compañía aérea—, para informar allí de su misión al Canciller Ignacio Luis Arcaya, jefe de la delegación venezolana a la Conferencia de la OEA.

ARTE Y CULTURA

CATEDRATICO BRITANICO LLEGO AYER A CHILE

Invitado por el Consejo Británico para las Relaciones Culturales, ayer llegó a Chile el catedrático inglés, Nikolaus Pevsner, quién dictará dos charlas, durante su permanencia en nuestro país. La primera, hoy a las 19 horas, en la Universidad de Chile, versará sobre "Los orígenes del funcionalismo moderno". Y la segunda, en la Universidad Católica, mañana a la misma hora, sobre "The English Country House". Ambas conferencias serán en inglés.


NIKOLAUS PEVSNER. —

Ayer ofreció, en los salones del Hotel Panamericano, una conferencia de prensa, durante la cual manifestó que la arquitectura —su especialidad, dentro de la cátedra que dicta—, es sin lugar a dudas, no solamente una ciencia si no también un arte: "La intención artística al construir una casa —asegura, es indispensable en el arquitecto."

A una pregunta de LA NACION se refiere elogiosamente al arquitecto norteamericano, Frank Lloyd Wright, revolucionario de la arquitectura y creador de la "arquitectura funcional u orgánica".

"Aún cuando él no lo realizó, creo que es necesario un conocimiento amplio, psicológico, entre el constructor y quien ha de vivir en la casa a construirse."

Autor de dos libros, "Esquema de la arquitectura europea" y "Pioneros del movimiento moderno", Nikolaus Pevsner colabora en las famosas colecciones de libros Pelikan y Penguin, y en la Revista de Arquitectura.

Actualmente, trabaja en la edición de volúmenes que divulgarán la arquitectura británica, a todas partes del mundo. Ha estado viajando a través de todo su país, visitando iglesias, templos, construcciones nuevas y antiguas, durante 10 años, dos meses al año. Ya se han editado 19 volúmenes. "Para completar la labor —dice— faltan aún otros 30, que se podrán hacer en 12 años de trabajo."

El profesor británico viaja acompañado de su esposa, y permanecerá en nuestro país durante la semana, para luego continuar viaje a Brasil.

RECITAL DE UN PIANISTA ITALIANO

Mañana a las 19 horas, se efectuará en el teatro Municipal el concierto del pianista italiano, Marcello Abbado. La presentación se hará bajo los auspicios de la Embajada de Italia, del Instituto Chileno-Italiano de Cultura y con la cooperación de la Fiat Argentina.

Las entradas están en venta en boleterías, y el producto total de ellas será destinado al socorro de los damnificados del Sur.

Médico chileno será relator en symposium internacional en EE. UU.

El profesor de Fisiopatología de la Escuela de Medicina de la Universidad de Chile, doctor Enrique Egaña, será relator en un symposium Internacional.

Este torneo se efectuará el próximo mes en Chicago —Illinois, Estados Unidos— y tratará sobre los "efectos de las radiaciones sobre el sistema nervioso". Está organizado por la Comisión de Energía Atómica y el Servicio de Salud Pública de ese país.

El doctor Egaña, que ha sido invitado como uno de los relatores principales de ese tema, aprovechará el viaje accediendo a las invitaciones que le han sido formuladas por la Universidad de Harvard, California y Rochester, a fin de dar conferencias sobre su especialidad.

ES ENEMIGO DE LOS PREMIOS LITERARIOS ... PERO ACEPTO UNO

ROMA, (ANSA).— Panfilo Morinelli es un reconocido y encarnizado enemigo de los concursos y de los premios literarios; y de los jurados y de los que obtienen premios. Siempre lo ha dicho y escrito así. Pero ahora, por su "Aventura en el Siglo Primero", acaba de otorgársele el premio "Tre Margana", y lo ha aceptado. Como se le echara en cara esa actitud dijo que lo había aceptado porque era un premio instituido por gente joven, a la que no quería desairar... y nada más. Es decir nada más, no. Porque enseguida de esa declaración pronunció un discurso más contra los premios literarios y contra quienes los aceptan.

AFIRMA JOSE BALMES:

También hay una "Generación del 50" en la joven plástica

Hoy a las 19 horas, en la Sala de Exposiciones de la Universidad de Chile se inaugurará una muestra de la última producción del pintor José Balmes. Ella comprende veinte obras, entre óleos, estucos, témperas, etc. que reúne la labor pictórica del artista, durante los años 58 al 60.

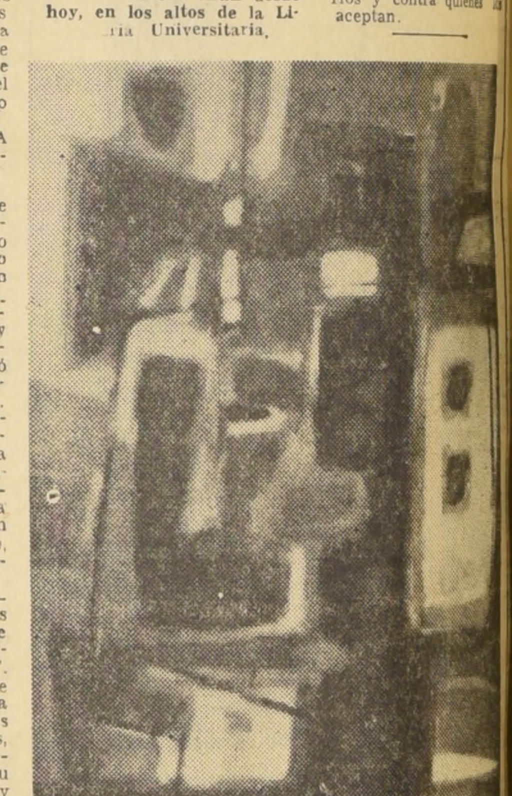
De él ha dicho Víctor Carvacho, crítico de arte y profesor, que es uno de los pintores más importantes del actual panorama de la plástica chilena. Fue uno de los primeros artistas que derivó su pintura desde el realismo y lo objetivo, a lo abstracto.

En entrevista para LA NACION, José Balmes dijo:

"Mucho se ha hablado de la "generación del 50", refiriéndose a lo literario. Creo que, sin tanto bombo, pero con más labor efectiva, con más realidad, ese movimiento existe en las artes plásticas chilenas. En efecto, y tal vez a raíz de la innegable influencia que ejerció en nuestro medio la exposición francesa —1950—. "Desde Manet hasta nuestros días", los artistas chilenos, han avanzado hacia nuevas técnicas, mayor libertad en el lenguaje plástico, y una tendencia hacia lo universal, dejando a un lado lo local y anecdótico, que los aúna en una "generación".

"Claro, —agrega Balmes— que sin olvidar los básicos conceptos tradicionales de la gente del 28, Mori, Vargas Rojas, Perotti y otros...". En los temas del artista que inaugura hoy su primera exposición solo., priman los de inspiración en playas, rocas y arenas, —José Balmes— ha incorporado a su pintura, incluso el dorado y el plateado, como medios de expresión. Y finaliza sonriendo la entrevista, al contestar así, a una pregunta: "Cuando a Picasso le preguntaron qué era el arte, contestó que si lo supiera, no se lo diría a nadie".

En el grabado: "Blanco y o", una de las telas que se exhibirán desde hoy, en los altos de la Librería Universitaria.



Conferencias, Exposiciones, Música.-

HOY:

CASA DE LA CULTURA DE ÑUÑOA. — Exposición permanente de artes plásticas: 10 a 13 y 15 a 17.30 horas. Irarrázaval 4055.

MUSEO DE BELLAS ARTES.— 9.30 a 12.30 y 15 a 18.30 horas, menos los lunes. Parque Forestal.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO.— 10 a 12 y 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

MUSEO BENJAMIN VICUÑA MACKENNA. — De 15 a 18 horas, en días de semana; de 10 a 13 horas, los domingos. Avda. Vicuña Mackenna 94-A.

MUSEO DE ARTE POPULAR.— De 10 a 12.30 y de 15 a 18 horas, de martes a sábado. Domingos, de 15 a 18 horas. Cerro Santa Lucía.

MUSEO HISTORICO NACIONAL. — De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Miraflores 50.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL. — De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

LAUTARO ALVIAL. — Oleos, en la Sala del Círculo de Periodistas. Amunátegui 31.

CONCIERTO CORAL SINFONICO. — Coro de la Papelera y Orquesta de Pablo Casals. Domingo. 19 horas. Teatro Municipal.

ORQUESTA SINFONICA DE CHILE.— Concierto de repetición. Dirige: G. L. Jochum; solista: Alberto Dourthé. Teatro Astor. Domingo, a las 11 horas.

ROBERTO ECHENIQUE. —Paisajes, en la Sala del Banco de Chile. Huérfanos 972.

ABSTRACTOS.— Sala del Instituto Chileno-Francés. Agustinas 719.

MARUJA PINEDO Y TERESA LEON. — Pinturas y esculturas, en el Instituto Chileno - Norteamericano.

ENRIQUE CASTRO.— Pinturas. En la Sala de Arte "Libertad", Agustinas 1022.

DAMASO OGAZ.— Imágenes de Presagio. Sala de Arte del Instituto Chileno-Británico. Teatinos 307.

ARTURO ZUÑIGA.— Esculturas, en el Instituto Chileno-Yugoslavo, San Antonio 31.

VELAZQUEZ A TRAVES DE "LAS MENINAS".— Conferencia de Antonio R. Romera. Sala Valentín Letelier, a las 19 horas.

JOSE BALMES.— Pinturas. Sala de la U. Altos Librería Universitaria. Inaugura a las 19 horas.

PEDRO MARTINEZ SANCHO— Oleos, en la Sala Previsión del Bco. de Chile. (San Antonio 327.)

MAÑANA:

ESMALTES SOBRE METAL.— En la Sala de Arte del Min. de Educación. Inaugura a las 19 horas.

ACTUALIDADES FRANCESAS.— Films de largometraje. Instituto Chileno Francés. Mañana y jueves 18.45 horas.

SONIDO ESTEREOFONICO.— Charla de Juan Orrego Salas. Instituto Chileno-Alemán. 19 horas.

"THE ENGLISH COUNTRY HOUSE".— Conferencia del profesor británico Nicolás Pevsner. Salón de Honor de la Universidad Católica. 19 horas.

PROXIMAMENTE:

CICLO DE CONCIERTOS DE MEDIODIA.— Segundo Concierto. Instituto Chileno-Británico. Jueves, 12 horas.

N.o 15.595

Año XLIV

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.—AGUSTINAS 1269.—TELEFONO 82222.—CASILLA 81-D.

PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.
DIRECTOR: Marcos Chamudes.
SUBDIRECTOR: Mario Garfias Pacheco.
JEFE DE INFORMACIONES: B. Saverio Sprovera.

Santiago de Chile, martes 16 de agosto de 1960

Al servicio de la unidad americana

El país ha de recoger en actitud unánime las declaraciones formuladas por el Ministro de Relaciones Exteriores, don Enrique Ortúzar, a su llegada a Costa Rica.

"Chile no tiene prejuicios contra ninguna nación americana —ha dicho el Canciller—; pero desea la defensa del sistema interamericano, que es fundamentalmente básico para la armonía continental."

El buen funcionamiento de dicho sistema ha permitido, hasta ahora, que prevalezca la armonía entre todas las naciones americanas que, de este modo, forman como un remanso de paz en un mundo convulsionado y frenético.

Sobre la base de una experiencia reiterada, puede afirmarse que si hay voluntad unánime de mantener y robustecer el principio de la unidad continental, ninguna discrepancia —de cualquier orden que ella sea— dejará de tener la solución justa y fraternal que todos anhelan.

Y si a esto se agrega una firme determinación de considerar con la mayor ecuanimidad, y sin prejuicios, los hechos que han motivado la reunión de Cancilleres, habría derecho a esperar que la comunidad americana salga fortalecida de este evento.

Por lo menos, desde el momento mismo de su iniciación, nuestra voluntad está al servicio de lo que mejor conviene al interés de los pueblos americanos.

Destaca, en estas sobrias declaraciones del señor Ortúzar, la actitud de un país que se sobrepone al influjo de las pasiones y busca, ante todo y por sobre todo, la paz y la armonía en un continente que por ser de americanos y para los americanos, lo es para la humanidad que quiere vivir en la libertad y en la democracia.

El socialismo en la encrucijada

I

Cualquiera que sea la prevención para con la doctrina marxista, nadie podría negar su importante influencia en la ciencia política, su peso inmenso en la política realista y combativa, ni su irradiación en los campos conexos de la economía y de la sociología. Quien desee, pues, buscar seriamente las soluciones de los males que aquejan a los pueblos, o se pescará del socialismo como tabla de salvación, apoyando en ella su fe y su esperanza, o, tratándose de un partidario, sino del contrario, pasará a su lado ponderando, cuando menos, las posibilidades que ofrece. El marxismo es, sin duda, una de las doctrinas matrices, de la que otras fórmulas, v. gr. el comunismo, el colectivismo, etc., no pasan de ser variantes de aquél.

En Chile el socialismo ocupa actualmente una plataforma de oposición, sea que hablemos del Partido Socialista o de sus afines, que, en todo caso, han acogido esta doctrina. Sería interesante conocer sus ideas sobre los problemas pendientes, pero... el socialismo criollo se halla por sendas extraviadas, en Cuba, y nada menos ausente del decálogo concreto de la actualidad. (Esto lo comprobamos personalmente a una convención del FRAP en el teatro Caupolicán, en que, a pesar de que el lema o motivo de la convocatoria era "Las soluciones para la región del sur", se habló más de Cuba.) La referencia, por excepción, a las ideas chilenas es el ataque personal a los hombres de Gobierno, lo que dista bastante del concepto de una oposición que fiscaliza, pero que también propone medidas; que critica pero analiza objetivamente tratando de enmendar. Hemos querido suplir, en parte, esta falta de ideas inspiradas en el socialismo de otras partes. Alemania e Inglaterra, que pueden considerarse la cuna de él; Francia, los países nórdicos, y nadie mejor para explicarlo que Pierre Mendes-France. En la revista "Combate", julio-agosto encontramos un estudio que, bajo el título preciso: "El socialismo moderno".

Hablando de Inglaterra, dice: "Al investigar las causas del fracaso, en las últimas elecciones, los laboristas comprobaron que, contrariamente a las predicciones del siglo pasado, la proletarización de las masas no se realiza en las sociedades industrializadas modernas. Más bien se verifica en éstas el aburguesamiento de la clase obrera. Contribuyeron también a la modernización de la economía, el cine, la televisión, las casas, los automóviles baratos, los nuevos aparatos domésticos, las posibilidades, cada vez mayores para satisfacer los deseos humanos... el fenómeno de la producción y del consumo de las masas tendía a disminuir las diferencias de clase, o, en todo caso, a reducir los grupos de desheredados de la fortuna a una minoría cada vez más reducida". Agrega Mendes-France que "es un hecho evidente que muchos de los principios del marxismo no corresponden muy exactamente a las realidades que observamos en estos días". Y alude a que el esquema descrito hace cien años (Marx) reposaba sobre la idea de que la sociedad actual se dividiría con caracteres cada vez más acentuados, en una minoría extremadamente estrecha de capitalistas, dueña de todos los medios de producción, por una parte, y una masa de proletarios, cada vez más numerosa y cada vez más explotada, por la otra. "Esto crearía una situación de tal manera explosiva, que la masa, en un momento dado y de un solo golpe, haría estallar la minoría explotadora, se apropiaría de los medios de producción y de esta manera se realizaría el ideal de la sociedad sin clases".

Destaca nuestro autor que en Francia, si bien el 65 por ciento de la población activa es asalariada, entre éstos se encuentran numerosas categorías, "cuya situación es muy particular": militares, funcionarios, etc., que se diferencian de la clase obrera en que no se hallan amenazados por cesantía, peligro específico de la vida obrera en el régimen capitalista, y a la vez causa primera de la sujeción económica de que sufre profundamente la clase trabajadora. El porcentaje de obreros tiende a reducirse aún "en provecho de otras categorías sociales: los ingenieros, los cuadros secundarios; los empleados, los cuadros superiores tanto del sector público como del sector privado, los "administradores", cuyo número crece y cuyo papel es cada día mayor en la producción y en la sociedad".

Este es un tercer elemento social que crece en número e influencia, y de este hecho derivan consecuencias en cuanto a la interpretación de la realidad actual y en cuanto a la manera de actuar en el presente y futuro. Hasta aquí palabras textuales de Mendes-France. Podríamos agregar que la clase media no fue prevista ni considerada por los socialistas clásicos: simplemente, no cabía en su cuadro del capitalista explotador en lucha con la masa proletaria explotada.

Tal es la quiebra de las concepciones clásicas del socialismo, que Mendes-France alude a una carta de Marx a Engels, en la cual le prevenía que un día existirían ultra-intelectuales dogmáticos del marxismo que repetirían sus fórmulas, cien años más tarde, sin cambiar nada en absoluto de ellas: "Yo les declaro a estos individuos —escribía entonces Carlos Marx a su amigo— que ese día seré el primero de los antimarxistas".

Pues bien, ha llegado el momento de que los admiradores de Marx sigan ahora el consejo de su pontífice máximo y se adapten a la realidad. Los socialistas alemanes, los laboristas británicos ya lo han hecho. ¿Pero qué le queda, entonces, al socialismo?

Proseguiremos estas observaciones.

JORGE BENTJERODT B.

Moscú no cree en lágrimas

Por DARIO POBLETE

"Como padre hago un llamamiento a este lazo común de simpatía humana que es, yo lo creo, más fuerte que todos los problemas políticos que nos separan y que es, permítaseme decirlo, la mayor esperanza de la humanidad en el mantenimiento de la paz y en el hecho de que el mundo podrá ser preservado de una catástrofe nuclear."

Tales fueron las últimas palabras que Oliver Powers pudo leer antes de estallar en sollozos frente a los periodistas soviéticos que le aguardaban a su arribo a Moscú.

Durante dos días y dos noches, mientras viajaba en avión desde Estados Unidos a Rusia, Mr. Powers pensó y escribió las palabras que habría de decir al llegar al paraíso (?) comunista. Sabía que era conveniente ordenar unos y otras, ya que eran las últimas cartas en un juego trágico del cual depende la vida de su hijo Francis, procesado por la justicia soviética como "espía del imperialismo de Wall Street".

Por años de años Oliver Powers estuvo amarrado al tirador de su banco de zapatero en un pequeño pueblito del sur de Estados Unidos. El cuero y la suela que pasaban por sus manos eran transformados en hermosos zapatos para la reducida comunidad de sus vecinos; sus manos se tornaron duras al paso de la pitilla, el uso de la lezna y el constante clavetear de estaquillas. Encallecieron, mientras su pelo se tornaba ceniciento y sus pensamientos cada día más limpios y plenos de caridad para juzgar a todos sus semejantes.

¿Cómo no creer en la bondad humana, en la justicia y en la ley, si todos le respetaban en la comunidad en que vivía? ¿Cómo no creer en la igualdad, si Francis, su hijo, era un apuesto oficial de la Fuerza Aérea y ganaba una distinción tras otra? ¿Cómo no creer en el bien, si cuando se encaminaba hacia su Iglesia todos le saludaban con respeto y lo estimaban amigo?

Oliver Powers, zapatero modesto de un pueblito pequeño, con las manos encallecidas por una vida de duro trabajo, tenía la fe inflexible y total que una civilización cristiana forma en todos los hombres.

Por eso cuando su hijo Francis, piloto del avión U-2, cayó prisionero en Rusia, no vaciló en afirmar terminantemente: "Mi muchacho no es ningún delincuente y espero que sea juzgado con arreglo a las leyes y a las normas que rigen para estos casos".

El había visto muchos procesos en su patria, en que delincuentes de la peor naturaleza contaron con todo el amparo de las leyes y de los Tribunales. Sabía también de muchos casos de espionaje en Estados Unidos, donde los acusados habían sido juzgados con las puertas abiertas y contando con el apoyo de los abogados que libremente escogieron.

Pero el caso de Francis Gary Powers le vino de perlas al señor Khrushchev para hacer fracasar la Conferencia de París y para vomitar todas las violencias de lenguaje en que se ha demostrado experto. Además, le permitía encontrar una salida cómoda para la encerrona que le había preparado la camarilla militarista del comunismo moscovita, mientras él se licoreaba en el exterior.

Pero el señor Khrushchev gusta de la comedia y cometió el error de cablegrafiar a Oliver Powers invitándolo a Moscú, para asistir al proceso de su hijo. Tal vez tenía la esperanza que éste no pudiese ir por los inmensos gastos que le demandaría.

El egoísmo de los corazones de las podridas democracias de Occidente no se habría de conmover ante el dolor de un padre, y sobre este dogma el señor Khrushchev jugaba su carta maestra de invitar al modesto zapatero Powers.

Pero de nuevo se equivocó el rollizo Nikita.

Oliver Powers y su pobre y enferma esposa encontraron apoyo en todas partes y muchas fueron las manos que se tendieron generosas en su apoyo para ayudarles en esta dramática cruzada a través del mundo en defensa de la vida de su hijo.

Ya están en Moscú.

Un abogado, un viejo amigo y un médico que ha atendido a su esposa durante una existencia entera, les acompañan. Pretenden quebrar las puertas aceradas de las prisiones soviéticas y llegar hasta la celda de Francis Gary Powers para dar a éste, ¡siquiera!, el consuelo con que en estas decrépitas democracias occidentales cuentan hasta los peores delincuentes: el calor de la angustia y el dolor de los que llevan la misma sangre.

Ni el Gobierno de Estados Unidos, ni la invocación de las leyes internacionales, ni nada, han podido hasta hoy abrir las puertas de la prisión en que se encuentra el joven Powers.

Ahora este grupo de cinco personas sin armas, sin otra representación que aquella que les otorga su calidad de padres o sus títulos de amigos y profesionales, pretende abatir los cerrojos que encierran al joven aviador.

Tras ellos millones de seres humanos, repartidos a través de todo el mundo conocido, esperan el resultado de esta batalla.

La más grande de este siglo.

Porque es la lucha entre dos concepciones de la vida. Una, basada en la ley, en el respeto a la dignidad humana, y la otra, sin más fundamento y guía que una miserable concepción materialista de la existencia.

Mientras el señor Khrushchev y su comparsa montan todo el tinglado de la farsa con que desearan sorprender al mundo y sacar alguna ventaja publicitaria de este proceso, Oliver Powers y su pobre mujer llegan a Moscú a decir algunas palabras sensatas que los hombres y mujeres de todo el mundo pueden hoy y mañana levantarlas como su evangelio de paz y fraternidad.

Han llegado con el corazón acongojado, que se vacía en torrentes de lágrimas por los ojos cansados de un pobre zapatero.

Desgraciadamente, Moscú no cree en lágrimas.

Lo dijo hace tiempo Michael Koriakov, y nadie le ha podido desmentir hasta hoy.

PINCELADAS

Domésticos

A ANTHONY Armstrong-Jones no le dura la servidumbre. Su lacayo McBride se retira porque se siente intranquilo debido a la amplitud y variedad de sus funciones. El mayordomo Thomas Cronin renunció, porque el marido de la Princesa Margarita hace sonar los dedos cuando quiere algún servicio. Es posible que entre el resto del personal, que se supone de menor importancia, haya otros disgustados y a punto de tomar sus cosas y marcharse. Anthony no tiene calidad de patrón.

Para quienes por estas orillas del mundo tienen que vérselas con empleadas domésticas, el asunto debe adquirir ciertos caracteres de "mal de muchos". Las señoras pretenden que la fámula sea poco menos que un modelo de ingenio y hasta les exigen rendimiento intelectual. "Mi empleada no sabe hacer nada", afirman. Y, por su parte, la sirvienta acusa a sus patrones de desconsiderados, de indolentes y hasta de frescos. Es la guerra declarada entre el pequeño capital de quien paga un sueldo y de quien se lo gana. Si Ud. encuentra a una señora que esté perfectamente de acuerdo con su servidumbre, analícela. Es posible que no sea persona normal. Y si Ud., por su parte, descubre a una empleada que no esté buscándose otro trabajo, también obsérvela. Es un prodigio, una especie de ser de otro mundo.

Anthony hace sonar los dedos para solicitar un servicio. Otros silban. Y los hay que, a falta de timbre, baten palmas. Tales gestos no agradan a la servidumbre, que ha optado por defenderse con sus renuncias. Llegará el día, y a muy corto plazo, en que sólo un grupo seleccionado de habitantes de este país disponga de una fámula. Esta noticia es pésima para las señoras, pero deben recibirla con cierta cristiana resignación.

O. CABRERA LEYVA

Dos hombres de ciencia británicos

La BBC ha escogido a Lister y a Fleming para el programa dedicado a hombres de ciencia que será transmitido hoy. Lister revolucionó la cirugía, mediante el descubrimiento y aplicación de los métodos antisépticos, y Fleming fue el descubridor de la penicilina.

Gracias a estas valiosísimas contribuciones científicas para alivio del sufrimiento, fueron elegidos miembros de la Royal Society, que este año celebra el tercer centenario de su fundación.

La disertación sobre Lister y Fleming será radiodifundida en el Servicio Latinoamericano de la BBC hoy, a las 20 15 hora chilena, por las ondas de 19.44 y 16.92 metros, y a las 22.15 horas, por las ondas de 19.85 y 25.09 metros.

Noveno Concierto de Cámara

Por ausencia del señor Pablo Garrido, que durará varios meses, desde ahora será crítico musical oficial de nuestro diario el señor Samuel Claro, joven y distinguido musicólogo diplomado en el Conservatorio Nacional de Música.

En la tarde de ayer se llevó a cabo el Noveno Concierto de Cámara del Instituto de Extensión Musical en el Teatro Antonio Varas. El programa consultaba el Quinteto para Vientos, de Taffanel; Cuatro Cantares Quechuas, del chileno Carlos Botto, y el Cuarteto N.o 6, de Bartók.

La primera audición del Quinteto en Sol Menor, de Claudio Taffanel, connotado flautista de fines del siglo pasado, nos resultó de escaso interés, tanto en su lenguaje sonoro como en los procedimientos de escritura, donde recurre a lugares comunes ya gastados por el uso. El conjunto, formado por Heriberto Bustamante, flauta; Carlos Romero, oboe; Luis Herrera, clarinete; Guillermo Villablanca, fagot, y Carlos Tagle, corno, respondió a las exigencias técnicas de la obra sin que resaltaran las cualidades de ejecutante que distinguen a estos artistas, produciéndose una interpretación fría, aun cuando en momentos se pudo apreciar disciplina de grupo y pasajes de especial brillo.

La parte central del programa incluía el estreno de los Cantares Quechuas, del compositor nacional Carlos Botto. Botto une a su excelente técnica de escritura una sensibilidad que revela un temperamento refinado y exquisito en matices. La voz humana constituye para él su mejor medio de expresión, y la sabe usar, extrayéndole por medio de inflexiones y matices propios de su estilo un sabor poético que mueve íntimas fibras del auditor. Concebidos para barítono y conjunto instrumental, los Cuatro Cantares Quechuas llegaron a nosotros en su versión para piano y voz, confirmando una vez más las extraordinarias condiciones de compositor que distinguen a este músico chileno. La actuación de Manuel Cuadros, a quien la obra está dedicada, fue premiada con una cariñosa ovación por la excelencia de su timbre y su gran musicalidad. Junto a Elvira Savi, que tuvo a su cargo la parte de piano, estos artistas forman un dúo de primera categoría en nuestro ambiente musical.

El Cuarteto Santiago puso término en esta velada al ciclo de los seis cuartetos de cuerdas del compositor húngaro Bela Bartók. Distinguen a este conjunto una disciplina férrea, excelente afinación y una capacidad de transmitir al público el mensaje sonoro del creador, notándose este fenómeno especialmente en los dos últimos movimientos de la obra. Se cierra así un ciclo que dejará honda huella en la evolución de nuestros conciertos de cámara, tanto por la importancia de las obras interpretadas como por el grado de excelencia a que ha llegado el Cuarteto Santiago.

El público asistente al Antonio Varas así lo comprendió, al ofrecer a este conjunto, que pronto inicia una jira de conciertos por el continente, un largo y merecido aplauso.

SAMUEL CLARO

Tribuna Libre

La Colección Nielsen debe seguir en Chile

Cuando se visitan los museos chilenos uno tiene la impresión de que lo que se exhibe, en materia arqueológica y antropológica, es sólo una pequeña muestra de la riqueza que en este sentido debe existir bajo tierra en nuestro país.

Se sabe que Chile fue poblado tempranamente y que algunas de las culturas más antiguas de América se desarrollaron aquí. El hombre de los conchales de las costas chilenas parece pertenecer a los hombres que primero llegaron al continente. Los hallazgos fósiles y los restos orgánicos encontrados en la Patagonia chilena hablan de gente que vivió allí hace diez mil años más o menos. Hallazgos tan antiguos sólo se han encontrado, en América, en el norte, lo cual parece bastante lógico si se acepta la teoría de la inmigración asiática por la vía de Alaska.

Dicho sea todo esto para abonar nuestra idea sobre la riqueza arqueológica que debe existir en Chile y para hacer notar lo poco que se ha investigado en forma sistemática nuestra arqueología.

Esto es particularmente cierto en relación a todo lo concerniente a la cultura de los nativos de la zona central de Chile, incluyendo a los llamados araucanos. Por ejemplo, el Museo Araucano, de Temuco, es de una pobreza impresionante, a pesar de que está ubicado en el corazón mismo de la araucanía. Es evidente que en esa zona debe haber un rico material antropológico y arqueológico esperando a los investigadores.

Por otro lado, también es impresionante comprobar cómo personas aisladas, con conocimientos de arqueología o a veces simples aficionados, han logrado formar verdaderos museos y colecciones arqueológicas valiosas, trabajando con sus propias manos en sectores muy limitados del país.

En estos momentos hay varios centros arqueológicos activos en el norte o que se están desarrollando. El año pasado visitamos el Museo de La Serena y la zona arqueológica diaguita y de El Molle. El señor Iribarren y la gente que con él trabaja en el Museo de La Serena están realizando una labor muy interesante, completando y extendiendo lo que antes inició tan valiosamente el señor Cornelly. Más al norte, en la zona arqueológica atacameña, el padre Le Paige parece más dedicado a la arqueología que a su culto, y en esta forma ha reunido una valiosa colección sobre culturas preatacameñas y atacameñas, que puede considerarse ya como de las mejores, si no la mejor, que existe en el país. En Arica hay un grupo de jóvenes aficionados a la arqueología que ha reunido bastante material y exhibe su muestra en un pequeño museo que pronto será muy grande.

Recién hemos tenido oportunidad de conocer en Iquique otro centro de investigación arqueológica importante. Allí se está formando un museo por cuenta de la Universidad del norte, y existe, además, gran interés de la población por organizar otro museo y centro de investigación de las culturas regionales, a base de la llamada Colección Nielsen. Esta colección antropológica y arqueológica representa la labor continuada del señor Nielsen por más de treinta y cinco años.

El señor Ancker Nielsen, farmacéutico danés radicado en Iquique, se dedicó durante toda su vida en Chile a su profesión y eventualmente a representar a su país como Cónsul en Iquique. No sabemos cómo o por qué razones se aficionó a la arqueología muy tempranamente. El hecho es que la gente de Iquique lo conocía como un hombre extravagante, que andaba por los cerros de la costa buscando momias y objetos que los nativos de hace siglos o milenios dejaron enterrados con sus muertos. El señor Nielsen investigó pacientemente por muchos años, y fue juntando en cajas de cartón y en cajones de madera el producto de sus investigaciones, hasta formar un verdadero museo personal, que sólo a muy contadas personas lo mostraba. Sin embargo él tuvo relaciones científicas con expertos internacionales y publicó sus principales hallazgos. En 1957, por ejemplo, subscribió, en conjunto con el doctor Schaedel, arqueólogo norteamericano, una publicación que editó la Universidad de Chile.

Hace algunos meses el señor Nielsen falleció, e inmediatamente se suscitó el problema del destino definitivo de su colección. Hay un solo heredero del señor Nielsen y éste es una hermana que vive en Dinamarca, quien ha reclamado la colección para llevarla a su país. Este es, precisamente, el problema que preocupa a la población de Iquique que en estos momentos y que nos debiera preocupar a todos los chilenos, no sólo a los interesados en arqueología.

Porque el valor de esta colección no radica sólo en el número y calidad de las especies que la componen, algunas de las cuales son extraordinariamente interesantes y únicas, sino que en el hecho de que ella constituye un conjunto que es representativo de una zona cultural determinada de Chile. En este sentido, la Colección Nielsen es un aporte valioso a la interpretación científica del desarrollo socio-cultural de esa región durante su prehistoria. Recuerdo, por ejemplo, el contenido de algunos de los cajones que estudiamos durante nuestra estada en Iquique. El cajón 17 contiene una momia de preparación complicada, amortajada en esterilla, realizada a base de perforación de ramas vegetales, una técnica que parece característica para ritos funerarios de la región de Iquique y que debe ser un rasgo cultural muy antiguo. En el cajón 19 encontramos una cabeza que muestra la aplicación de capas sucesivas de arcilla, brea y esterilla, sistema diagnóstico de mucha antigüedad. El cajón 22 contiene una cabeza de momia forrada en cuero, cosa bastante extraña; una figura probablemente funeraria hecha de arcilla; una porción de un pájaro marino, pieza muy rara; una cabeza con casco de cuero y adornos de plumas, espléndida pieza de museo para interpretar el uso de estos elementos; una momia de un niño con sistema de aplicación de barro, pieza muy difícil de obtener completa en una excavación, y que revela un sistema de diagnóstico de muy alta antigüedad en la costa del norte de Chile.

Esta es sólo una pequeña descripción del contenido de algunos de los cajones que más me impresionaron. La verdad es que los cincuenta o más cajones, algunos muy grandes, que contienen la colección, son muy interesantes. En cada uno de ellos existe, además de las especies principales, como son las momias, gran profusión de objetos valiosísimos para el conocimiento de la arqueología y de la antropología de la zona. Por ejemplo, hay gran cantidad de tejidos, cerámica, armas de caza, instrumentos de pesca, cueros, palos de remo, instrumentos de cobre, figuras de arcilla, perros momificados; material lítico, adornos de plumas, espátulas de hueso, boleadoras de piedra, aperos para llamas, sandalias de cuero, etc. Es precisamente el carácter de conjunto orgánico lo que aumenta el valor de esta colección y le da sus ilimitadas perspectivas antropológicas para el estudioso.

El interés nacional aconseja que la Colección Nielsen no salga de Chile. Aconseja, además, que ella permanezca en Iquique formando la base de un museo antropológico regional y de un Centro de Investigaciones del hombre y de las culturas nativas del norte de Chile.

La muestra arqueológica de las culturas nativas del país, que todavía es pobre y muy dispersa, sufrirá gravemente si se deja salir del país esta colección, que en muchos aspectos es única por lo amplia y tan bien conservada. El pueblo de Iquique está muy preocupado de este problema. Es de esperar que también se preocupen las sociedades arqueológicas, los demás museos del país, las Universidades, los parlamentarios de la zona y el Gobierno.

Dr. HERNAN SAN MARTIN,
director del Museo de Hualpén (Concepción).

El nacionalismo africano

Por LUIS DE ZULUETA

(Exclusivo para LA NACION)

NUEVA YORK.— Al mismo tiempo que el Consejo de Seguridad proponía la admisión de la República del Congo como miembro de las Naciones Unidas, allá, en las tierras de la nueva República, la soldadesca se amotinaba, desacataba a Lumumba a los seis días de haberlo aclamado como Primer Ministro; se entregaba al pillaje, violaba mujeres y perseguía a los blancos —cuya presencia Lumumba garantizaba y necesitaba—, obligándoles a huir del país. Poco antes, el Primer Ministro había pedido a los capitalistas europeos y americanos que invirtieran su dinero en el Congo y, no mucho después, se empeñaba en reclutar en Francia técnicos, ingenieros y economistas.

¿Qué nos dicen esas incongruencias? Una cosa, en el fondo, muy sencilla. Nos dicen que no es posible pasar en una semana, desde la vida primitiva de las tribus selváticas de Africa hasta la organización de un Estado democrático y parlamentario.

Bélgica cometió el doble pecado de no preparar al Congo para la independencia y de dársela luego de golpe. Ahora trata de retroceder un poco en Katanga. Pero el proceso de emancipación no es reversible. Un ansia de nacionalismo corre como un huracán por toda el Africa. La tragedia está en que el Congo es ardientemente nacionalista y el Congo no es una nación.

Un periodista de París que viajaba por el Congo con el joven Ministro de Información de la República observó que el improvisado estadista se irritaba al ver que no le entendía su chofer, tan congoleño, sin embargo, como él. Mas el uno hablaba "kiswalili" y el otro "lingala". Avergonzado de ser mejor comprendido por un extranjero que por su propio compatriota, el Ministro dijo al fin: "Hay en el Congo seis provincias, quinientas tribus, doscientos dialectos, cuatro lenguas vehiculares".

Si el Ministro Kashamura fuera un poco más culto, habría podido añadir: "Después de todo, Mr. Daniel, algo parecido ocurría en Francia cuando llegó César". Pero claro está que el periodista le hubiese contestado: "Desde entonces han pasado más de dos mil años".

Hasta el siglo XVII no conquista Francia la unidad política. No es lo que hoy llamamos una nación. Pero, en esa época, si Francia no era todavía una nación, era ya uno de los países más cultos del mundo. Lo que Francia hubo de realizar en diecisiete siglos, ¿podrá hacerlo en pocos días un territorio del Africa subsahariana?

No puede hacerlo y, sin embargo, no tiene ya más remedio que hacerlo. Esta es la tragedia del Congo. Y la tragedia de Lumumba. La colonia del Congo fue una unidad política artificialmente creada por la metrópoli. No sólo dentro del Congo hay la mayor adversidad de tribus, lenguas y religiones, sino que muchos de sus pueblos son más semejantes a sus vecinos del otro lado de la frontera que a los demás pueblos congoleños. Una de sus principales tribus se extiende por el Congo francés y por la Angola portuguesa.

Como el Congo no es una nación, resulta imposible decidir, en principio, si el Gobierno de Tshombe en Elisabethville es tan nacional como el de Lumumba en Leopoldville, y si Katanga es capaz de convertirse en un estado tan viable como el resto del Congo belga.

Ambos caudillos se apresuran a competir buscando cada uno la adhesión de los jefes de las tribus. Lumumba



habla de una conspiración militar urdida contra él, en la que participaban algunos de sus propios Ministros. ¿Y por qué no los elimina del Gobierno? "¡Eso no!", responden sus fieles. "Cada Ministro representa una provincia. ¿Qué sería entonces de la unidad congoleña?" Por su parte, Tshombe está llamando a los "guerreros" de la selva o del desierto, que, según dice, marchan ya en su apoyo.

La situación es mala. Para no empeorarla, los belgas deben retirarse lealmente del Congo. Los rusos y los otros extranjeros deben abstenerse de intervenir. Con todas las deficiencias de la ONU, con todos los errores que en esta coyuntura haya podido cometer, la única solución aceptable es la que —a la hora en que escribo estas líneas— tiene todavía en su mano el Consejo de las Naciones Unidas.

La ONU afronta esta vez la prueba más difícil de toda su historia. Pero quizá la de más fecundas consecuencias. No se trata sólo del Congo belga. En los últimos cuatro años han ido conquistando la independencia Marruecos, Túnez, Sudán, Guinea, Ghana, Togo, Camerún, la Costa de Marfil, la Federación del Mali, la República Malgache, el Congo francés y no sé cuántos países más. Este año o el próximo serán también independientes Nigeria, Gambia, Sierra Leona, Tanganyka, Kenia, Uganda y, al cabo, las posesiones portuguesas de Angola y Mozambique.

Serán veinte nuevos Estados africanos y ni una sola nación.

Hasta ayer los países musulmanes no creían ser naciones, sino partes de la Comunidad de los Creyentes. No habrá una nación, pero todos los Estados de Africa serán ultranacionalistas. No está lejano el día en que Africa cuente tantos votos en la ONU como América, Asia, o la misma Europa.

Las Naciones Unidas tienen la misión, ardua pero ineludible, de ayudar a esos pueblos a pasar del régimen tribal al régimen democrático. Si no son naciones, pueden llegar a serlo. Necesitan —y ellas lo saben— ayuda económica y técnica. Pero necesitan asimismo —y no quieren saberlo— ayuda intelectual, buenos asesores sociales y políticos. Un Estado no se organiza con las fórmulas de la magia.

Asesores les sobrarán, del Oriente y del Occidente, pero interesados y peligrosos. La única asesoría desinteresada y educadora está en las Naciones Unidas. La obra que éstas emprendieron tiene perspectivas ilimitadas. Esa tropa internacional de rubios escandinavos y negros de Ghana es un anticipo de lo que mañana podría ser una autoridad supranacional en los conflictos del mundo.

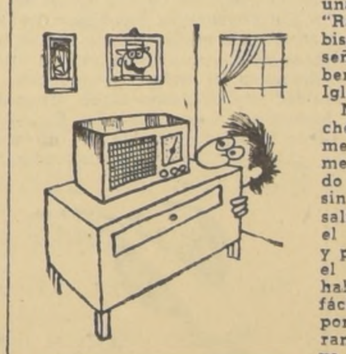
Quizá nuestras esperanzas, o nuestras ilusiones, se desvanezcan. Las críticas lloverán sobre Hammarskjold. Acaso tenga que desistir. Pero yo creo que el hombre que ha llevado al corazón de Africa ese ejército de paz, quedará en la historia como un precursor de la nueva era.

APUNTES DE UN ESCOLAR:

Arzobispos a "larga distancia"

Aprovechando el feriado largo, mis tíos Anásforo y Anacoreto, se lo han pasado en mi casa, comiendo todo el día y dándole el bajo a un chuico de "Concha y Toro", que tenía fondeado mi papá, para cuando mi mamá se fuera de compras a Arica.

Durante los tres días han pelado como viejas canasteras. No han dejado tranquilo ni al Chicho, que ya sacó sus nuevas tenidas primaverales.



Pero el tema del día era una entrevista que le hizo "Radio Portales" al Arzobispo de La Habana, Monseñor Evelio Díaz, para saber qué líos había entre la Iglesia y don Fidel.

Menos mal que yo escuché la entrevista, y nadie me viene con cuentos. Primero salió un gallo hablando de un jabón que limpia sin sacar la mugre. Después salió Raúl González, que es el que hace las preguntas, y pidió la comunicación con el Arzobispo. Parece que hablar con Cuba es más fácil que llamar a Pelequén, porque antes que alcanzaran a pasar otro aviso, ya estaba en gran conversa con el Arzobispo.

—Buenos días, don Evelio. Ud. habla con Radio Portales de Santiago, con sus filiales en Talca, París y Londres.

—Hola, chico, qué tal, qué gustazo de saludarlo.

—Deseábamos saber cómo están las cosas por allá, don Evelio.

—Aquí está todo como la mona, chico.

—¿Se refiere a los problemas de la Iglesia con Fidel Castro, Monseñor?

—Qué idea la tuya chico, si Fidel no se pierde la misa de siete, y el Che Guevara se está preparando para la Primera Comunión.

—Entonces, todos los rumores y la Pastoral del domingo pasado...

—Viles calumnias de los hocicones de Wall Street y de los imperialistas del demonio.

—¿Y la infiltración comunista?

—Pero, chico, ¿de qué infiltración me hablas? Esos son cuentos de "El Diario Ilustrado". Aquí hay menos comunistas que en el Club de la Unión.

—¿Qué otra declaración podría hacernos, don Evelio?

—Voy a tener que cortarle, porque viene llegando Raúl Castro a confesarse. Deles mis bendiciones a todos los muchachos por allá, y pregúntele a Orlando Millas si le llegaron los paquetes con los catecismos que le enviamos la semana pasada. Dominus vobiscum.

Total que después de la entrevista, se ha armado el tremendo boche. Un lote de gente incrédula dice que todo ha sido una tomada de pelo de la radio, y que la entrevista es más falsa que un editorial de "La Libertad".

Otros creen, y con justa razón, que la Compañía de Teléfonos ha dado la comunicación en la forma acostumbrada, es decir, equivocada, y que en vez de don Evelio, salió un barbudo al teléfono.

Pero yo, que escuché la entrevista, puedo decir que fue auténtica. Por eso me extraña que haya gente tan incrédula que dude de ella. Especialmente el propio Arzobispo de La Habana. Eso es falta de fe.

Bigote

Puente definitivo unirá 4 comunas



Esta no es una escena captada en el área del Riñihue, ni en otro lugar de la zona devastada por los sismos. Se trata del río Mapocho, en el sector de la extensa avenida Américo Vespucio, en pleno barrio alto de Santiago. La construcción de un puente definitivo es una obra de urgencia. El grabado muestra a un reporter de LA NACION y dos muchachos que lo cruzan dificultosamente todos los días para dirigirse a su trabajo. Este paso representaría otra salida para las comunas de Ñuñoa y Providencia hacia el centro de la capital y hacia la Panamericana. Entre otras ventajas, cabe mencionar la que significaría para la Escuela Militar, que economizaría una hora de camino al dirigirse a maniobras al campo de Peldehue. El aeródromo de Lo Castillo podría ser utilizado todo el año, mientras que actualmente bastan tres días de lluvia para incomunicarlo de la ciudad. El puente definitivo uniría, además, el futuro Palacio de las Naciones Unidas directamente con el aeródromo de Pudahuel, sin pasar por el centro de Santiago. Desde el punto de vista turístico la citada obra facilitaría el acceso al parque "Presidente Arturo Alessandri" y el Bosque Santiago, parajes de extraordinaria belleza y que son desconocidos por su aislamiento. Finalmente cabe señalar que el puente sobre el Mapocho en la avenida Américo Vespucio sería un valioso nexo intercomunal, al conectar directamente a cuatro comunas: Ñuñoa, Providencia, Las Condes y Conchalí con esa hermosa vía.

Notarios Chilenos reciben mañana a jefe internacional

Los 150 notarios que ejercen en Chile recibirán mañana al presidente de la Unión Internacional del Notariado Latino, Pierre Deteix abogado francés que recorre el continente americano preparando el IV Congreso Internacional de Escribanos, a realizarse en Montreal (Canadá) en septiembre del próximo año.

Deteix se encuentra actualmente en Argentina, en cuya capital, funciona la entidad internacional que el visitante preside, pero el Comité Ejecutivo tiene su sede en París.

La Unión Internacional del Notariado Latino que Deteix encabeza, fue creada en 1948 a instancias del Colegio de Escribanos de Buenos Aires; en la actualidad reúne a los notarios de todos los países latinos y a los del Estado del Vaticano, de Turquía y del Estado de Luisiana (EE. UU.) La Asociación ha incluído a estos tres, porque las fuentes fundamentales de su derecho están en el Derecho Romano denominador común del notariado latino.

Durante su permanencia en Santiago, el visitante será objeto de un agasajo en el Club de la Unión; se reunirá con los miembros del Colegio de Notarios de Chile y dictará una conferencia en el Aula Magna de la Escuela de Derecho, pasado mañana a las 19.15 horas.

Dos casas y 27 créditos sorteará CORVI este mes

Mañana se determinarán en el Banco del Estado, las cuentas de ahorro que figurarán en el sorteo de dos viviendas y 27 créditos hipotecarios que efectuará el 25, la CORVI. El acto de mañana, es la primera etapa. La otra, es el sorteo mismo.

De acuerdo al reglamento recién publicado en el "Diario Oficial", los poseedores de 50 o más cuotas depositadas en sus respectivas libretas de ahorro hasta el 10 de julio, podrán optar al sorteo de viviendas económicas. Con 25 o más cuotas, se participa en el sorteo de créditos hipotecarios.

En el sorteo de este mes, se incluyen dos casas de valor de 8 mil 600 escudos, y 27 créditos hipotecarios ascendentes a 4 mil escudos cada uno. Las cifras son determinadas por las disposiciones legales respectivas. Ellas indican que dicho valor no puede ser inferior al 1% ni superior al 2 por ciento del ahorro mensual para la vivienda, depositado en todo el país. Y los créditos no podrán ser en conjunto ni inferior a 25% ni superior a 50%.

El valor y características de los premios correspondientes a futuros sorteos, serán determinados y comunicados a la Polla Chilena de Beneficencia por lo menos con cinco días de anterioridad al sorteo.

Los premios o derechos a créditos no cobrados, ingresarán a un fondo especial de incremento del valor de los premios de los sorteos subsiguientes.

Ministro de Agricultura regresa hoy de Valdivia

Hoy regresará desde Valdivia el Ministro de Agricultura, Jorge Saelzer, quien viajó a esa ciudad el viernes último por motivos particulares.

Se reintegrará a sus funciones de inmediato.

EN TEMUCO:

FINALIZO AYER TORNEO GREMIAL DE PROFESORES DE ZONAS AFECTADAS

Finalizó en la tarde de ayer en la ciudad de Temuco una conferencia de profesores de la zona devastada por los sismos. Sus conclusiones serán traídas a Santiago por dirigentes de la Federación de Educadores de Chile (FEDECH), para hacer entrega de ellas al Primer Mandatario, para lo cual le solicitarán una audiencia especial.

El torneo gremial en cuestión, que se inauguró el sábado pasado, tuvo por objeto conocer y analizar en su verdadera magnitud los problemas de índole económica y social del profesorado sureño, a raíz de los terremotos y el maremoto habidos en las provincias sureñas en el mes de mayo pasado.

Además de los dirigentes provinciales de esas zonas, tomaron parte en el evento los siguientes dirigentes nacionales de la FEDECH: Humberto Elgueta Guerin, presidente; Luis Recabarren, secretario general; Horacio Valenzuela, secretario de finanzas, y Miguel Cubillos, director. Regresarán hoy a la capital.

Más ayuda de Alemania para el Sur:

Llegaron 5 mil toneladas de elementos de construcción

A bordo del mercante alemán "Nordholn" llegó esta mañana a Valparaíso una partida de cinco mil toneladas de elementos de construcción, herramientas, víveres, medicamentos y otras partidas que fueron donadas por Alemania occidental para los damnificados del Sur.

La nave fue fletada por la Compañía Sudamericana para su servicio regular entre Europa y Valparaíso, y trajo el cargamento directamente desde Hamburgo.

En Valparaíso fue entregado al Intendente de la provincia, como representante del Gobierno chileno; por el ex Cónsul General de Alemania, Dr. Kause Wichmann. La ayuda fue ofrecida y reunida, en su mayor parte, en víveres, ropa y medicinas.

II CONGRESO AGRONOMICO SERA INAUGURADO EL 22

Temario y comisiones a constituirse.— Su mesa directiva

Con ocasión de celebrar cincuenta años de existencia de la Sociedad Agronómica de Chile, los profesionales de esa especialidad inauguran el lunes próximo su 2.o Congreso Nacional.

A este torneo que se prolongará hasta el domingo veintiocho, asistirán delegados de las organizaciones congéneres de todo el país y representantes de agrónomos extranjeros.

De acuerdo con el temario las comisiones que actuarán en este Congreso serán las siguientes:

Problemas agrícolas originados por el sismo;
Reforma Agraria;
Asistencia técnico-agronómica;
Enseñanza profesional y técnica;
Investigación agronómica;
Organización del Ministerio de Agricultura y de otras instituciones estatales relacionadas con la producción agropecuaria;
Asuntos económicos (tributación agrícola, créditos agrícolas, distribución y comercialización);
Política forestal;
Producción agrícola;
Producción pecuaria, y
Otros asuntos de interés profesional.

El Congreso será presidido por una mesa integrada por un presidente honorario, un presidente efectivo, dos vicepresidentes ejecutivos, un secretario general y tres prosecretarios, todos los cuales serán elegidos por una asamblea general el lunes 22.



MODA SOBRE SKIES.— La editora de modas de la revista norteamericana "Sports Ilustrated", Jo Zill, llegó ayer desde Nueva York. Su viaje tiene por objeto hacer una publicación ilustrada con fotografías, en la mencionada revista, sobre el ski en Chile. Jo Zill se encuentra actualmente en Portillo.

Estampillas sobre los censos saldrán a la circulación

Un sello conmemorativo de los censos nacionales de población, vivienda y agropecuario de noviembre emitirá próximamente la Dirección de Correos y Telégrafos. Al mismo tiempo, toda la correspondencia llevará un timbre con una impresión destinada a divulgar la importancia de estos censos.

La Dirección de Correos colabora así en la campaña de difusión de esta encuesta de trascendencia nacional.

Delegación de Pitrufquén en Santiago



UNA DELEGACION de vecinos de Pitrufquén, provincia de Cautín, se encuentra en Santiago con el objeto, según manifestaron en la visita hecha ayer a LA NACION, de plantear al Ministro del Interior algunos problemas sobre la forma como se ha atendido las necesidades de los damnificados de esa zona. Adelantaron que, para tales efectos, traen documentación que pondrán en manos del doctor Sótero del Río, con quién esperan entrevistarse hoy. La delegación está integrada por Pablo Zavando Osses, presidente; Eduardo Veloso Moreno, vicepresidente, y Oscar Aguilar Gallo, quienes aparecen en el grabado mientras formulan declaraciones a este diario.

Experiencia de alimentación con trigo en 300 escolares

Lo pondrá en práctica en Curicó la obra Ayuda Cristiana Evangélica

Un plan experimental de alimentación con trigo pondrá en práctica entre 300 escolares primarios de Curicó la obra Ayuda Cristiana Evangélica.

Se cuenta para ello, desde luego, con una partida de 2.730 kilos de trigo, que contiene las vitaminas y elementos necesarios para contribuir al normal desarrollo del niño. Fue enviada por Church World Service.

El control estará a cargo de médicos del Rotary Club. Se eligió a los niños más desnutridos de la población escolar curicana. Si se obtienen buenos resultados, como se espera, se extenderá el plan a todas las escuelas y poblaciones.

El plan es otra de las obras de la Ayuda Cristiana Evangélica. Además de su programa especial de socorro a los damnificados, continúa, con los comités, a lo largo de todo el país, su labor regular, que está beneficiando a 103 mil personas, actualmente.

Víveres vestuario y otras especies se reparten, de acuerdo a las necesidades de cada hogar, al número de sus integrantes, y al ingreso semanal o mensual del jefe de familia.

En forma regular, las 3 asistentes sociales de la institución dictan charlas a grupos de madres, instruyéndolas en la mejor manera de utilizar los alimentos, cuidar los niños, contribuir al mantenimiento del hogar sin abandonar la casa, y les dan nociones de higiene ambiental, salubridad, educación para el hogar, y se distribuyen recetarios de cocina.

Para la atención de la zona sur, la institución evangélica se propone contratar una asistente social por cada dos provincias.

SINTESIS POLICIAL

DOS CADAVERES EN LA VIA FERREA.— Los cadáveres de dos hombres, que aparentemente fueron atropellados y muertos por un tren, encontró Carabineros de Ochagavía... lina. La existencia de un puñal ensangrentado junto a los cuerpos ha dado motivo a diversas conjeturas. Presumiblemente, ambos individuos se trabaron en pendencia, y no se percataron de la proximidad del tren. Pero tampoco se descarta la posibilidad de un doble homicidio, habiendo sido colocados los cadáveres en la línea para simular un accidente. Una de las víctimas es Hernán Pardo, de 45 años, de quien se ignoran otros datos.

ASFIXIADA.— En la Avenida Vitacura 3841, segundo piso, Departamento A, fue encontrado en su pieza, el cadáver de la empleada doméstica Teresa Salinas, de 17 años de edad. Su patrona, Hilda Córdova de Díaz, dijo que posiblemente falleció asfixiada con las emanaciones de una estufa a parafina que mantenía en su dormitorio.

Frustrado audaz atraco a panadería en San Miguel

Ante la valerosa reacción del dueño, los asaltantes lo balearon.— Serían los mismos del golpe al Banco de Crédito e Inversiones

La Brigada Móvil se encuentra desde la madrugada de ayer trabajando una pista que puede conducir a la detención de los audaces asaltantes de la sucursal San Miguel del Banco de Crédito e Inversiones, luego de recibir la denuncia de un frustrado atraco perpetrado en una panadería de esa misma comuna.

Según se informó en Investigaciones, los dos jóvenes que, cubiertos con un antifaz, irrumpieron violentamente anoche armados de revólver al dormitorio del dueño de la panadería "Cunaco", ubicada en Gran Avenida 2.800, tendrían las mismas características de los sujetos de aspecto extranjero que se llevaron de la citada institución bancaria 13 millones de pesos en efectivo, hace cinco meses.

El hecho se produjo a las 21 horas del domingo, pero la policía tuvo conocimiento del intento de robo, en la madrugada de ayer. Antonio Longo Lizambio, de 45 años, industrial, propietario del establecimiento, fue encontrado por su empleada, Sonia Castillo, con ambas piernas heridas a bala. Inmediatamente fue trasladado al Hospital "Barros Luco", donde quedó internado con diagnóstico de gravedad. Dijo a la policía que momentos antes de acostarse, entraron sorpresivamente por una ventana, dos jóvenes bien vestidos, cubiertos los rostros con antifaces negros, jockeys de cotelé y uno de ellos portaba un revólver. Bajo la amenaza del arma, fue obligado a indicarles dónde estaba la caja de fondos, pero cuando entraba al escritorio, Longo se apoderó de una silla, golpeando a uno de los asaltantes. Ante la reacción de la víctima, los maleantes dispararon, haciendo blanco en el muslo de la pierna izquierda y en la rodilla de la derecha. Enseguida, emprendieron la fuga, sin llevarse un centavo.

Expertos en huellas encontraron rastros dactilares en una carpeta y en una mesa, estimándose que éstos permitirán identificar a los autores del atraco.

Longo declaró, posteriormente, que en la caja de seguridad guardaba un millón de pesos en efectivo y otro millón aproximadamente, en cheques.



EN VISITA de dos días llegaron ayer a Santiago, cinco senadores japoneses que tomarán contacto con colegas chilenos y con sus connacionales residentes. La delegación la integran: Hiroschi Sani, del Partido Liberal-Demócrata; Bunnumon Nakano, liberal-demócrata; Saburo Oka, socialista; Junsuke Mitsumura, socialista, y Fumie Katacka, social-demócrata. Los visitantes fueron recibidos en Los Cerrillos por el Embajador del Japón, Rokuso Yaguchi, senadores chilenos, miembros de la misión diplomática japonesa y del Instituto Chileno-Japonés de Cultura. El programa de hoy contempla una visita a la ciudad en la mañana. En la tarde, saludarán al Presidente de la Cámara de Diputados y al senador Gregorio Amunátegui, quién presidió la última misión chilena al Japón. A las 17.30 horas serán recibidos por el Presidente del Senado, quien les invitará a presenciar parte de la sesión y luego a unas once. La colonia japonesa y firmas de esa nacionalidad establecidas en Chile ofrecerán una comida a los parlamentarios visitantes. EN EL GRABADO: los senadores japoneses, en compañía del Embajador, Rokuso Yaguchi, y señora; el Edecán de la Cámara de Diputado, coronel Oscar Vallejos, y el Jefe de Informaciones del Senado, Sergio Guilisasti.

LA SITUACION EN AFRICA Y LOS PROBLEMAS DEL COBRE

Técnicos del Departamento del Cobre, siguen paso a paso las incidencias de la política africana, especialmente en las naciones productoras de este metal

Los técnicos del Departamento del Cobre siguen atentamente todas las alternativas de la política internacional, que puedan afectar o incidir en el precio del cobre en los mercados mundiales.

En el último informe de mercado, elaborado por este organismo, viene una reseña de la situación en Africa, especialmente en la República del Congo, Rodesia del Norte y Rodesia del Sur, que reproducimos a continuación:

REPUBLICA DEL CONGO

1) Se mantienen pendientes los problemas políticos en el Congo. Hasta el momento la situación de la provincia de Katanga no ha sido resuelta. A pesar de lo acordado, las tropas de la NU no han intervenido en dicha zona, permaneciendo en ella contingentes belgas. Sin embargo, tampoco ningún Estado ha reconocido a la autodeterminada República de Katanga.

En cuanto a la posición belga en esta materia, en un comienzo pareció dispuesta a un pronunciamiento oficial en favor de Katanga, pero aparentemente habría discutido el asunto con los demás miembros europeos de la NATO, los que no habrían aprobado la medida.

2) Respecto de la situación en Katanga misma, es muy tranquila; las minas operan normalmente. Los disturbios ocurridos en las primeras semanas después de la declaración de independencia, no afectaron a las propiedades mineras.

Con el fin de ayudar a la estructuración de la vida económica de la provincia (o nueva República), la Unión Minera ha adelantado, en calidad de préstamo al Gobierno provincial, la cantidad de US$ 25 millones. Para todos los efectos de desarrollo técnico e industrial cuentan con el decidido apoyo de personal y medios provenientes de Bélgica.

En cuanto a la posición del Gobierno con[illegible] frente a la Unión Minera, hasta el momento no hay nada definitivo. El Gobierno provincial del señor Tshombe, a través de su Ministro de Finanzas ha declarado que no tiene la menor intención de permitir que el Gobierno de Lumumba se transforme en accionista mayoritario de esta empresa.

Al procederse a la liquidación del Comité Especial du Katanga, las acciones que correspondían a dicho Comité deberían pasar a manos del Gobierno del señor Lumumba, su legítimo sucesor. Al respecto, M. Kebwe, Ministro de Finanzas de Katanga, declaró que se estaba en "negociaciones con las partes interesadas". El Gobierno de la República del Congo no se ha pronunciado sobre esta materia. En todo caso, cabe observar que las acciones de la Unión Minera han bajado en los mercados de valores a los niveles mínimos de su historia.

3) El futuro político de la nueva República es todavía muy incierta. Paralelamente a las pretensiones de independencia de la provincia de Katanga se han presentado mociones de otras provincias, algunas tendientes a buscar algún tipo de asociación con Katanga, otras buscando una posible solución a través de una federación. Es probable que, en definitiva, se llegue a la solución de este último tipo: un Gobierno central que sirva de nexo a una serie de provincias federadas.

En todo caso, existe un problema constante, cualquiera que sea la solución política definitiva, y es el de la rehabilitación económica de esta nueva nación, que cabe dentro del grupo de los países subdesarrollados, productores de materias primas.

La reciente crisis política ha significado un serio caos económico. El cierre del comercio, fábricas e instalaciones industriales, representa 80.000 cesantes sólo en Leopoldville. A través de todo el Congo pueden apreciarse las desiertas plantaciones de caucho, plátanos y café.

Según técnicos de las Naciones Unidas, un cálculo preliminar acerca de las necesidades inmediatas de la nueva nación indica la emergencia de un programa de asistencia equivalente a un gasto anual de US$ 100 a US$ 150 millones durante por lo menos tres o cuatro años, más unos 2.000 técnicos.

FEDERACION RODESICA

1) **Rodesia del Norte**: se ha planteado cierta inquietud en el sector minero del Copperbelt con motivo de la expiración, a fines de junio, de un acuerdo existente entre la Cámara de Minas y el Sindicato de Obreros Africanos de Rodesia del Norte. El último acuerdo entre la Cámara de Minas, que actúa como representante de las empresas, y el Sindicato, se finiquitó en 1958. Las actuales peticiones obreras corresponderían a un alza mensual de £ 6 para los 30.000 afiliados al Sindicato. Los obreros perciben, por turno, un salario aproximado de £ 1 (US$ 3) y solicitan un aumento de 4 chelines. Hasta el momento, parece muy difícil que las empresas estén dispuestas a aceptar la petición obrera en los términos en que ésta ha sido planteada. En todo caso, se prevé una solución sin necesidad de recurrir al paro.

Por otra parte, hay pendientes ciertas dificultades originadas en presiones del sector africano por obtener mayor participación en operaciones que actualmente sólo se entregan a trabajadores blancos.

2) **Rodesia del Sur**: hace una semana se registraron sangrientos disturbios en esta provincia de la Federación. Estos se desencadenaron en Salisbury, la capital, provocando un paro obrero general y manifestaciones de protesta ante la orden de prisión contra dirigentes del partido político africano de tendencia nacionalista. El Gobierno logró dominar la situación sin mayores consecuencias. Sin embargo, el clima de violencia se propagó, habiendo estallado disturbios en Bulawayo, la segunda ciudad de importancia de Rodesia del Sur. Allí la situación sólo pudo ser dominada mediante la intervención armada, que costó la vida a nueve africanos.

La efervescencia que comienza a aflorar en la Federación rodésica responde, en gran parte, al despertar de una nueva conciencia racial, cuyo efecto inmediato ha sido el desarrollo de una actitud más agresiva por parte de los sectores blancos de Rodesia del Sur, que observan con aprensión cómo la población africana de Rodesia del Norte y de Nyasaland presionan por una mayor participación en las actividades gubernativas.

Cabe recordar que, dentro de la Federación Rodésica, Rodesia del Sur es, políticamente, el sector más independiente de la Corona Británica.



THOMAS SKINNER, vicepresidente en Chile de la firma "Westinghouse", llegó ayer vía "El Interamericano", de regreso a nuestro país, después de una prolongada jira comercial, por Estados Unidos y Puerto Rico. El señor Skinner, reanudará sus funciones al frente de la firma, en el día de hoy.

VIENE A CHILE TECNICO DE LA NU

Es un especialista en índices industriales

Marcus T. Crapsey, técnico de la Oficina de Estadística de las Naciones Unidas, especializado en índices industriales, llegará próximamente al país.

El señor Crapsey, de nacionalidad norteamericana, viene en cumplimiento al Programa de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas y asesorará a la Dirección de Estadística y Censos en el mejoramiento de los estudios industriales, en relación con los resultados del censo industrial de 1957. Colaborará asimismo técnicamente en el Seminario sobre estos temas, que para América Latina ha organizado la CEPAL y que se realizará en Santiago en octubre próximo.



TECNICO NORTEAMERICANO.— Llegó ayer a Santiago, el especialista norteamericano en diseños de industrias y empaques, Douglas A. Long, quién ha sido contratado por el Instituto Chileno de Administración Racional de Empresas, ICARE, a través del Punto IV, para dirigir dos seminarios sobre su especialidad, que han sido organizados por la División de Mercados y Venta de ICARE. El señor Long, desempeña habitualmente labores de su especialidad en grandes empresas de Nueva York.

SENADO INICIA HOY DEBATE DE PROYECTO DE RECONSTRUCCION

El Ministro de Finanzas expondrá los puntos de vista del Gobierno.— El jueves, el proyecto volverá a las Comisiones Unidas para el segundo informe.— Senadores del FRAP se reintegrarán a sus labores legislativas

El Senado debe iniciar esta tarde el debate del primer informe de las Comisiones Unidas de Hacienda, Economía y Obras Públicas, sobre el proyecto de reconstrucción.

Esta iniciativa del Ejecutivo llega a la Sala, en su segundo trámite constitucional, con un total de 123 artículos. De ellos, 109 son permanentes y el resto transitorios.

Según se informó en el Senado, al iniciarse el debate el Ministro de Finanzas, Roberto Vergara Herrera, planteará, al igual como lo hiciera en la Cámara de Diputados, los puntos de vista del Gobierno sobre el problema de la reconstrucción.

La discusión general del proyecto debe continuar mañana y, luego, la iniciativa, volverá a las Comisiones Unidas para su segundo informe. Para despachar este trámite, las Comisiones tienen plazo para el martes de la próxima semana. Luego se iniciará la discusión particular en la Sala.

También se anunció en el Senado que los senadores del FRAP se reincorporarían al debate del proyecto, luego del abandono que hicieron el viernes pasado. También concurrirían a las sesiones de la Comisión cuando se discuta el segundo informe.



ROBERTO VERGARA

Radicales de Q. Normal quieren que Alcalde sea nombrado por S. E.

La Asamblea Radical de Quinta Normal, en su sesión de ayer acordó insistir ante el Consejo Provincial, el CEN y los parlamentarios del partido, a fin de que hagan las gestiones del caso para que la comuna de Quinta Normal sea declarada departamento, y para que el alcalde sea designado por el Presidente de la República.

También se acordó solicitar al Ministerio del Interior una mayor dotación de carabineros para el mejor resguardo de los pobladores de la comuna, que está siendo víctima de "cogoteos" y robos.

En el futuro, la Asamblea sesionará ordinariamente los días viernes, a las 21 horas, en su sede de costumbre.

NUEVA DIRECTIVA DE LA JUVENTUD DEMOCRACRISTIANA

Con la elección de nueva Mesa Directiva, finalizó ayer lunes la Junta Nacional de la Juventud Demócrata Cristiana.

Presidente fue elegido Raúl Troncoso Castillo, joven abogado, de 25 años de edad, y actual profesor auxiliar de la Universidad Católica, quien reemplaza en el cargo a Hernán Vergara, que renunció para poder desempeñarse como secretario general del partido.

Primer vicepresidente, resultó elegido Guido Castillo; segundo vicepresidente, Osvaldo Gianini; secretario general, Nibaldo Villarroel; tesorero, Ricardo Bohne, y vocales: Sergio Salinas, Eduardo Beas, Carlos Garrido y Eduardo Palma.

Rumorcillos

Diabluras



H. Martones

A nadie le cabe la menor duda de que los legisladores del FRAP han tomado muy poco en serio el mandato que el pueblo, que dicen representar, les otorgó, al elegirlos para que ocupasen un cargo en el Parlamento.

Tanto sus diputados como sus senadores, han dado en la flor de abandonar las sesiones de la Cámara o de las Comisiones, donde se estudia el proyecto de reconstrucción de la zona sur. Estas actitudes revelan poca responsabilidad, y los resultados están a la vista.

Si los diputados, por ejemplo, no hubieran abandonado la Sala y el ejercicio de su función legislativa, cuando se debatió el proyecto, se habría aprobado un reajuste para los trabajadores de la zona damnificada. Se perdió por estrecho margen de votos, y eso que sólo los radicales lo apoyaron.

Con el retiro de las Comisiones Unidas del Senado, ocurrieron hechos semejantes.

Es que los parlamentarios del FRAP están más empeñados en hacer "diabluras", que en legislar seriamente.

Así lo reconoció, luego del retiro de la sesión de las Comisiones Unidas del Senado, el senador socialista, Humberto Martones. Contó cómo había hecho una indicación, de puro "diablo", por ver cómo reaccionaban los radicales, porque sabía, de antemano, que iba a ser rechazada por la mayoría católica de las Comisiones.

La indicación consistía en excluir a las iglesias y sus dependencias de los beneficios de la reconstrucción. Pero le falló el tiro. Los radicales —que no pierden su línea, como sucede a menudo con otras colectividades que se dicen de izquierda— la votaron favorablemente.

"Si lo hubieran hecho a favor —dijo el senador Martones—, yo habría podido sacarle mucho partido al asunto. Pero no picaron."

Así es la seriedad del FRAP.

En la Cámara actuaron en forma parecida. Basta recordar la indicación del diputado democrático Humberto Martones, para establecer el divorcio con disolución de vínculo, que nada tenía que ver con el proyecto en debate.

Los comentarios están de más.

¡Puras "diabluras"!

67 años de vida celebró Asamblea Radical porteña

Sesión solemne se realizó ayer.— Juraron 80 nuevos militantes.— Almuerzo de camaradería.— Algo de historia

VALPARAISO (Corresponsal).— Sus 67 años de vida celebró ayer la Asamblea Radical de Valparaíso. Una sesión solemne, realizada a las 11 horas, en Las Heras 541, reunió a gran número de radicales porteños, que festejaron los 67 años de su organismo político al servicio de la colectividad. En la sesión de ayer juraron ochenta nuevos militantes que aseguran la continuidad del trabajo de la Asamblea Radical porteña.

Hablaron, destacando la importancia del acontecimiento, el presidente de la Asamblea, Oscar Villalobos; Oscar Gacitúa; el presidente provincial, Waldo del Villar; el senador Luis Bossay Leiva, y los diputados Rolando Rivas y Carlos Muñoz Hortz.

Posteriormente, todos los asambleistas concurrieron a un almuerzo de camaradería, que se sirvió en el Club Radical del puerto.

HISTORIA

La Asamblea Radical de Valparaíso fue fundada el 15 de agosto de 1893. Su primer directorio fue el siguiente:

Presidente: Federico Varela; vicepresidentes, Daniel Feliú y Guillermo Plummer; secretarios, Benjamín Mantero-la y Enrique Rocuant; tesorero, Pedro A. Ewing. Entre los directores figuraban los señores Mac-Iver, Frigolet, Daniel Espejo y Roberto Crichton.

En la Asamblea han militado destacados hombres públicos, que han ocupado altos cargos, como senadores, diputados, intendentes, alcaldes, regidores, etc. Cabe recordar a Malcon Mac-Iver, Federico Varela, Fidel Muñoz, Octavio Señoret, Pablo Grosser y muchos otros.

ACTUAL DIRECTIVA

La actual directiva está integrada por: Presidente, Oscar Villalobos; vicepresidentes, Conrado Barría Soto y Oscar Gacitúa Basulto; secretario general, Fernando Miranda Cortés; tesorero, Carlos Clark H.; subtesorero, Rafael Velásquez; secretarios: de correspondencia, Manuel Hudks; de actas, Guillermo Gutiérrez; de prensa, Alfonso Osben; de relaciones, Reinaldo Castro; femenina, Adelinda Bravo V. y Olga Meneses; de cultura, Manuel Silva; de propaganda, Constantino Barbieri; de comisiones, Luis Gallardo Gallardo; sindicales, Pedro Kroyer, Carlos Valdés, Edmundo Miranda, Segundo Vilches y Rómulo Carvajal. Presidenta de la Sección Femenina es la señora Fresia Droguett, y miembros del Tribunal de Disciplina, Humberto Molina Luco, Ernesto Villarroel, Gonzalo Andrade y Fortunio Riobo.



Sociedad "El Tattersall"

Transacciones efectuadas en la Feria "El Tattersall", el 15 de agosto de 1960

	Peso	Precio	Procedencia	Procedencia
	5.902	0.405	Sta. Fe	E. B., dest.
	6.568	0.396	Mupún	. R.
	6.430	0.396	Sta. Fe	E. B., dest
	5.448	0.392	San Carlos	H. J. Z., dest
	5.144	0.390	San Carlos	H. Z., dest
	6.598	0.387	Rancagua	P. C.
	6.330	0.384	Palmilla	C. H. E.
	4.060	0.383	Linares	J. C., dest
	4.790	0.381	Putagán	E. C., dest
	3.550	0.381	Putagán	E. C., dest
	3.614	0.379	Putagán	E. C., dest
	5.234	0.374	Lo Herrera	C. R.
	5.350	0.375	San Fdo.	E. F.
	6.086	0.375	Lautaro	J. P.
	3.912	0.374	San Fco.	P. G.
	6.172	0.374	Lautaro	E. F.
	2.980	0.371	Las Cabras	P. M.
	1.840	0.370	Linares	J. C., dest
	4.118	0.369	Yumbel	W. N.
	894	0.368	Lautaro	E. F.
	3.680	0.368	Contulmo	R. R.
	2.284	0.367	Curicó	Al. V.
	1.430	0.367	Curacautín	V. V.
	4.614	0.365	Linares	J. C., west
	6.554	0.363	Retiro	J. J.
	3.600	0.360	Retiro	J. J.
	1.894	0.359	Yumbel	W. N., dest
	1.206	0.355	Radal	P. S. G.
	2.882	0.345	Curacautín	E. H.
	4.560	0.337	Radal	P. S. G.
	436	0.334	Yumbel	W. N., dest
	3.960	0.333	Curacautín	V. V.
	1.006	0.331	Mostazal	A. V.
	390	0.327	Radal	P. S. G., dest
	960	0.305	Curacautín	V. V.
		0.297		M. E.
VACAS				
	1.226	0.373	M. Pinto	V. B.
	640	0.350	Radal	P. S. G.
	1.910	0.342	M. Pinto	V. B.
	2.312	0.339	Mulpún	H. B.
	4.270	0.336	Radal	P. S. G.
	3.834	0.334	Radal	P. S. G.
	3.556	0.332	Radal	P. S. G.
	1.038	0.331	Radal	P. S. G.
	3.474	0.329	Radal	P. S. G.
	926	0.329	Radal	P. S. G.
	1.386	0.301	Peñaflor	E. D.
	500	0.299		L. A. S.
	954	0.269	Peñaflor	E. D.
	406	0.265	Radal	P. S. G.
BUEYES				
	3.018	0.389	Rihue	M. V. M., dest
	4.260	0.384	Rihue	M. V. M., dest
	784	0.376	Rihue	M. V. M., dest
	634	0.376	Rihue	M. V. M., dest
	682	0.373	Angol	R. V.
	580	0.370	Retiro	J. J.
	3.610	0.369	Rihue	M. V. M., dest
	4.564	0.356	Contulmo	R. R.
	834	0.349	Radal	P. S. G.
	4.176	0.339	Contulme	S. L.
	3.792	0.338	Lautaro	J. C., dest
	1.288	0.338	Linares	S. L.
	4.646	0.317	Lautaro	P. S.
	4.300	0.315	Radal	S. L.
	3.822	0.315	Lautaro	E. H.
	2.960	0.311	Curacautín	P. S. G.
	1.954	0.309	Radal	R. R.
	1.606	0.301	Contulmo	E. H.
	660	0.248	Curacautín	

Hoy se efectuarán funerales de don Rafael Urrejola

Hoy, a las 10 horas, se efectuarán en el Cementerio Católico los funerales del ex editor del diario "La Unión", de Valparaíso, y actual representante de ese diario en Santiago, Rafael Urrejola Mulgrew. Falleció a la medianoche del domingo, a la edad de 84 años, y después de una prolongada enfermedad.

Previamente a su sepultación se oficiará, a las 9 horas, una misa de réquiem en la Casa Matriz de la Providencia, situada en la Avenida Providencia, entre Salvador y Condell.

En la tarde de ayer sus restos fueron trasladados a la Providencia, donde permanecerán hasta hoy martes, para iniciarse desde allí el cortejo al Camposanto.

CONDOLENCIAS

Durante todo el día de ayer numerosas personas representantes de diferentes círculos desfilaron por la casa del extinto para expresar su pesar.

A las 13.30 horas, conduciendo su propio automóvil llegó hasta la residencia particular del fallecido, S. E. el Presidente de la República, quien presentó sus condolencias a la viuda, doña Mercedes Rozas Aristía. El Jefe del Estado permaneció allí algunos minutos retirándose luego.

También llevó las condolencias de la Asociación Nacional de la Prensa, su presidente don Germán Picó Cañas, a quien acompañaban algunos directores de ese organismo que agrupa a los dueños de periódicos de todo el país, como asimismo altos dirigentes del Partido Conservador, de la Cámara de Comercio, y otros.

Dirección de Estadística realizará un Seminario de Capacitación Censual

La Dirección de Estadística y Censos ha organizado un Seminario de Capacitación Censual, a objeto de preparar a los funcionarios que tendrán la responsabilidad principal en los próximos censos nacionales de población, vivienda y agropecuario, que se realizarán en el país en el mes de noviembre próximo. Este Seminario se iniciará el 22 de agosto en curso en esta capital.

Preferentemente este torneo estudiará las siguientes materias de capacitación técnica y administrativa, para lograr mayor éxito en la campaña de preparación y levantamiento de los censos:

Análisis de labores precensuales; análisis de los fundamentos técnicos de cuestionarios censuales; pautas de empadronamiento para asegurar la cobertura total del territorio; definiciones básicas de los censos.

Técnicos de la Dirección de Estadística, junto con asesores extranjeros, serán relatores de importantes temas, tales como "Objetivos del Seminario e importancia de los censos nacionales"; organización censual en el plano nacional, provincial y comunal; uso de la cartografía censual; orientación y formas de la propaganda censual; evaluación de los censos, y otros.

A este Seminario asistirán los inspectores provinciales de Estadística, ingenieros agrónomos, delegados de las Fuerzas Armadas y Carabineros, de las Universidades, Ministerio de Agricultura, de Educación, CORFO, CORVI, Servicio Nacional de Salud, Seguro Social, Ministerio de Obras Públicas, y aquellos funcionarios y personas que tengan cargos directivos de los trabajos censuales en Stgo., como también en las provincias y comunas del país.

El Seminario de Capacitación Censual será presidido por el Director de Estadística y Censos, don Omar Rojas Molina, y actuará como secretario general el asesor técnico del mismo Servicio, señor Luis Vidales Jaramillo.

LOTERIA DE CONCEPCION

LISTA OFICIAL DEL SORTEO N.° 851 EFECTUADO EL 14 DE AGOSTO DE 1960

LEYES: 4885 Y 5443 — EMISION: 42 MIL BOLETOS EN VIGESIMOS

22330 — 100 Escudos

25574 — 200 Escudos

26232 — 100 Escudos

26725 — 100 Escudos

29679 — 200 Escudos

10927 — 100 Escudos

13602 — 500 Escudos

24180 — 100 Escudos

APROX. 32256 — 165,50

32257 — 8 MIL Escudos

APROX. 32258 — 165,50

39268 — 100 Escudos

34734 — 100 Escudos

41647 — 500 Escudos

21049 — 1.000 Escudos

APROX. 15619 — 250

15620 — 150 MIL Escudos

APROX. 15621 — 250

19895 — 200 Escudos

10987 — 1.000 Escudos

12759 — 100 Escudos

32609 — 200 Escudos

32617 — 200 Escudos

EL BOLETO N.° 15620

Salió favorecido con el Premio de

150 Mil Escudos

(150 MILLONES DE PESOS)

A todos los Boletos cuya terminación sea 0 le corresponde E° 13.- AL ENTERO Y E° 0.65 AL VIGESIMO
(13.000 pesos) (650 pesos)

Sorteo N.° 851 efectuado el 14 de Agosto de 1960

CONCEPCION 150 MIL ESCUDOS 14 DE AGOSTO DE 1960 15620

Facsímil del Boleto correspondiente a la presente Lista Oficial

PROGRAMA DE PREMIOS

1	PREMIO MAYOR DE		E° 150.000.—
2	Aprox. de	E° 250.—	500.—
1	PREMIO 2° DE		8.000.—
2	Aprox. de	165,50	331.—
2	PREMIOS DE	1.000.—	2.000.—
3	PREMIOS DE	500.—	1.500.—
5	PREMIOS DE	200.—	1.000.—
8	PREMIOS DE	100.—	800.—
20	Premios de	50.—	1.000.—
275	Premios de	20.—	5.500.—
2.000	Premios de	16.—	32.000.—
4.199	Termin. de	13.—	54.587.—
97	Premios Cent. al 1° de	13.—	1.261.—
97	Premios Cent. al 2° de	13.—	1.261.—
1.782	Premios (99 premios de E° 13.— al centenar de c/u. de los premios de E° 1.000.—, E° 500.—, E° 200.— y de E° 100.—)		23.166.—
	Total de		E° 282.906.—

FIN

La Lotería pagará los Premios a la presentación del Boleto SEGUN SU LISTA OFICIAL — No se oirá reclamo alguno por substracción, adulteración, destrucción, pérdida de Boletos O POR LOS ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS O TRANSMISIONES DE RADIOS

02299

BELTRAN HARISMENDY GONZALEZ, Contador. — Ante mí MANUEL ZAPATA POBLETE, Notario. — CARLOS ROCCA BERTOLOTTO, Gerente

PROXIMO SORTEO

100 Mil Escudos

28 de Agosto de 1960 — Entero E° 8.— — Vigésimo E° 0.40



...ría Trinidad Jiménez y señor Mario Pare... ...cuyo matrimonio se efectuó en la Iglesia del Sagrado Corazón.

La elite de siempre

Para la celebración de los 150 años de nuestra Independencia

La tragedia del sur ha tenido que opacar obligadamente la celebración del Sesquicentenario de nuestra Independencia, pero si es cierto que los divertimientos estarían fuera de lugar en un momento en que nuestra mayor preocupación es reparar una gran tragedia, hay otros medios de celebrarlo, como hemos insinuado anteriormente en esta página.

No hace mucho hemos publicado aquí la nómina completa de los planos de la ciudad, insinuando una exposición. Noticias de Lima nos hablan de la misma exposición, de los planos de la ciudad virreinal, con éxito inusitado.

Creemos que otro número de sumo interés en las celebraciones de septiembre, sería un ciclo de visitas populares y conferencias al alcance de todo público, en el Museo de nuestra Prehistoria, instalado en el edificio de la Biblioteca Nacional.

Las colecciones que allí encerramos, lastimosamente olvidadas por la mayoría de nuestro público, codiciarían los más importantes museos europeos. En gran parte, debemos este tesoro a la dedicación del fallecido doctor Oyarzún.

Allí encontramos el esqueleto perfecto del desarrollo histórico de nuestros pueblos, en sorprendentes manifestaciones objetivas de civilizaciones que datan de más de dos mil años, y que han sido estudiadas concienzudamente por sabios europeos, especialmente alemanes y escandinavos.

Así el estudio objetivo de nuestra prehistoria, señalando cronológicamente sus civilizaciones proto-nazca, ariqueña, tiahuanaco, atacameña, inca y araucana, se hace en este conjunto con el más atractivo interés y con la más admirable documentación. Igualmente, la presentación folklórica es completísima y no hay para qué organizar exposiciones de arte popular, sin mayor valor, cuando tenemos aquí cuanto hemos producido en tal sentido.

La civilización nazca es acaso la que más nos sorprende: esa momia de veinte siglos, encontrada en una tumba en Pisagua, que aún nos muestra sus finísimos tejidos, sus turbantes de lana y sus ajorcas de piedrecillas multicolores, nos muestra un grado de cultura superior, donde las mujeres ya usaban el "rouge" extraído del óxido de hierro. Los gorros de terciopelo fabricados a la aguja o con espinas de cactus, y los de otros tejidos de delicadeza y coloridos asombrosos, nos llenan de sorpresa, como la cestería y la cerámica donde encontramos piezas que se creyeran ejecutadas por artistas de hoy.

Las tabletas atacameñas constituyen una de las colecciones más apreciables y completas; labradas en el corazón de algarrobo sus formas y figuras son admirables; la pátina del tiempo les ha dado una calidad de piedras duras que las embellece; colocábase en ellas el paricá, estupefaciente que se aspiraba por las narices al través de una especie de una bombilla finísimamente labrada, y de las que quedan ejemplares hermosísimos.

Los indios amaban esta droga que les transportaba, como el opio y el hachich, a regiones de ensueño. Quién sabe qué suma daría un museo, como el británico, por estas colecciones.

Los atacameños usaban cucharas de diferentes tamaños, en hueso y metal, de graciosos diseños, y en cuanto a la alfarería hallamos variedad de formas y colores. Las colecciones de vasos de madera, muy numerosas, nos muestran piezas excepcionales de delicada talla y policromados. La cestería es incomparable; hay objetos confeccionados de tal manera que adquieren la impermeabilidad del leño.

Los tejidos de estas civilizaciones nos dejan perplejos; después de admirarlas no pueden sorprendernos los trabajos persas, las tapicerías flamencas, ni los gobelinos, ni los Aubusson; los coloridos y la factura no tienen que envidiar a los trabajos ejecutados en Europa y el Asia desde el siglo XIII al XVIII. Dos mil años antes los indios de nuestra América austral ya los confeccionaban al primor. Su relación con el arte tolemaico es enorme.

Lo araucano es muchísimo menos artístico que en las otras culturas, pues a los indios de Arauco llegaban sólo reminiscencias de las artes de América; ellos nada creaban de importancia; sus platerías, que en realidad son notables, vinieron a tomar todo su valor después de la llegada de los españoles de quienes recibieron la influencia hispanoarábiga.

Ahora, pasemos a nuestro folklore; en cuanto a alfarería es la única parte donde podemos admirar la auténtica loza de las monjas, ejecutadas por las clarisas, con mayor auge en el siglo XVIII y que generalmente confundimos con la pintada, de Talagante; al mirarlas, nos hacen lamentar la desaparición de un arte propio, acaso el de mayor carácter creado en nuestra tierra. Hay indumentos completos de los antiguos danzarines de Andacollo, que pudieran usarse con propiedad en Turquía; arreos huasos, artículos de rafia y, en fin, toda clase de tejidos que aquí se han fabricado. Los objetos indígenas de la zona austral son igualmente interesantes: piraguas, cestas, anzuelos, instrumentos de labranza, telas, etc., nos documentan sobre sus costumbres ancestrales.

Los pascuenses tienen a su vez un sitio de honor; admiramos sus esculturas labradas en duro palo de toromiro; la efigie de Make-Make, su dios supremo, pulula en sus obras artísticas, en sus monumentos esculpidos en piedra volcánica.

Es de esperar que las autoridades no desdeñen estas ideas y elaboren un buen programa cultural para nuestro Sesquicentenario Las lecciones objetivas, a más de ser entretenidas, se graban como ninguna en el grueso público; tenemos poco que mostrar, pero lo poco constituye la más aprovechable enseñanza.

EDUARDO BALMACEDA VALDES

GRAN Mundo

POR E.B.V.

Debutante de 1960



SEÑORITA TERESA IRARRAZAVAL TORREALBA, que hará su estreno en sociedad en la presente temporada.

Matrimonio.-

Ayer fue bendecido privadamente en casa de la novia el matrimonio de la señorita Carmen Echeverría Brieba con el señor Arturo Gazitúa Braun.

Bautizo.-

Ha sido bautizado Jorge, hijo del señor Jorge Joannon Salas y de la señora Josefina Errázuriz de Joannon. Fueron sus padrinos el señor Jorge Joannon Infante y señora Graciela Salas de Joannon.

Matrimonio concertado.-

Ayer quedó concertado el matrimonio de la señorita Paz Ochagavía Valdés con el señor Ricardo Cruzat Infante Hicieron la visita de estilo el señor Ricardo Cruzat Santa María y la señora Alicia Infante de Cruzat.

Parte matrimonial.-

Luis Undurraga Fernández y Marta Gana de Undurraga invitan a Ud. a la bendición del matrimonio de su hija Regina con el señor Mariano Vidal Tornés, que se efectuará en la Iglesia de la Recoleta Dominica el sábado 27 de agosto a las 18 horas.

De Río de Janeiro.-

Ha regresado de Río de Janeiro la señorita María de la Luz Serrano Rivera.

A Río de Janeiro.-

Se han dirigido a Río de Janeiro el señor Jorge Lecaros Vergara y señora Carmen Luz Valdés de Lecaros.

Comida.-

La señorita Pilar Vial Arnolds ofreció una comida a un grupo íntimo de sus jóvenes amigas y amigos.

Matrimonio Silva Bezanilla - Zaldívar Mackenna.-

Ha sido fijado para el 25 de septiembre en la Iglesia de la Recoleta Dominica el matrimonio de la señorita Pilar Zaldívar Mackenna con el señor Eugenio Silva Bezanilla.

Té.-

La señorita María Angélica Ortúzar Cariola ofreció un té en su residencia de Avenida Bulnes en honor de la señora Ana María Undurraga de Ortúzar.

Despedida de soltera.-

Las amigas de la señorita Luz María Tagle Lira la despedirán de su vida de soltera con un té que tendrá lugar mañana en el Waldorf.

HOGAR Y LA MUJER.—

...remos un sueño reparador

...ración del sueño varía ...do con la edad, el es... de salud, la actividad ...ada durante el día y ...física y mental. Una ...de sueño normal y na... más beneficiosa que ...horas de sueño provo... artificialmente. Mientras ...las funciones in... como la digestión, ...iento y la restaura... de los tejidos se desarro... ...mente.

...de sueño puede de... ...una extrema irritabi... del sistema nervioso, ...por los problemas ...les, las preocupacio... ...excitación, la fatiga, la ...dad material, etc. El ...normal puede ser per... también por las ano... corporales como el do... zumbidos en los oídos, ...es en la piel, los ...musculares, etc.

...de fatiga física es ...causante de insomnio ...bio un ligero cansancio suele favorecer el sueño. También es nociva una comida pesada antes de acostarse. Entre una cosa y otra, siempre debe haber un intervalo de dos horas y preferiblemente tres.

Las horas que preceden al sueño deben ser dedicadas a una actividad recreativa. La lectura es la ocupación nocturna favorita de muchas personas. Si el libro está bien escogido, difícilmente habrá mejor modo de preparar la mente para el sueño. Pero es necesario evitar las lecturas espeluznantes o demasiado emocionantes si tienden a agitar la mente. Hay cientos de temas cuyo efecto, en cambio, es tranquilizador, como las biografías, los relatos de viajes y los ensayos.

Otro hábito que hay que evitar es el de tomar estimulantes poco antes de acostarse. No se debe tomar café fuerte en las tres horas que anteceden al sueño.

Notas chilenas de Nueva York.-

NUEVA YORK (CHIAM).— —Después de un año de enseñanza en el Liceo N.o 9 de Niñas, la profesora estounnidenses, becada Fulbright, señorita Margaret Lashua, ha regresado a los Estados Unidos.

—Se encuentra visitando países europeos el señor Rafael Vicuña Correa, quien en ruta a Chile, visitará en Nueva York a su hija, señora Cecilia Vicuña de Kennedy, esposa del señor Edward Fulton Kennedy.

—En viaje de estudios a través de los Estados Unidos se encuentra la señorita Margarita María Lehman Maluenda.

—Visita la Chile-American Association, la periodista señorita Adriana Fernández Parra, quien hace pocos años, después de hacer con gran éxito los estudios del caso, fue conferida por Columbia University, N. Y., el diploma de maestra de artes en periodismo.

—Se alojan en Tatham House, 138 East 38th Street, New York, N. Y., la señorita Evelyn Brown Beazley y su sobrina, señorita Paggy Núñez Alflatt.

—Visitan varias ciudades estadounidenses del señor Manuel Infante Fernández, su hermana, señorita Gloria Infante Fernández; señora Ana María Sotomayor de López; señor Hans Maerz Bloedhorn; la estudiante de Sociología de la Universidad Católica de Chile, señorita María Angélica Bravo Isaza, quien de acuerdo con una beca con que ha sido favorecida por la American Field Service de los Estados Unidos, llegará a Erie, Pensilvania, el 15 de agosto de 1960, para empezar sus estudios; el Honorable Yen Sen Kiang, jefe de la Misión Diplomática de China nacionalista, quien pasa vacaciones en Washington, D. C.; doctora Erna Mahn de Scheel, quien pasa breves días en los Estados Unidos después de haber participado en las deliberaciones del VII Congreso de la Alianza Panamericana de Mujeres Médicos, que tuvo lugar en Puerto Rico; señores Manuel Jaque Aguilera y Ciro Romero; señorita Hilda Gómez Riffo, quien visita amistades en Nueva York; pasaron unos días en Nva. York en ruta a Europa, los odontólogos de Rancagua, doctores Ramón Canala-Echeverría Z., y Víctor M. Canala-Echeverría Fuentes; por Panagra llegaron el señor Eduardo Robertson, su señora Gladys Wigley de Robertson e hija señorita Joan Robertson Wigley; pasaron un tiempo breve en Los Angeles y San Francisco, California en ruta a Tokio, Japón, el señor Raúl Vignola Riesle y las señoras Adriana Romero Neuman de Vignola y Alicia Romero de Herman; por la Línea Aérea Nacional han llegado a Schonectady, N. Y., en compañía de su señora Luisa Marín Benítez de Guerra, el Honorable Juez del Primer Juzgado de Policía de Santiago, Guillermo Guerra Estévez, quienes visitan familiares. El juez Guerraz Estévez, durante su visita estudiará la legislación policial local; el Vicepresidente Ejecutivo de la Línea Aérea Nacional, señor Mauricio Yáñez Illanes, se encuentra en Florida; el ingeniero de los Ferrocarriles del Estado, señor Sergio Fernández Fernández, pasó por los Estados Unidos en ruta a Tokio, Japón, donde asistirá el Congreso de Ingeniería Asísmica; se espera la llegada a Washington del señor ingeniero Jorge Schneider Hernández, su señora Geraldine Blackburn de Schneider e hijo.

Agudizada crisis del Congo por exigencias de Lumumba

● Sería convocado nuevamente el Consejo de Seguridad.— ● Grave entredicho del Premier con el Secretario General de la NU

LEOPOLDVILLE, 15 —(UPI)— Las relaciones entre el Secretario General de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjold, y el Primer Ministro congoleño, Patrice Lumumba, llegaron hoy al borde de la ruptura, porque Lumumba en carta dirigida a Hammarskjold le dijo que "el Gobierno y el pueblo congoleños han perdido su confianza en usted".

La crisis amenaza provocar nuevas complicaciones internacionales y los observadores creen que es probable una nueva reunión del Consejo de Seguridad para aclarar la cuestión.

En una primera misiva, Lumumba dijo a Hammarskjold que si no colocaba los contingentes militares de las Naciones Unidas enteramente a las órdenes de su Gobierno, "tendremos que tomar otras medidas".

Hammarskjold le replicó que esta noche iba a partir a Nueva York a informar al Consejo de Seguridad si el Gobierno congoleño no modificaba inmediatamente su actitud.

Lumumba le contestó con la petición de que postergara su viaje por 24 horas para nombrar una delegación congoleña que le acompañase.

En su primera carta, entregada al Secretario General al regresar anoche a Leopoldville desde Elisabethville, Lumumba exigió el inmediato cumplimiento de estos cinco puntos:

1) Control de todos los aeródromos por congoleños u otros soldados africanos;

2) Poner a disposición de las tropas congoleñas, para trasladarlas a la separatista provincia de Katanga, todos los transportes aéreos de las Naciones Unidas;

3) Naciones Unidas debe recoger inmediatamente todas las armas "distribuídas por los belgas" en Katanga y colocarlas sin demora a disposición del Gobierno Central congoleño;

4) A Katanga sólo deben enviarse soldados africanos, de Marruecos, Túnez, Sudán, Federación Malin Khana, Guinea y Etiopía; y

5) Retiro inmediato de todos los soldados blancos de Katanga.

Lumumba también acusó a Hammarskjold de que sus medidas, especialmente sus conversaciones en Elisabethville y su interpretación de las resoluciones del Consejo, fueron una "abierta violación" de tales resoluciones, que, según el Primer Ministro, ordenaron a Hammarskjold ayudar directamente a las autoridades y al ejército congoleños en su tarea de restablecer el orden. Afirmó que Hammarskjold no cumplió su cometido y protestó contra el hecho de que el Secretario General fuese a Katanga sin primero consultar a su Gobierno. También lo acusó de "colusión" con el Presidente de Katanga, Moise Tshombe, y agregó que absolutamente no estoy de acuerdo" con la interpretación dada por Hammarskjold a las resoluciones del Consejo.

Hammarskjold rechazó todas las afirmaciones y acusaciones de Lumumba y dijo que sometería el asunto a consideración del Consejo, e insistió en la rectitud de sus procedimientos, ajustados a las instrucciones del Consejo.

No hay fijada otra reunión entre los dos y los observadores asignan extrema seriedad a la tensión entre Lumumba y Hammarskjold.

URGENTE REUNION

NACIONES UNIDAS, 15 —(UPI)— Las Naciones Unidas adoptaron hoy providencias para convocar una nueva y urgente reunión del Consejo de Seguridad en relación con la crisis del Congo.

En los medios de la entidad internacional se dijo no haberse recibido noticias del Secretario General Dag Hammarskjold, respecto a su regreso del Congo, donde encabezó el viernes el primer contingente militar de las N. U. —unos 200 efectivos suecos— que ha entrado en el territorio de la provincia separatista de Katanga.

DISUELTA MANIFESTACION

ELISABETHVILLE, 15 —(UPI)— La policía de Katanga debió apelar a las bombas lacrimógenas para disolver una turbulenta manifestación de estudiantes frente a las tropas suecas de las Naciones Unidas.

Fue este el único incidente registrado en una intensa jornada en que las tropas belgas abandonaron esta capital en medio de los aplausos y lágrimas de residentes europeos.

Grupos juveniles se reunieron ante el edificio de correos, cuya vigilancia ha sido encomendada a tropas suecas, y comenzaron a gritar y discutir airádamente, mientras los soldados europeos se mantenían impasibles. Finalmente la gendarmería del Presidente Moise Tshombe dispersó a los manifestantes con algunos disparos de gas lagrimógeno.

A pesar de que este fue el único incidente que se registró en esta ciudad, en la vecina localidad de Jadotville tres africanos fueron muertos y cinco heridos durante el fin de semana, cuando la gendarmería se vio precisada a disparar sobre manifestantes pertenecientes al partido opositor, Balukbakat.

Elisabethville, Katanga, 15 (UPI).— Las tropas belgas en esta ciudad comenzaron a ser evacuadas hoy por vía aérea, mientras aviones de las Naciones Unidas descendían en el aeropuerto local con intervalos de diez minutos, transportando refuerzos para las fuerzas de la Organización Internacional.

Numerosos europeos se reunieron junto a la pista de aterrizaje y los edificios del aeropuerto para presenciar el último gesto de desafío de los belgas, que marcharon con las bayonetas caladas y sus banderas desplegadas.

Aumenta la oposición a Fidel mientras Khrushchev lo felicita

LA HABANA, 15 (UPI).— Rusia Soviética saludó hoy al Primer Ministro, Fidel Castro Ruz, con los calificativos de "incansable luchador" y "patriota sobresaliente", en momentos en que el descontento del pueblo contra el régimen revolucionario se difunde en la zona occidental de Cuba.

En efecto, despachos llegados desde la provincia occidental de Pinar del Río hacen saber el arresto de 16 "contrarrevolucionarios" en los palacios, al mismo tiempo que la prensa, controlada por el régimen, publica el texto de un mensaje de felicitaciones de cumpleaños que el Primer Ministro soviético, Nikita Khrushchev, envió a Fidel Castro.

El golpe contra los complotados anticastristas de Pinar del Río es el segundo de su especie en los tres últimos días. Ocho conspiradores fueron arrestados el viernes, en un ataque armado contra la guarnición militar de Jatibonico, en la provincia de Camaguey.

"Revolución", el diario del Gobierno, informa entretanto que los fieles de una parroquia de Santiago de Cuba impidieron airados la lectura de una carta pastoral anticomunista, redactada por los prelados católicos romanos de la isla.



ELISABETHVILLE, CONGO.— Este es un típico guerrero "baluha" del distrito de Kabondo, en la provincia de Katanga. Después que la crisis congoleña se sumiera en nuevo episodio de retroceso a comienzos de agosto, la llegada del Secretario General de las Naciones Unidas dio esperanzas de arreglo. Hasta el día 8 el Primer Ministro Provincial, Tshombe, se había opuesto terminantemente a admitir fuerzas internacionales en su territorio, pero cedió. (TELEFOTO UPI).

Por "error" pistoleros asaltaron al Director del diario "La Prensa"

BUENOS AIRES, 15 (UPI).— Máximo Gainza Castro, administrador del diario "La Prensa" de esta capital, aparentemente fue víctima del "error" de dos pistoleros armados, ayer en la tarde.

Gainza Castro dijo haber estado ayer en la tarde, a eso de las dos, en su departamento del tercer piso del edificio de calle General San Martín 3602, leyendo diarios en su dormitorio, mientras su amigo Raúl Barthe echaba una siesta en un cuarto contiguo. Al oír unos ruidos en la puerta, dio unas voces creyendo que era su amigo Barthe que lo estaba buscando.

Pero, en vez de Barthe, se presentaron en su dormitorio dos desconocidos, uno de los cuales le apuntó al pecho con un revólver Smith and Wesson, calibre siete (treinta y dos), y le ordenó estarse quieto. Los intrusos le preguntaron qué otras personas había en el departamento y le hicieron despertar a Barthe. Después de esto, a Gainza y Barthe se les ordenó pararse ante una ventana con la espalda vuelta a los asaltantes.

Estos últimos insistieron en que se les dijera dónde estaba la caja fuerte, y cuando se les respondió que no había caja fuerte en el departamento, preguntaron dónde se guardaba el dinero. Se mostraron desilusionados cuando Gainza y Barthe les dijeron que sólo tenían mil pesos cada uno en el bolsillo, pero los desconocidos no se apoderaron de ese dinero.

Luego de revolver entero el departamento y sin fruto alguno, uno de los desconocidos dijo al otro en francés: "Díles que hemos cometido un error y que no estamos en busca de joyas y dinero, sino de un documento".

ESTADOS UNIDOS ACUSA:

"Algo oculto" en la preparación del proceso al piloto Powers

El cargo fue formulado en una carta del Secretario de Estado Herter, al Canciller soviético.— Dos jóvenes rusos mostraron los puños, amenazantes, a los familiares del aviador detenido

WASHINGTON, 15 (UPI).— (Por Donald May).— Estados Unidos acusó hoy a la Unión Soviética de mantener al piloto Francis G. Powers incomunicado en una prisión de Moscú porque los rusos tienen "algo que ocultar" sobre la preparación del proceso.

El cargo fue formulado por el Secretario de Estado, Christian A. Herter, en una carta dirigida al Ministro de Relaciones Exteriores soviético Andrei Gromyko. El proceso a Powers, cuyo avión U-2 fue derribado el primero de mayo último en Rusia, se dará comienzo pasado mañana —día de su cumpleaños—, bajo acusación de espionaje.

Los rusos han rechazado todos los intentos de las autoridades estadounidenses de entrevistar a Powers.

Lincoln White, portavoz del Departamento de Estado, dijo que la carta había sido inmediatamente rechazada por Gromyko, y agregó: "Sólo podemos sacar en conclusión que la Unión Soviética tiene algo que ocultar. De qué se trata, no lo sé."

DIALOGO CON UN REPORTERO

El comentario de White provocó un cambio de palabras desusadamente mordaz con Michael Sagatelyan, reportero de la Agencia Noticiosa Soviética TASS.

"Si no sabe que es lo que se oculta, ¿por que la acusación?", preguntó Sagatelyan.

Si no tienen nada que ocultar, ¿por qué niegan el permiso para una entrevista?", fue la réplica.

"Es usted quien está respondiendo preguntas", dijo el periodista soviético, acotando: "No le veo la lógica".

White exclamó entonces: "Ciertamente, usted no ve la lógica".

El texto de la carta de Herter a Gromyko, entregada por el Embajador estadounidense en Moscú, no fue dado a publicidad.

Pero White manifestó que la comunicación señalaba que en dos casos los Estados Unidos permitieron a las autoridades soviéticas entrevistar a ciudadanos rusos arrestados bajo acusaciones de espionaje.

MOSCU, 15 (UPI).— Mikhail Grinev, el abogado ruso designado para defender al piloto norteamericano Francis G. Powers en su proceso por espionaje, declaró hoy que hará "todo lo posible en la lucha para salvar la vida de Powers".

PUNTAPIES A LOS NEUMATICOS

MOSCU, 15 (UPI).— Dos jóvenes rusos de entre una multitud mostraron hoy los puños a la familia de Francis G. Powers, piloto del avión "espía" U-2 derribado por los soviéticos en mayo, y uno de ellos dio de puntapies al automóvil en que los norteamericanos se alejaron de una entrevista con el abogado ruso Mikhail Grinev, encargado por el Gobierno de la defensa de Powers. Grinev prometió hacer "todo lo que esté de mi parte en la lucha por salvar la vida a Powers".

El incidente ocurrió frente al Colegio de Abogados, y la mayoría de los 300 rusos allí reunidos sólo parecían tener interés en echar un vistazo a la esposa y los padres del hombre derribado cerca de Sverdlovsk el primero de mayo y cuyo proceso por espionaje se iniciará pasado mañana miércoles. Unos pocos comenzaron a discutir con los periodistas occidentales y finalmente, dos de ellos, mientras los demás miraban curiosos, les mostraban el puño airados. Uno dio de patadas a los neumáticos del coche.

Esta es la primera vez que el público ve a la esposa del aviador y a los padres de éste. La prensa y la radio soviéticas no han dicho palabra sobre ellos aún.

En el Colegio de Abogados, Grinev conferenció separadamente con los padres de Powers y con su esposa. Los abogados norteamericanos quedaron visiblemente impresionados con la paternal experiencia del jurisconsulto soviético, uno de los más prominentes abogados criminalistas del país, designado por el Kremlin para defender al aviador en el proceso porque ningún abogado extranjero puede actuar en el país.

INVESTIGACIONES

Servicios de Investigaciones. General Mackenna-Teatinos	82211

CARABINEROS

Santiago, Moneda-Radio Patrullas Central. Plaza Bulnes 1196 . . .	62261
Prefectura General de Morandé	60151
Prefectura Santiago Norte, Dávila B 898 . .	374011
Prefectura Santiago Central, San Pablo N.o 1353	64130
Prefectura Santiago Sur, Chiloé 1474 . . .	51050
Prefectura Radio Patrullas, Agustinas 1284	65102
Prefectura del Tránsito, Merced 142	32012
Prefectura Rural de Santiago, Victoria Subercaseaux 143	30101

SANTORAL

HOY: Joaquín.
MAÑANA: Jacinto y Octavio.

BOMBEROS

Cuerpo de Santiago: Comandancia en santo Domingo 978

CUERPO DE SAN MIGUEL: Comandancia en Teresa Vial, teléfono .. ..

ITINERARIO DE TRENES

Ordinario, Santiago-San Rosendo. Diario. Sale de Estación Alameda a las 8 horas. Combinación a Talcahuano y Temuco.

Ordinario, Santiago-Pichilemu. Diario. Sale de Estación Alameda a las 8.30 horas.

Expreso, Santiago-Concepción. Lunes, miércoles y viernes. Sale de Estación Alameda a las 8 horas. Combinación a Temuco.

Ordinario, Santiago-Talca. Diario. Sale de Estación Alameda a las 14 horas.

Ordinario, Santiago-Curicó. Diario. Sale de Estación Alameda a las 16.30 horas.

A VALPARAISO.— Expresos diarios, salen de Estación Mapocho a las 7.45 horas, 11.0 y 18 horas. Expreso, sábados, domingos y festivos, sale a las 11 horas. Expreso rápido, días de trabajo, excepto sábados, sale a las 18 horas. Expreso, domingos y festivos, sale a las 22 horas. Ordinarios, salen de Estación Mapocho diariamente a las 8.30, 14 y 20 horas. Ordinario, sábados, sale a las 13.45 horas.

DE VALPARAISO.— Expresos diarios salen a las 7.45, 11.0 y 17.45 horas. Expreso rápido, días de trabajo, sale de Valparaíso a las 7.20 horas. Expreso, domingos y festivos, sale de Valparaíso a las 20 horas. Ordinarios, salen de Valparaíso, diariamente, a las 8, 14 horas. Ordinarios, domingos y festivos, salen de Valparaíso a las 18 y 20.30 horas.

Automotor, Santiago-Talca. Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes. Sale de Estación Mapocho a las 7.40 y 13.45 horas.

Automotor, Santiago-... Diario. Sale de Estación Mapocho a las 19.30 horas.

ITINERARIO DE AVIONES

LAN-CHILE

RUTA SANTIAGO-ARICA

Santiago-Arica: Todos los días sale un DC-6-B en vuelo directo a las 8.15 horas, salvo el viernes, que sale a las 07.15 horas.

Santiago-Antofagasta: Todos los días, menos el domingo, sale un DC-3, a las 09.30 horas: el lunes, miércoles y sábado, hace escala en La Serena, Copiapó, y Chañaral; el martes en La Serena, Copiapó y Taltal; el jueves en Ovalle, La Serena, Vallenar, Copiapó y Taltal; y el viernes en La Serena, Vallenar, Copiapó y Chañaral.

Santiago-Arica: con combinación en Antofagasta: Diariamente menos el domingo, sale, a las 07.30 un DC-6-B a Antofagasta, ciudad en la cual combina con dos DC-3: uno hace la ruta Antofagasta, Calama, Iquique, y Arica, y el otro hace Antofagasta, Tocopilla, Iquique y Arica.

Santiago-Copiapó: El lunes, miércoles y sábado, sale un DC-3, a las 08.45 horas, hacia Copiapó, con escala en Ovalle, La Serena y Vallenar.

RUTA: STGO.-PUNTA ARENAS.

Santiago-Valdivia: Todos los días sale un Martin 202 directo a Valdivia, a las 10 horas.

Santiago-Osorno: Todos los días sale a las 8.30 horas, un DC-3 a Osorno con escala en Concepción y Valdivia.

Santiago-Puerto Montt: El lunes, miércoles y viernes, a las 8.30 horas, sale un DC-3 a Puerto Montt, con escala en Concepción, Temuco, Valdivia Osorno, Puerto Montt, Castro, Ancud, y Puerto Montt, nuevamente.

Santiago-Puerto Montt: el martes, jueves sábado y domingo, sale a las 8.45 horas, un DC-3 a Puerto Montt, con escala en Concepción, Temuco, Valdivia y Osorno.

Santiago-Puerto Montt: Todos los días sale, a las 07.00 horas, un DC-6-B, que va directo a Puerto Montt.

Santiago-Coyhaique: El martes, y viernes, sale a las 9.15 horas, un DC-3 a Coyhaique, con escala en Temuco.

Santiago-Punta Arenas: Martes, jueves y sábado, sale a las 8 horas directo a Punta Arenas un DC-6-B.

FARMACIAS DE TURNO

Turnos de farmacias de la semana comprendida entre el ... y el 20 de agosto de 1960.

PRADO, Avenida Independencia, 2813; SANTA LAURA, Avenida Santa Laura, 1182; ...NA, Avenida Independencia; LA MARINA, Fermín Vivaceta, 2082; ALEMANA, El Salto ...; PURISIMA, Purísima, 1...; BLANCA, San Pablo, ...; PERIO, Moneda, 2497; ...LES, Huérfanos, 3001; ... José Joaquín Pérez, 5771; ...TA, Nueva Imperial, 4...; MARTIN, Bernal del Mercado, 201; OYARZUN, 5 de abril, ...; IMPERIAL, Bascuñán, ...; IGNACIO, Avenida ...; O'Higgins, 1500; KLEIN, ... esquina de Huérfanos; SAN ...GO, San Diego, 8890; ... Arturo Prat, 1403; AVILA, Avenida Portugal, 201; SANTA ... Carmen, 1395; BURGOS, Avenida, 0302; PUNTA ... Gran Avenida, 6045; FLORIDA, Avenida Vicuña Mackenna ...; F.; UNDA, Gran Avenida ...; LAS CONDES, Silvia Gonzalez ..., 2862; DEL ORIENTE, Nueva ... Condes, 7279; LO CASTILLO, Francisco de Aguirre, 4...; ...TRO ÑUÑOA, Avenida Irarrázaval, 2521; SANTA MARTA, ...; ...nida Irarrázaval 4291; LOURDES, Avenida Echenique, 6...; JORGE, Avenida Pedro de Valdivia, 2832; VILLA MACUL, Avenida José P. Alessandri; URGENCIA, San Francisco, turno permanente.

ASISTENCIA PUBLICA

Casa Central, San Francisco 85 . . . . . (Llamados de urgencia, 4 líneas).	69191
Posta N.o 2, Maule 875 (Llamados de urgencia 2 líneas).	50061
Posta N.o 3, Chacabuco-Compañía	91011
Posta N.o 4, Villaseca 25	43360
Posta N.o 5. Avda. Manuel Montt 309	45671
Asistencia Pública Infantil. Sta. Rosa 1234 .	52681
De San Miguel, Gran Avenida 2304	51454
De La Cisterna, Esperanto 0115 Cist.) . . .	83

Informaciones de Provincias

INFORMACIONES DE VALPARAISO

Inaugurada la Academia de Bellas Artes en Valparaíso

Al mismo tiempo hizo su debut la Orquesta Municipal de Cámara

VALPARAISO.— Fue inaugurada en el Museo Municipal de Bellas Artes, de Valparaíso, la Academia de Bellas Artes que servirá de base para la futura Escuela de Artes Plásticas.

Esta Academia, será dirigida por el artista húngaro, Lajos Janosa, con el concurso de un cuerpo de profesores de pintura, dibujo y grabado, y viene a llenar una sentida aspiración del mundo artístico de Valparaíso, que durante largos años había venido luchando por hacer realidad este anhelo.

El acto inaugural, que fue presidido por el Alcalde, Guillermo Winter, fue amenizado por la Orquesta Municipal de Cámara, de Valparaíso, que hizo, también, su debut, bajo la batuta del joven director Patricio Pizarro. La Orquesta Municipal de Cámara, compuesta de 25 profesores, fue organizada, principalmente, a base del prestigioso Conjunto Orquestal Valparaíso, que dirige Marina Rubio.

De esta manera, con la inauguración de la Academia Municipal de Bellas Artes, y el debut de la Orquesta Municipal de Cámara, Valparaíso ha logrado dos grandes conquistas para su vida y desarrollo artístico y cultural, a tono con su tradición.

OBREROS FABRICARON PAN CON TIERRA Y CEMENTO

Fue por venganza a un mayordomo y no por amistad a un dentista

VALPARAISO.— Acusados de fabricar pan con tierra y cemento, fueron detenidos en la tarde de hoy por carabineros, Gabriel Escobar Caviedes, de 45 años; Juan Torres Carrasco, de 36; y Oscar Chamorro Chamorro, de 27.

Justo Gómez, dueño de la panadería La Matriz, situada en calle Matriz, número 70, del barrio del puerto, denunció esta tarde a Carabineros de la Tercera Comisaría que los obreros, enojados por una discusión que habían sostenido con su mayordomo, Luis Varela Varela, optaron por "sabotear" el expendio del producto.

Secretamente, y cuando fabricaban un quintal y medio de harina, lo mezclaron con tierra húmeda y más o menos tres kilos de cemento, que sacaron de la bodega del establecimiento.

"Lo más grave —dijo el panadero afectado— es que algunas unidades de la singular mezcla fueron vendidas al público".

Cuando Carabineros detuvo a los autores del original sistema de elaboración de pan, estos confesaron: "Sí, efectivamente. El mayordomo fue injusto. Quisimos vengarnos".

Carabineros ordenó y con éxito, decomisar la harina y los panes vendidos, que, entre paréntesis, no habían provocado molestias entre la clientela, al parecer acostumbrada a la cáscara extra-dura del producto que expendía la panadería Matriz.

De todas formas, el propietario de la panadería teme ahora que más de alguien le va a pasar una cuenta descomunal por arreglo de la dentadura.

Entró en servicio en el Puerto el primer Hospital del Empleado

VALPARAISO.— En una ceremonia que tuvo gran significación y brillo, fue inaugurado ayer, en Valparaíso, el primer Hospital del Empleado de Chile, perteneciente al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El Presidente de la República y el Ministro del Interior, se excusaron, por tener que realizar labores de Gobierno, impostergables.

El hospital fue inaugurado oficialmente por el Intendente de Valparaíso, Luis Guevara, quien expresó que este primer hospital del Empleado de Chile, era la culminación de una obra tenaz, llevada a cabo con fe y confianza inquiebrantables, por el Dr. Oscar Marín, Jefe del Servicio Médico Nacional, de Valparaíso.

Agregó, que el Gobierno había comprendido esta preocupación y esta necesidad, y que por tal motivo, había prestado el más decidido apoyo a esta iniciativa.

Una vez que terminaron las palabras del Intendente, habló el Dr. Marín, quien dijo que las 84 camas con que contaba el hospital eran pocas. Agregó que, por este motivo, había iniciado gestiones para ampliar la dotación a 300 camas.

El nuevo hospital, el primero exclusivamente para empleados, posee una sala de cirugía, considerada la más moderna de Chile.

Tiene actualmente 84 camas, las cuales serán destinadas a maternidad y cirugía.

El costo de atención será elástico. Existe el propósito de que el empleado pague de acuerdo a su sueldo.

Los empleados de bajas rentas, pagarán, más o menos, 2 mil pesos por día. El máximo no se ha fijado, pero no será más de 4 mil pesos, y sólo lo pagarán los empleados de sueldos muy altos.

(CORRESPONSAL.)

El "Reina del Mar" amaneció ayer en Valparaíso

VALPARAISO.— Con 520 pasajeros, doscientos de ellos embarcados en los puertos de Arica y Antofagasta, llegó hoy de amanecida, a Valparaíso, el transatlántico británico "Reina del Mar", de la Compañía Inglesa de Vapores. La nave atracó a las ocho de la mañana, al sitio tres de la Aduana para permitir el desembarco de pasaje.

En la madrugada de mañana, se dirigirá a San Antonio, para embarcar una partida de dos mil toneladas de cobre para el mercado europeo. La nave regresará a Valparaíso, el miércoles, para zarpar el jueves en la tarde de regreso a Liverpool e intermedios.

Buenos proyectos de nuevos timoneles rotarios: Mulchén

Se constituyó en Mulchén la nueva directiva del Rotary Club Local que presidirá durante un año, Manuel Rivera S.

Los otros miembros del directorio son los siguientes: Julio González, vicepresidente; Enrique Ananías, secretario; Rubén Urenda, tesorero; Chucri Hazín y Nicolás Rodríguez, directores; Eleazar Cerda, Macero y Luis Ortiz Martínez, past presidente.

Los timoneles rotarios de Mulchén se han impuesto la tarea de construir una plaza de juegos infantiles, en Avenida Matta, y las respectivas cureñas a los tres cañones que adornan la Plaza de Armas de esta localidad. (M. Jiménez, corresponsal.)

Informaciones de Llo - Lleo

PUENTE PROVISORIO

Quedó autorizado el tráfico por el puente provisorio sobre el estero Llo-Lleo restableciendo, de esta manera, la comunicación con el camino a la playa y población Juan Aspé.

El antiguo puente quedó inutilizado con los temporales que últimamente azotaron la zona.

Los trabajos del puente provisorio estuvieron a cargo de la Escuela de Zapadores, de Tejas Verdes, y el Departamento de Obras Municipales.

MEJORES TRABAJADORES

La industria Rayonhil, de esta localidad, proclamó al mejor empleado de la empresa y al mejor obrero, recayendo las distinciones en Pedro Monasterio Gálvez y Humberto Berríos Bernales, respectivamente.

Pedro Monasterio Gálvez, ocupó el mismo lugar en el año anterior, y el operario Humberto Berríos Barrales, ocupó el tercer lugar de esta selección. Siguen, entre los empleados, en el 2º y 3º lugar, Filberto Pérez Jiménez y Juan Parejo Troncoso, y entre los operarios, Sergio González Coto y Manuel Mendoza Zúñiga.— (Saavedra, corresponsal).

Terminarán el Cuartel de los Bomberos: Curicó

La Dirección de Arquitectura de Curicó, ha solicitado propuestas públicas para la terminación del edificio del cuartel de bombas de esta ciudad.

Las propuestas serán abiertas en la Intendencia de la provincia el 22 de este mes, a las 16 horas.

Con estos trabajos se habilitará esta importante obra que actualmente sólo tiene terminada la obra gruesa.

Se espera que antes de tres meses el edificio quede en condiciones de ser usado. (Merino Bustos, corresponsal).

TOME:

Una Cooperativa de pesca se proyecta formar en Cocholgüe

Estaría integrada por 500 pescadores de tres caletas sureñas

TOME.— Con los 300 pescadores de la Caleta Cocholgüe, más 200 de Coliumo y Dichato, se proyecta formar una Cooperativa pesquera, para aumentar esta industria en la zona.

El Gobernador del Departamento, Raúl Valenzuela Valderrama, el regidor Hernán Silva y el Inspector de Pesca y Caza, Julio Ferrada, visitaron la caleta y proporcionaron los antecedentes a los pescadores, agregando que el Gobierno destinará ayuda para este fin.

La Cooperativa estaría destinada a adquirir motores, implementos modernizados y embarcaciones. La CORVI proyecta, al mismo tiempo, expropiar un terreno en Cocholgüe, para levantar una caleta modelo.

El presidente del Sindicato de Pescadores, Manuel Vega, junto con la directiva del gremio se ha mantenido en contacto con los otros interesados para informarlos sobre el particular. También se supo que en breve viajarán a Tomé funcionarios del Ministerio de Agricultura para ultimar detalles sobre el proyecto. (AMPUERO, corresponsal).

Homenajes de Curicó al prócer Bdo. O'Higgins

Con diversos actos públicos se celebrará en Curicó la "Semana O'Higginiana". Estarán a cargo de las fuerzas armadas y colegios primarios y de enseñanza técnica y normal.

Los actos culminarán el sábado 20 con el Juramento a la Bandera de nuevos oficiales y conscriptos del Cuerpo Militar del Trabajo de Curicó y de Osorno.

Estas ceremonias serán presididas por el Comandante en Jefe de la III División del Ejército, general Arturo Vergara Puga. (Merino Bustos corresponsal).

TALCA:

Empleados de Telégrafos quieren modernización total del Servicio

TALCA.— La total modernización de los servicios postal-telegráficos de la zona, está propugnando actualmente la Asociación de trabajadores del ramo, con el objeto de otorgar una mejor atención al público.

La campaña fue iniciada después del torneo interprovincial sindical efectuado en la capital, con la concurrencia de delegados de la Asociación de Talca.

Personeros de la organización informaron que los sistemas "audio", deberán reemplazar a los aparatos telegráficos, que están en funciones desde que se creó el sistema de comunicaciones morsianas y las estafetas tengan la importancia que merecen por las funciones vitales que desempeñan.

45 años de vida conmemoró diario "El Rancagüino"

El diario "El Rancaguino", editado en la ciudad de Rancagua, conmemoró ayer el cuadragésimo quinto aniversario de su fundación.

A las 10.30 horas, se celebró una Misa en memoria del fundador de la publicación, Miguel González Navarro, en la parroquia El Carmen, y posteriormente se colocó una ofrenda floral sobre la tumba de ese periodista rancaguino.

También fueron inaugurados los trabajos de reconstrucción del edificio del diario, en calle O'Carrol esquina de Campos y se descubrió un busto del recordado periodista Miguel González N.

EXPRESION DE GRACIAS.—

† Damos nuestros sinceros agradecimientos a las personas que nos acompañaron en los funerales de nuestro querido, deudo, don

JUAN SALUM CHEJA
(Q. E. P. D.)
La familia

DEFUNCIONES.—

† Ha dejado de existir nuestra querida esposa y madre, señora

JUANA CONTALBA DE LOPEZ

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Artemio Gutiérrez 1705, a las 16 horas.

Enrique López y familia.

† Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

ELVIRA C. vda. de CRUZ

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará en la Basílica La Merced, a las 11 horas.

La familia

Destituido destacado periodista soviético

MOSCU, 15 (UPI).— Nikolai Palgunov, Director General de la Agencia Informativa Oficial Soviética, la TASS, sido exonerado de sus funciones, según informó hoy propia TASS.

El Consejo de Ministros de la Unión Soviética nombró sustituirle —dijo también la TASS— a Dmitri Goryunov. Palgunov tiene 62 años. Dirigió la Agencia desde 1943. Goryunov fue en una época obrero tornero y comenzó trabajar en periodismo en la publicación "Kovrov". De a 1957 fue Director Jefe de "Kimsolskaya Pravda", ...dico de la juventud comunista soviética. De 1957 hasta ahora desempeñó el cargo de Subdirector Jefe de "Pravda".

...ipre inicia su existencia ...berana, después de 82 años ... dominio de los británicos

Y ya asoman dificultades en el nuevo Gobierno

NICOSIA, 15 (UPI).— Chipre comienza, a la media... de hoy, su era de independencia, luego de 82 años ...minio británico, y ya asoman dificultades en el nuevo Gobierno del Arzobispo Makarios.

...s horas antes de que la ...ria se convierta en República soberana, un portavoz ...Gobierno ha dicho que el ...e elegido por Makarios ...el cargo de Ministro de ...nes Exteriores es Ni...Kyprianou... antiguo amigo de Makarios y su representante diplomático en Atenas.

...esperado acontecimiento consternado a las autoridades que no pueden explicar la actitud de Makarios. ...entes extraoficiales se ... que este hecho podría ... una crisis de Gobierno de gran escala.

... Gran Bretaña, la nueva ...ación pone término a cuatro años de derramamientos de sangre y luchas contra los nacionalistas de la Eoka. Más de 500 soldados, policías y civiles, y 1.260 heridos, es el saldo de esas luchas.

... teléfono se ... a través "Eco I"

...MDEL, Nueva Jersey, 15 (UPI).— Varios ...es de ciencia de ambos extremos del país tu... hoy una comunicación por el servicio telefónico corriente con la ayuda ...satélite espacial "Eco ..." que ocurre por primera vez en el mundo.

En efecto, un grupo de ... del personal del Laboratorio de Crawford Hill, Holmdel, Nueva Jersey, ... por el sistema telefónico público corriente a ... físicos del Laboratorio de Retropropulsión de ...dena, California, y ... grupos informaron ... las voces se escuchaban con fuerza y claridad. ... conversaciones ... se utilizó el "Eco I" ... "reflector" de las ondas ... hicieron entre dos ... receptoras-trans...

... funcionario de los laboratorios de Nueva Jersey ... que el próximo experimento con reflexión de ... desde el satélite ... en llamadas de ... casa.

... principio, este último ... está programado para esta noche.

... físicos de Crawford ... han estado trabajando ...temente de noche ... la oscuridad presenta condiciones óptimas para seguir la trayectoria del ... I" en Blombel y en ..., lo cual favorece ...derablemente los experimentos.

... dos citados laboratorios se pusieron "en cadena" para el experimento ... el servicio telefónico ... en las primeras ... del día de hoy lunes.

...plomático ruso ...sado de espía ... no se va

WASHINGTON, 15 (UPI) ... Se cree que Valentine Ivanov, primer secretario de la Embajada rusa, ... tiene órdenes de abandonar el país, regresará a ... Unión Soviética en los ... días. Ivanov fue ...ado de espionaje.

La cápsula del Discoverer XIII



WASHINGTON.— El Presidente Eisenhower, observa la recobrada cápsula del Discoverer XIII, en la Casa Blanca, el 15 de agosto. Explica sus detalles el Secretario de Defensa, Thomas Gates (centro) y el jefe del Estado Mayor de la Fuerza Aérea, general Thomas D. White. (RADIOFOTO UPI)

Sobre Moscú pasará hoy nuevo satélite de USA

A POCA ALTURA Y DE NORTE A SUR

WASHINGTON, 15 (UPI).— El nuevo satélite norteamericano "Echo", pasará mañana temprano sobre Moscú.

La Administración Nacional de Aeronáutica y Espacio dijo que el enorme globo estará sobre la capital rusa a la 1.18 A. M., hora de Moscú. Agregó que pasará a poca altitud, y de norte a sur.

El Presidente de Estados Unidos, Dwight D. Eisenhower, declaró que cualquier nación, inclusive Rusia, podrá utilizar el satélite de comunicaciones para sus propios experimentos.

El satélite da la vuelta al mundo cada dos horas, en una órbita que oscila entre 945 y 949 millas de la Tierra, con una velocidad de 15.975 millas por hora.

En los dos días próximos, se dijo, Echo pasará sobre numerosas capitales del mundo, entre ellas Santiago, Chile.

ALTURA RECORD DEL COHETE

LOS ANGELES, 15 (UPI).— El avión cohete X-15 alcanzó una altura record de 136.500 pies (41.632 metros), en su vuelo del viernes último, superando en más de una milla (1.609 metros) el nivel calculado en base de los datos preliminares.

El anuncio fue hecho hoy por la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio.

Después del vuelo cumplido la semana última por el mayor de la Fuerza Aérea, Robert White, se anunció que el X-15 había logrado un record de 131.000 pies (39.945 metros).

La Administración informó que la nueva cifra fue determinada después de que investigadores científicos hubieran examinado todos los registros del vuelo durante el último fin de semana.

IKE OBSERVA LA CAPSULA

WASHINGTON, 15 (UPI).— El Presidente Eisenhower tuvo oportunidad de observar la cápsula del satélite Discoverer XIII, recuperada el jueves último de aguas del Pacífico, y señaló que Estados Unidos ha "progresado muchísimo" en la exploración del espacio extraterrestre.

El Primer Mandatario examinó la cápsula en una ceremonia cumplida en la Casa Blanca, con asistencia del Secretario de Defensa, Thomas S. Gates; el de la Fuerza Aérea, Dudley C. Sharf, y altos oficiales de la aviación militar. Eisenhower también recibió una banderita norteamericana con 50 estrellas, que estuvo dentro de la cápsula mientras el satélite giraba en torno a la Tierra.

El general Thomas D. White, jefe del Estado Mayor de la Fuerza Aérea, dijo al Presidente que la aviación militar se sentía orgullosa de exhibirle "el primer objeto fabricado por el hombre que haya sido recobrado del espacio exterior". Agregó que el hecho constituía "una victoria científica de primer orden".

OCURRE EN LA ALEMANIA ORIENTAL:

Agricultores prefieren quemar sus granjas antes que socializarlas

ESTA SERIA UNA DE LAS CAUSAS DE LA ESCASEZ DE ALIMENTOS EN ESA ZONA SOVIETICA

BERLIN, 15 (UPI).— Los agricultores de la Alemania Oriental están recurriendo a los incendios premeditados y el sabotaje —se informó hoy— para protestar contra la colectivización de sus fincas.

Los informes —suministrados por una Asociación particular del Berlín Occidental y por los propios comunistas— explican una al menos, de la causas de la escasez de artículos alimenticios de la Alemania Oriental.

La Asociación manifestó que los agricultores estaban abandonando las granjas colectivas y exigiendo la devolución de sus tierras.

SABOTAJE, DICEN LOS COMUNISTAS

Los comunistas, por su parte, informaron que, "los enemigos del progreso socialista" estaban produciendo incendios y cometiendo otros delitos en las granjas colectivas.

Los informes indican que están cometiendo sabotaje muchos agricultores que se vieron obligados a entregar las tierras que no cultivaban o que cultivaban con ineficiencia.

La revista "Neue Kustiz", órgano oficial del Ministerio de Justicia de la Alemania Oriental informa que han aumentado los casos de incendios premeditados y sabotaje en la Alemania Oriental.

El Ministerio ordenó a la policía que vigilara mejor las granjas e hiciera saber a los agricultores que se aplicaría todo el peso de la justicia a los que contravinieran la ley.

La revista manifiesta que, la falta de vigilancia de la policía "ha hecho más fácil para la clase enemiga la comisión de crímenes".

Añade que, las autoridades tienen que luchar no sólo para impedir el sabotaje, sino para que los campesinos produzcan más, ya que trabajan lo menos que pueden.

La revista dice también que, por todas partes reinan "el descuido y la ineficiencia". Se queja, además, de que los agricultores causen incendios, "unas veces por descuido, pero otras premeditadamente".

La asociación particular, denominada "Buró de Información Occidental", dice que los agricultores de seis granjas colectivas del pueblo de Dreiluetzow, situado en Mecklemburgo, pidieron se les devolvieran sus tierras.

Añade que los 12 agricultores de una granja colectiva y los 13 de otras cinco granjas colectivas más, informaron que las abandonaban para dedicarse a otras actividades.

También dicen que, los comunistas obligaron a unos pocos campesinos a regresar a las granjas colectivas que habían abandonado, pero que la mayoría continuaron firmes, sin regresar a ellas.

Los comunistas informaron en Abgil, que habían colectivizado por completo las granjas de la Alemania Oriental, en las cuales trabajaban 1.560.000 agricultores.

Poco después, se observó una gran carestía de carne y pan.

Sin proceso fueron ejecutados soldados franceses en Argelia

ARGEL, 15. (UPI).— La Comandancia del Ejército francés dijo hoy haber recibido información de que los rebeldes argelinos ejecutaron a dos soldados franceses dos días antes de haber anunciado su procesamiento.

El llamado "Gobierno provisional" anunció en Túnez el jueves de la semana pasada que los prisioneros de guerra Georges Le Gall y Michel Castera, ambos de 22 años de edad, fueron condenados a muerte "por crímenes contra la población argelina".

Al día siguiente, los rebeldes anunciaron que las sentencias, dictadas por "Tribunales militares en territorio argelino", habían sido cumplidas.

Un oficial del Ejército francés manifestó hoy a los periodistas que dos desertores de los rebeldes argelinos dijeron haber oído que Le Gall y Castera fueron ejecutados el nueve de este mes, dos días antes de hacerse el anuncio de su procesamiento.

Esos desertores, Boubidi Ahmed Lakhdar y Lakhdari Rabat Ben Saad, informaron a las autoridades del Ejército francés que los interrogaron que este hecho era del dominio común en el "campo disciplinario" de los rebeldes del cual escaparon, añadió el informante.

Empeoran relaciones entre China comunista y la URSS

Los técnicos y asesores soviéticos están abandonando el país

LONDRES, 15 (UPI).— Informes de corresponsales de periódicos yugoslavos, dicen que los técnicos y asesores soviéticos están saliendo en grandes cantidades de la China comunista, como consecuencia del empeoramiento de relaciones entre ese país y la Unión Soviética.

Los informes los suministraron los corresponsales yugoslavos en Pekín. En fuentes francesas se informó que no se habían recibido informes de tal naturaleza.

En las capitales aliadas no se pudo obtener información sobre este éxodo, pero los yugoslavos, que han sido los más cuidadosos observadores de la China comunista, dieron tales detalles, que hizo necesario estudiar con seriedad sus despachos.

Los soviéticos salen de la China comunista en medio de una gran polémica dialéctica entre ese país y su patria.

La discusión versa, principalmente, sobre la inevitabilidad de la guerra. Los comunistas chinos entienden que los países capitalistas y los comunistas se verán envueltos algún día en una lucha final e irremediable. Los soviéticos entienden que es posible la coexistencia pacífica, y que la guerra, por consiguiente, no es inevitable.



INAUGURAN NUEVO RECORRIDO.— Asistentes al acto inaugural del recorrido de microbuses Variante "Lo Prado" a Plaza Bogotá, en el sector sur-oriente de nuestra capital, verificado ayer. El nuevo servicio es obra de la preocupación de la directiva de la Sociedad Unión de Vecinos "Sur Oriente - GarcíaUgarte", que preside el señor Baltasar Castillo. La nueva línea hará el siguiente recorrido: Plaza Bogotá, Ñuble, Pedro León Ugalde, Avenida Matta, Lira, Alameda O'Higgins, Estación Central, Matucana, San Pablo, hasta Jardín Lo Prado. El regreso se hará desde Jardín Lo Prado, San Pablo, Matucana Estación Central, Alameda O'Higgins, Carmen, Maule, Lira y Pza. Bogotá. En el grabado, de izquierda a derecha, los señores Alfonso Berríos, Héctor Valdés, Baltasar Castillo, Luis Berríos y Sergio Real, dirigentes de la Asociación de Micros Central - Ovalle, posan junto al público y a una de las máquinas de este nuevo recorrido de microbuses, que será de gran utilidad para los habitantes de esos sectores.

Gobierno no tolerará huelga en servicios hospitalarios

Aplicarán medidas disciplinarias a personales que participen en este movimiento.— Se otorgará bonificación al personal que no tuvo mejoramiento en el encasillamiento

Frente a la huelga hospitalaria anunciada para hoy por los sectores controlados por los partidos Comunista y Socialista que dirige Luis Freire, más los que dirige Nazario Salinas, el Gobierno anuncia que se aplicarán todas las medidas disciplinarias a estos personales, en resguardo de la salud de la colectividad.

Por otra parte, el Ministro de Salud e Interior, doctor Sótero del Río, entregó, por intermedio de la Oficina de Informaciones y Radiodifusión de la Presidencia de la República, la siguiente declaración:

"Después de una reunión con las Autoridades del Servicio Nacional de Salud en la que se proporcionaron amplios antecedentes sobre los movimientos gremiales que se estarían gestando a propósito del encasillamiento del personal de ese Servicio, que no habría significado un aumento de remuneraciones, el Ministro de Salud Pública declara:

1.o) Que en todas las conversaciones que sostuvo con los distintos grupos gremiales les manifestó que si bien, la nueva Planta y encasillamiento no tenían por objeto un aumento de remuneraciones, traerían como consecuencia, un mejoramiento efectivo para todo aquel personal que pasó a integrar el Servicio y que venía hacia tiempo postergado (ex Dirección General de Sanidad y Protección de la Infancia), y que todos aquellos que en la Planta tenían un sueldo inferior al vital de Santiago, empezarían su escala con este sueldo y que ello mejoraría las condiciones de una buena parte de los funcionarios. Que si bien otra parte del personal no tendría mejoramiento alguno, trataría de obtener una bonificación para así no dejar a nadie sin un aumento que llegara a un 10 por ciento de su remuneración anterior. Todo esto se ha cumplido con excepción de la bonificación. Es rrespondientes al salario medio de la zona respectiva y confeccionará una escala de por esto que el Supremo Gobierno ya dio la orden de poner a disposición del Servicio Nacional de Salud los dineros necesarios para que se realice el pago respectivo, a partir del mes de mayo último.

2.o) Que al aplicar al Servicio el DFL. N.o 40, con el fin de uniformar y poner orden en la Administración Pública, se creó la Planta Directiva y Técnica del Servicio en la que se ha encasillado al personal con título universitario y al que desempeña funciones directivas.

3.o) Que siempre ha estado de acuerdo en la necesidad de mejorar la situación de los obreros que se rigen por las disposiciones del Código del Trabajo y ya el Servicio ha adoptado las medidas conducentes a que sus remuneraciones sean como mínimo las coacuerdo con sus funciones.

4.o) Que sobre las nuevas peticiones de restablecer trienios, pasar a la Planta a los jornaleros, etcétera, y que serían motivo de Ley, expresa claramente que no puede acceder, por cuanto contrariarían la política de normalización mantenida por el Supremo Gobierno respecto de todos los Servicios Públicos.

5.o) Si hay errores, omisiones o aún injusticias en el encasillamiento, se buscará la manera de solucionarlos por la vía administrativa.

6.o) Que siendo obligación primordial del Gobierno y del Servicio proporcionar atención adecuada a la población se aplicarán todas las medidas disciplinarias legales en resguardo de la salud de la colectividad".

BREVES GREMIALES

CIRCULO DE PERIODISTAS.— El Círculo de Periodistas de Santiago cita a asamblea general para el jueves de la presente semana, a las 11 horas. En ella se conocerá el informe de la Comisión Revisora de Cuentas, sobre el ejercicio financiero y balance de la institución, del año 19[illegible].

TRABAJADORES HOTELEROS.— La Federación Nacional de Sindicatos de Trabajadores Hoteleros de Chile ha citado a todos sus sindicatos miembros para una asamblea a efectuarse hoy, a las [illegible] horas. El objetivo es el de proceder a renovar su mesa directiva. El acto tendrá lugar en Agustinas 1864.

ENFERMERAS Y PRACTICANTES.— El Sindicato Profesional de Enfermeras y Practicantes procederá a renovar su directorio el viernes de la presente semana, a las 11 horas. El acto eleccionario se hará ante un inspector del Trabajo, de acuerdo a las leyes vigentes al respecto.

GREMIO GRAFICO.— Para las 16 horas de hoy, está anunciada una concentración de los trabajadores del gremio gráfico de la provincia de Santiago. Se realizará en calle Porvenir 342, y tiene por objetivo analizar situaciones de orden económico, y sobre la modificación al actual sistema previsional que tiene en estudio el Ejecutivo.

MARCAS COMERCIALES

Marcas comerciales solicitadas desde el 28 de Julio al 10 de Agosto, inclusive.

Santiago, 16 de Agosto de 1960.

Clase 4.—Metales, cerrajería, ferretería.— "DIAMANTE", "DING-DONG", "BAROLI", "STANLEY".
Clase 7.—Piedras elaboradas, cementos, cales, yeso.— "FULLGLASS", "TEJALUM", "TEKNOS".
Clase 8.—Arboles y vegetales, sus productos en bruto.— "GMC".
Clase 9.—Productos textiles vegetales preparados.— "DORCOLOR".
Clase 12.—Caucho, gutapercha, corcho.— "UNIMOLL", "CLOPHEN", "ULTRAMOLL".
Clase 19.—Aceites y grasas lubricantes y para pintura.— "SAN PEDRO DEL MAR", "ADDITIN".
Clase 20.—Adhesivos, pinturas, barnices, pastas.— "PRIMAZIN", "TIBECAL", "FULLGLASS", "UNIMOLL", "CLOPHEN", "ULTRAMOLL", "ACRAMIN", "POLITEX", "POLICROM", "H. C. 7".
Clase 22.—Vidrios para construcciones.— "FULLGLASS".
Clase 26.—Escobas, plumeros, brochas y pinceles.— "ETERNA".
Clase 30.—Aparatos de servicio higiénico y aseo, planchas.— "INFRAGAS".
Clase 32.—Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación.— "INFRAGAS", "EL-ECTROPAR".
Clase 34.—Refrigeradores, filtros, extinguidores de incendio.— "GARRIDO".
Clase 36.—Maquinaria y vehículos.— "CADIZ", "DEMAG", "GUMTEX", "ARIETE", "ATLANTIC", "WORLD", "VITROHMAC".
Clase 37.—Telégrafos, teléfonos, radio y señales.— "VITROHMAC", "VANGUARD".
Clase 40.—Recipientes de madera, cartón, papel, etc.— "BOBINET".
Clase 41.—Recipientes de vidrio, porcelana, loza, etc.— "YUNGAY etq.", "EL ACUARIO".
Clase 42.—Muebles metálicos y de madera.— "METALET", "STEELMASTER", "KIMEY", "FACTOMET", "ARQUINTER", "ROYAL".
Clase 43.—Hilos, hilados, cordeles.— "PENSAMIENTO etq.", "CLAVELINA etq.", "DORCOLOR".
Clase 45.—Telas y tejidos.— "DORCOLOR", "DRALON", "LUXO-TEX", "RENOVELOUR", "CORDUROY", "VELVETINNE".
Clase 47.—Ropa de vestir.— "12-12", "474", "MODELIA", "BOBBY BROOKS", "DORCOLOR", "INDIANA", "FEMME", "MANILA", "MIDIFLOR", "LIVIA".
Clase 50.—Calzado.— "BOTTIER", "ARTESANIA", "SADDLE", "NEOLITE", "ROMANO", "JOLENE", "GINO", "AMALFI", "ANSONIA", "VERNON".
Clase 56.—Instrumentos de tocador.— "ISANA", "HUNG HAU etq.", "MADISON", "FIFTH AVENUE".
Clase 57.—Productos de perfumería y para el tocador.— "SNOW", "PEBECO etq.", "BELLE FACE", "ESPUMABELWELLA", "RE[illegible] ASTRID", "CAMPEON", "WETOL", "ANTODOR", "SUDEX", "CLEARASIL", "8 x 4", "BELLASTRID", "SUEDE", "MADISON", "FIFTH AVENUE".
Clase 58.—Animales vivos, mariscos, carnes frescas, viandas, huevos.— "SAN PEDRO DEL MAR", "EL ACUARIO".
Clase 60.—Leche y productos de lechería.— "VIVI", "POKER", "ESCALA REAL", "MOTTADORO", "NUGAT".
Clase 61.—Aliños y condimentos.— "PICARDIA", "KELINDO", "VIVI", "KUNST".
Clase 62.—Productos vegetales comestibles, frescos y secos.— "HUINCUL BANQUETE", "TRI-FLAG", "VIVI".
Clase 63.—Harinas, fideos, pan.— "TRI-FLAG", "GOLFETTO", "EL SUIZO etq.", "PIC-NIC etq.".
Clase 64.—Conservas alimenticias no dulces.— "ABC".
Clase 65.—Té, café, yerba mate y productos similares.— "DANUBIO", "DELTA", "DUCAL".
Clase 66.—Galletería, pastelería, confitería, postres, jarabes.— "VIVI", "DUCAL".
Clase 68.—Bebidas analcohólicas, helados.— "POKER", "ESCALA REAL", "MOTTADORO", "NUGAT".
Clase 69.—Vinos y bebidas alcohólicas.— "CHAMPION", "MACNAUGHTON'S", "AMUNATEGUI", "FRANCISCO DE CARABANTES", "BROQUAIRE 2 etiquetas", "SEAGER'S etq.".
Clase 70.—Alimentos especiales para animales y aves.— "SAN PEDRO DEL MAR", "EL ACUARIO".
Clase 73.—Talabartería, maletería y artículos para viajes, pesca y caza.— "BOBINET".
Clase 75.—Medicinas y productos químicos y farmacéuticos.— "PRIMAZIN", "DULCINA", "DULSAN", "ALPI", "TRILEPTAL", "TRASICOR", "METOPIRONA", "DESERIL", "DALAPON", "PETRIPEN", "VERENOVO", "MICODRY", "PERSANTIN", "UNIMOLL", "CLOPHEN", "BURBUJAL", "ULTRAMOLL", "ACRAMIN", "AGFACHROME", "NEKEL", "LORIX", "NOVOGER", "RUMANOV", "TENVIT", "FORATEVIT", "STELABID", "ANAMOL-D", "LUVOREM", "LEIOPLEGIL", "NICOLAC", "NIKRULAN", "GILUCARD COMBI", "GILURYTMAL", "FIBROSPUM", "FUGAGARIM", "POLIZEMIN".
Clase 77.—Instrumentos y útiles médicos, etc. — "ORQUIDEA", "LIMARI", "KROLL", "SURANA", "SANGOFIX", "DONAFIX", "MEDIGLASS".
Clase 78.—Relojes y cronómetros.— "JUNGHANS", "RADO y diseño".
Clase 79.—Aparatos y útiles cinematográficos y fotográficos.— "SUPTIMA", "FLEXILETTE", "AERORAPID", "AGFACHROME".
Clase 80.—Instrumentos acústicos y musicales. — "TEPPAZ etq.", "LIBERTY".
Clase 81.—Artículos de escritorio, papeles, impresos no periódicos.— "EL ACUARIO", "A. W. FABER-FIX 033", "A. W. FABER-FIX 044", "A. W. FABER-FIX 055", "ENLACES", "TEKNOS", "STRONGWILL", "OMAS".
Clase 82.—Publicaciones periódicas. — "TALLER DEL SESENTA", "PATRIA MAGAZINE", "A TRAVES DE CHILE", "LA DUPLETA", "LA GACETA JUDICIAL".
Clase 84.—Artículos no comprendidos en las demás clases.— "METALET".

Nombres de establecimientos industriales y comerciales

"ASOFRUCEN, asociación de productores de frutas; "SAN PEDRO DEL MAR", empresa pesquera; "LINDEN", fábrica de cecinas; "JET", agencia de publicidad, en la provincia de Santiago; "REX", teatros y cines, en la provincia de Santiago; "BAROLI", establecimiento comercial de artefactos eléctricos para el hogar y sus repuestos, en la provincia de Santiago; "WERNER", establecimiento de peluquería, salón de belleza y similares y venta de productos de la clase 57 en todas las provincias de Chile, excluyendo la provincia de Santiago; "SERVIDIESEL", establecimiento comercial de taller de servicio de bombas e inyectores de motores diesel en todas las provincias de Chile, excluyendo Santiago; "AGUSTINAS", fiambrería, en la provincia de Santiago; "FLORIDA", establecimiento comercial de venta de artículos de la clase 46, en la provincia de Santiago; establecimiento industrial de fabricación de artículos de la clase 46; "FEMME", establecimiento comercial de venta de artículos para señoras, en la provincia de Santiago; "MERCADO LOS GUINDOS", mercado, en la provincia de Santiago; "MODELIA", establecimiento comercial de venta de artículos de la clase 47, en las provincias de Santiago y Valparaíso; "HUELEN", oficina de turismo, viajes, excursiones, en la provincia de Santiago; "PORTALES", oficina de créditos con casas comerciales, en la provincia de Santiago; "HOTEL ALVAREZ", hotel y ramos similares, en la provincia de Valparaíso; "LA COLONIAL", establecimiento comercial de fuente de soda, café y ramos similares, en la provincia de Santiago; "PRODUCINE", empresa productora de cine, en la provincia de Santiago; "MADUART", un establecimiento comercial de distribución de mermeladas y productos similares, en la provincia de Santiago; "BALDOS", establecimiento de sastrería y camisería, en la provincia de Osorno; "FERIA DEL LIBRO", establecimiento de librería, distribución y venta de libros y revistas, en todas las provincias de Chile; "HANGA-ROA", un conjunto folklórico; "AMBAR", salón de belleza, en la provincia de Santiago; "ARBOL" establecimiento de elaboración de productos de las clases 3, 8, 21, 57 y 75; "EDIECO LTDA.", empresa constructora, en las provincias de Tarapacá, Antofagasta, Atacama, Santiago, Talca, Concepción, Arauco, Cautín y Valdivia; "BOBBY BROOKS", establecimiento comercial de venta de artículos de la clase 47, en la provincia de Santiago; "SOGESE", empresa de transportes y similares, en todas las provincias de Chile, excluyendo Santiago y Valparaíso; "DONNA KAVONNE", instituto de belleza y similares, en la provincia de Santiago; "VALINA", establecimiento comercial de repuestos y accesorios para automóviles, en la provincia de Valparaíso; "FANTASY", establecimiento de confitería, en la provincia de Santiago; "FACTOMET", un establecimiento industrial para la fabricación de toda clase de artículos de metal; "ARQUINTER", fábrica de artículos de la clase 42; establecimiento comercial de venta de artículos de la clase 42, en la provincia de Santiago; "ASPAS", empresa comercial aérea de transportes en general y otros servicios aéreos; "BUFFALO BILL", un circo; "ROYAL" establecimiento industrial de fabricación de muebles; "EL RUISEÑOR", establecimiento comercial de venta de calzado, en la provincia de Santiago; "SANTA ELENA", establecimiento industrial de fabricación de cajones y elaboración de maderas; "MAIPU", ferretería, en la provincia de Santiago; "LUXO-TEX", fábrica de artículos de la clase 45; "ENDECO", oficina de corretajes e instalaciones comerciales, en la provincia de Santiago; "BAMBY", establecimiento comercial de bazar, en la provincia de Santiago; "EL AGUILA", establecimiento comercial para distribuir overoles, blue-jeans, camisas, pantalones, en la provincia de Santiago; establecimiento industrial para la fabricación de overoles, blue-jeans, camisas y pantalones; "QUIRIHUE", peluquería de hombres y damas, en la provincia de Santiago; "HOGART PLASTICOS", establecimiento comercial de venta y distribución de artículos plásticos, en la provincia de Santiago; "ENLACES", oficina de informaciones comerciales y propaganda, en la provincia de Concepción; "GINO", establecimiento comercial de venta de calzado, en la provincia de O'Higgins; "CONTACTOS", oficina comercial destinada a vincular capitales, arriendos, compraventa de casas, autos, fundos y similares y prestación de servicios para relacionar personas que desean efectuar transacciones, en todas las provincias de Chile, exceptuando Santiago, Valparaíso y Concepción; "LA POPULAR", establecimiento comercial de tienda de géneros de algodón, sedas y lanas, en la provincia de Santiago; "TEKNOS", empresa constructora de viviendas económicas, en la provincia de Santiago; "UNPER", oficina de relaciones públicas, en la provincia de Santiago; "LA VOCE D'ITALIA", audición radial; "AMALFI", "ANSONIA", "VERNON", establecimiento comercial de venta de calzado, en todas las provincias de Chile; "STRONGWILL", oficina seleccionadora y especializadora de personal de oficina, en la provincia de Santiago.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en la Oficina de Marcas, Teatinos 50, en el plazo de 30 días, a contar desde la última publicación.

Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

Jefe del Departamento de Industrias

HABITANTES DE LA POBLACION "JOSE MARIA CARO" DESMIENTEN A DIARIO "CLARIN"

El Comité "Círculo de Amigos de la Población José María Caro", en **representación de los habitantes de ese sector, formularon el siguiente desmentido al diario "Clarín", en relación a una información en el sentido de que el Alcalde de La Cisterna estaría otorgando patentes de cantinas, sin control:**

El texto de **dicho desmentido** es:

"Santiago, 14 de **agosto de** 1960.
Señor
Director diario "**La Nación**".
PRESENTE.—
Muy señor nuestro:

El Comité "Círculo de Amigos de la Población Cardenal Caro", en la comuna de La Cisterna, por intermedio de su directiva, hace a usted la siguiente petición, en el sentido de que en su diario haga un desmentido a una crónica hecha en el diario el "Clarín" y aparecida el día 9 de agosto de 1960.

En dicho artículo del diario el "Clarín" se hace una acusación calumniosa y poco democrática a la gran labor que desarrolla el señor Alcalde de la Comuna, don Guillermo Rodríguez, en beneficio y progreso de este populoso sector. Textualmente diario el "Clarín" dice: "Chipe libre en La Cisterna para instalar cantinas. La Municipalidad de La Cisterna se embarcó de frente con el Dios Baco y dio chipe libre para instalar bodegas de vinos, que como se sabe, en la práctica son vulgares cantinas". Hasta aquí reproducimos lo escrito en ese artículo, lo que resulta abiertamente contrario y falto a la verdad, porque siendo La Cisterna **una** comuna que ha crecido **en un** 80 por ciento de sus **habitantes**, la Municipalidad, **se ve en** la obligación de otorgar **patentes** en todos los ramos **y actividades** comerciales, **a fin de** evitar el clandestinaje. **En** otro punto del artículo en **cuestión**, se estampa una **referencia a** los recorridos de micros, como que hacen lo que se **les antoja**, siendo la realidad completamente distinta, ya que por iniciativa del señor **Alcalde de** la comuna, varias líneas de microbuses, han alargado su recorrido, sirviendo en forma mas efectiva los intereses de los pobladores, como por ejemplo el nuevo recorrido Ovalle-Negrete en su variante Mapocho-Ochagavía, demostrando con esto, que el señor Alcalde administra y propende al bienestar colectivo de todos los vecinos de la comuna, con su comprobada y reconocida capacidad y desinterés al servicio de todos nosotros."

Agradecidos de su atención a la presente, quedamos de usted.

Luis Torres, presidente; Mario Medalla, secretario general; Eduardo Edwards M., tesorero general.



DR. SOTERO DEL RIO, Ministro de Salud e Interior

PARA TRATAR SOBRE REAJUSTES CEPCH PEDIRA AUDIENCIA A S. E.

Federico Mujica Canales, presidente de la Confederación de Empleados Particulares de Chile (CEPCH), solicitará una entrevista con el Presidente de la República, en el día de hoy.

Según informó este dirigente, se le plantearán a S. E. diversos problemas de índole económica y social de los empleados del sector privado.

Señaló el dirigente que uno de estos problemas es el relacionado con el envío de un proyecto, por parte del Ejecutivo, al Congreso Nacional, concediendo reajustes de remuneraciones.

Al respecto, dijo tener conocimiento de que el Primer Mandatario está dispuesto a hacerlo. "Aún más, agregó que ya tendría elaborado un proyecto sobre el particular". Al mismo tiempo, expresó que el monto de reajuste considerado por el Gobierno sería de un diez por ciento.

Pero, dijo que la directiva de la CEPCH planteará al Jefe del Estado la necesidad —según estiman los empleados— que el reajuste referido sea superior al 10 por ciento.

Además, la directiva de dicho organismo tiene especial interés en conversar con S. E. acerca de la situación en que han quedado muchos empleados particulares de la región sur del país, después de los terremotos acaecidos en mayo último. Al respecto, dijo Mujica que se pedirá un subsidio especial, como auxilio, para aquellos empleados que perdieron sus utensilios y que además quedaron sin trabajo por los mismos sismos.

Cabe señalar que sobre este último punto, el dirigente mencionado ya conversó con el vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares, Luis Undurraga Correa. Este alto personero encontró viable la petición. Pero, al mismo tiempo, le respondió que la institución que preside no tiene disponibilidades económicas para solventar un gasto de esta naturaleza.

Por otra parte, el señor Undurraga dijo a Mujica que Inspectores de la Caja están realizando encuestas en la zona devastada por los sismos, con el objeto de avaluar los daños sufridos por los imponentes para así atender mejor los préstamos de excepción que se harán a esos empleados.

Un "Consultorio de Leyes Sociales" Ofrecerá LA NACION a sus lectores

Aparecerá los días martes, jueves y sábado de cada semana

LA NACION comenzará a publicar, a partir de la presente semana, un "Consultorio de Leyes Sociales". La dirección de esta casa periodística tomó dicha determinacion accediendo a un sinnúmero de pedidos, expresados verbalmente y por cartas. En dichas comunicaciones se formulan toda clase de consultas sobre problemas relacionados con la Legislación del Trabajo, derechos previsionales y otras materias de estas mismas índoles.

Con nuestro "Consultorio de Leyes Sociales" serviremos cada vez mejor al público lector, especialmente a los trabajadores y sectores de la pequeña producción, del comercio y otras actividades, que están necesitando a diario asesorías para resolver sus múltiples problemas de tipo legal o reglamentario en aspectos del trabajo y la legislación social vigentes.

Nuestra Sección "Consultorio de Leyes Sociales" aparecerá los días martes, jueves y sábados. Estará a cargo de redactores especializados en la materia.

El público puede enviarnos sus consultas por carta, dirigida a "Consultorio de Leyes Sociales", diario LA NACION, a nuestra dirección postal, o entregarla en la Sección Gremios de este diario, Agustinas 1269, primer piso.

Los OBREROS Escriben

Hágase usted mismo nuestro corresponsal, enviándonos una información detallada de cuanto ocurre en su fábrica, en su gremio o en su sindicato. En las notas puede indicarnos la actividad deportiva, gremial o social que despliegan sus compañeros de labores y los de otras industrias o entidades congéneres. Las colaboraciones serán premiadas por LA NACION, como un estímulo para los corresponsales obreros que mejor expongan las inquietudes y las actividades que se desarrollan en sus industrias, fábricas y gremios.

Jubiló obrero ferroviario y deportista

Recientemente se acogió a un merecido descanso, después de una larga jornada como obrero ferroviario, el destacado deportista Osvaldo del R. Alfaro.

Como futbolista destacó en una época brillante del deporte amateur, haciéndose de muchos adeptos entre el público por sus magníficas condiciones para el puesto de arquero. Formó en el primer cuadro del Club Arco Iris cuando apenas contaba con 16 años de edad. Luego figuró en la selección vallenarina, cumpliendo buenas actuaciones en canchas de Chañaral, Copiapó, Pueblo Hundido, Inca de Oro y Potrerillos. Luego pasó al equipo superior de Ferroviarios, de Coquimbo, desde donde fue transferido al Coquimbo Unido, cuyos colores defendió desde 1939 a 1948. Estuvo un corto tiempo en inactividad, pasando enseguida a Ferroviarios de Illapel, donde puso término a su campaña como deportista. (**René Prado G.**, corresponsal.)

Formación profesional de los trabajadores

Hay actualmente varios planes en marcha al respecto

Uno de los problemas más importantes y de mayor trascendencia, dentro de los planes de desarrollo industrial y técnico que interesan al país, es el que dice relación con la necesidad de disponer, dentro del más breve plazo, de la cantidad suficiente de obreros especializados para cada una de las múltiples ramas de la actividad nacional.

El trabajador chileno goza de fama de inteligente, eficiente y la verdad es que, gracias al natural espíritu ágil de nuestro pueblo, muchos aprenden con rapidez los más variados oficios y hasta llegan a adquirir un alto grado de especialización. Pero ésta no es la regla general y los que consiguen destacar son los menos. Al lado de los maestros, abundan en nuestro medio los simples "mestros", llámense "Chasquilla", "Mateluna" o "Pelotera", siempre dispuestos a hacer de un "cuantuay", pero en el fondo meros aficionados e inexpertos a pesar de su buena voluntad.

Lo cierto es que faltan obreros especializados, como faltan capataces y escasean trabajadores con la preparación técnica suficiente para ejercer las funciones de mando subalterno, tan indispensables dentro de los planes de desarrollo técnico e industrial del país.

De aquí que toda preocupación e iniciativa por los problemas de la auténtica formación profesional de los trabajadores resulten dignas del más amplio apoyo. Preparar obreros especializados, dotar al mayor número de nuestros obreros de los conocimientos teóricos y prácticos adecuados, así como de las aptitudes morales apropiadas, es algo que urge encarar mediante planes acabados y responsables. Y ello no sólo en beneficio de la industrialización del país, sino que en directo interés de los propios trabajadores, quienes podrán ver así como se abren para ellos, en forma creciente cada vez nuevas y mejores expectativas de mejoramiento económico y social para sí mismos y para sus familiares.

Hay en marcha en la actualidad varios programas sobre formación profesional de los trabajadores, en el plano de los obreros especializados y de los jefes intermedios, los que se deben a la iniciativa de instituciones educacionales, como la Universidad Técnica del Estado, de sectores de empresarios y de la propia Organización Internacional del Trabajo.

Pero nuestro Gobierno, penetrado de la trascendencia y urgencia del asunto, ha estimado indispensable coordinar tales programas dentro del plano nacional, impelido por la necesidad de acelerar la preparación a corto plazo de mano de obra especializada para la industria chilena, sin perjuicio de la labor permanente que al efecto realizan los organismos educacionales. Y es así como, desde marzo del presente año, está funcionando en nuestra capital una Comisión Ad Hoc, que tiene la misión de realizar un estudio completo sobre formación profesional en el nivel del obrero especializado, personal de mando subalterno y capataces.

La labor cumplida hasta ahora por dicho organismo es ya altamente provechosa y el entusiasmo y eficiencia con que están trabajando sus miembros permite esperar los mejores resultados. El primer informe acerca de sus estudios deberá rendirlo la Comisión en septiembre próximo y las conclusiones definitivamente deberán ser puestas en conocimiento del Gobierno dentro de los seis meses siguientes.

Preside la Comisión sobre Formación Profesional el ingeniero señor Carlos Elton Alamos y la integran representantes de la Dirección del Trabajo, del Departamento de Industrias de la CORFO, del Departamento de Construcción de la CORVI, de la Dirección de Enseñanza Agrícola, Comercial y Técnica, de las distintas ramas industriales del país y los trabajadores.

Consideramos de la más alta importancia esta iniciativa gubernativa, adoptada a través del Ministerio del Trabajo y Previsión Social, y estamos seguros de que a corto plazo dará provechosos resultados en favor del desarrollo industrial del país.

Corte del Trabajo dictaminará en el conflicto de Chuquicamata

HOY O MAÑANA FALLARA SOBRE OBJECIONES PRESENTADAS AL PLIEGO POR LA CHILE EXPLORATION

La Ilustre Corte del Trabajo fallará entre hoy o mañana sobre las objeciones hechas por la Chile Exploration Company a algunos de los puntos del pliego de peticiones de los trabajadores del mineral de Chuquicamata. La causa quedó en tabla para dicho fallo, la semana pasada.

Tanto la parte patronal, como la laboral, interpusieron una apelación ante el organismo en referencia, sobre la situación antedicha.

El pliego de peticiones de los empleados y obreros tiene por objetivo el reemplazar el convenio vigente, cuyo vencimiento será el [illegible] de septiembre próximo, teniendo, por lo tanto, el carácter de legal. Consulta más de 160 expresiones diversas, en 46 capítulos distintos, y en los cuales la demanda básica es un aumento en las remuneraciones de un 70 por ciento sobre sueldos y salarios, más un ciento por ciento de reajuste, para los meses décimotercero, décimocuarto y décimoquinto, sobre el alza que experimente el costo de la vida durante los 12 meses precedentes.

Cabe señalar que, de acuerdo al Estatuto de los Trabajadores del Cobre, los convenios colectivos del trabajo tienen una duración de 15 meses.

La Compañía ha objetado este modo de hacer la petición de reajuste de remuneraciones, ateniéndose a la ley existente para estos efectos. Además, también ha hecho objeciones a otro tipo de peticiones estimadas ilegales, o que son demasiado altas, en consideración a que los obreros y empleados de este mineral son los mejor pagados en el país. Así fue informada la prensa la semana pasada en una conferencia de prensa ofrecida por el Jefe del Departamento de Relaciones Públicas de Anaconda. En esta ocasión, presentando datos estadísticos, se dio a conocer que un obrero en Chuquicamata, considerando diversos aspectos, percibe una remuneración mensual de $ 315.000, más casa, luz, y agua. Por otra parte, se dijo que un empleado ganaba aproximadamente 480 mil pesos, renta superior a la que percibe un Ministro de Estado, mensualmente.

30.000 MILLONES

Las peticiones de mejoramientos económicos-sociales formuladas a la **Chile Exploration** Company, por sus 1.547 empleados y 5.084 obreros, significan un mayor gasto en remuneraciones, del orden de los 30.000 millones de pesos, según lo expresado por altos personeros de la empresa.

Estos 30.000 millones, según dice la Compañía, equivalen:

• Al 34 por ciento del total de los impuestos que pagan las tres grandes Compañías del cobre al Fisco chileno;

• Al 40 por ciento del total de gastos del Ministerio de Obras Públicas en 1959;

• Al 590 por ciento del presupuesto del Ministerio de Relaciones Exteriores, durante un año, incluyendo los gastos que originan en el exterior todas las Embajadas y Consulados de Chile; y,

• Al 17 por ciento de todos los sueldos y sobresueldos, jornales y remuneraciones que percibieron en 1959 los funcionarios públicos del país.

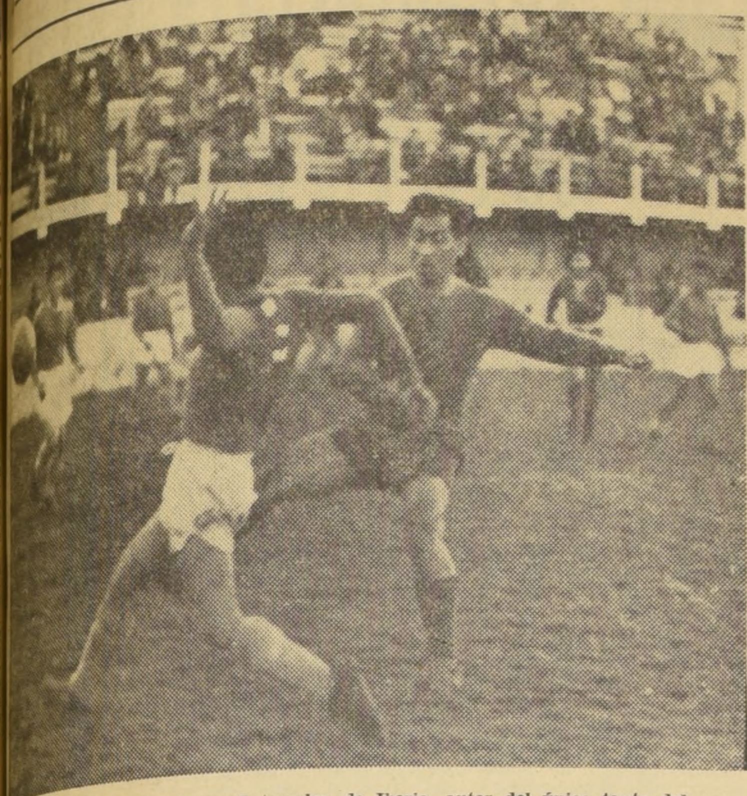
PRESENTACION DEL PETITORIO

El pliego de peticiones de los trabajadores de Chuquicamata, más los de Tocopilla y Antofagasta, fue presentado el 1.o de julio del presente año. Se formuló noventa días antes del vencimiento del actual convenio vigente, de acuerdo a las disposiciones establecidas en el Estatuto del Trabajador del Cobre. Desde el momento ha tomado conocimiento de él, tanto la Empresa como la Junta de Conciliación para la Gran Minería del Cobre. Este último organismo consideró viable estas objeciones hechas por la empresa. En cambio, se pronunció favorablemente a todas ellas. Por tales circunstancias, tanto la Compañía como los trabajadores han apelado a la Corte del Trabajo que deberá fallar entre hoy o mañana. La semana pasada alegaron en la Corte los abogados Jorge Babra y Jorge [illegible]vear, por la CHILEX y [illegible]to Yávar y William [illegible] por los trabajadores. La causa quedó en tabla para [illegible]tar este asunto esta semana.

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — MARTES 16 DE AGOSTO DE 1960

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917



EL GOLEADOR EN ESCENA.— Retamales, de Iberia, autor del único tanto del partido, llega tarde a la jugada. Juvenal González, defensa de Colchagua, aleja peligro en recia acción. Ausente estuvo el fútbol en el último partido del Ascenso.

ASCENSO:

IBERIA CONSIGUIO UN MERECIDO TRIUNFO FRENTE A COLCHAGUA

Retamales anotó el tanto de la victoria

ESTADIO: Santa Laura.
PUBLICO: 641 personas.
RECAUDACION: E° 166,75.
SOCIOS: 206 de Iberia, y de Colchagua.
ARBITRO: Walter Manning.
EQUIPOS.— IBERIA (1): Carrebeña; Villanueva, Orb y Márquez; Lantadilla, Muñoz; Toledo, Cari, Retamales, Gárate y Benítez.
COLCHAGUA (0): Bustos; Catalán, Alarcón y Juvenal González; Marambio y Daniel González; Castañeda, Vera, Escobar, Liberona y Leyton.

GOLES:
PRIMER TIEMPO: A los 40', RETAMALES, al puntear por sobre Bustos, luego de recibir tiro libre servido por Muñoz, desde el costado izquierdo.
SEGUNDO TIEMPO: No hubo.

En pobrísima tarde de fútbol, Iberia consiguió merecido triunfo sobre Colchagua. El gol que lograra Retamales, en la primera fracción, no salva del comentario adverso a las inoperantes líneas de vanguardia. Ambas, especialmente la de Colchagua, se vieron faltas de sentido de fútbol, cuando llegó el instante de finiquitar una jugada. Puede argumentarse que el equipo sureño tuvo más oportunidades. Es efectivo. Pero no puede desmentirse que sus integrantes carecen de los recursos para rematar una pelota en la "primera intención". El acomodarse demasiado, eterna e impropia arma del delantero, le restó más de un punto, en esta última jornada del Ascenso.

TACTICA DEFENSIVA

Iberia desplegó, desde el comienzo del partido, su tradicional juego defensivo. Atrajo a su adversario a su reducto, para después iniciar, con mucha facilidad, rápidas contraofensivas, que murieron en las inmediaciones del área grande. De haber contado con un Gárate mejor dispuesto en la explotación de ese sector, Iberia pudo haber ganado por una cuenta más elocuente.

Colchagua, por su parte, ejerció aparente mayor dominio de campo. Sus hombres se encargaron de jugar por elevación, lo que facilitó la labor de Wirth, cuyo fuerte es el juego de cabeza.

BUEN RENDIMIENTO

Al término de esta rueda del Ascenso, el ganador puede decir que ha cumplido lo presupuestado antes de iniciar el torneo. Los 12 puntos logrados por Iberia, hacen mirar con optimismo la segunda rueda.

Sin desmerecer la política administrativa de Iberia, ocupa un lugar determinante en los resultados, su entrenador José Cárdenas, técnico joven, que ha obtenido buen rendimiento del improvisado plantel.

TORNEO DE RESERVAS:

Pobre empate de Iberia - Audax

Tardía reacción de los catalanes en la fracción final.— Igualdad a dos

CANCHA: Estadio Santa Laura.
ARBITRO: Hugo Palacios.
EQUIPOS:
AUDAX ITALIANO (2): Barraza; Vial, Benavides y Ramírez; Jiménez y Parra; Toledo, Loyola, Cáceres, Estay (Debrana) y Villagonzzi.
IBERIA (2): Conti; Aedo, R. Logan y Gana; Pinchón y Renato Logan; Fuentes, Cavieres (Valencia), Urbano, Hugo Logan y Avaria (Ortiz).
GOLES:
Primer Tiempo: CACERES, a los 30 minutos y DEFORES, a los 41 minutos. En el Segundo Tiempo, URBANO, de penal, a los 12 minutos, descuenta para Iberia, y empata VALENCIA a los 18 minutos.

Audax Italiano e Iberia consiguieron un equitativo empate en el preliminar de ayer, en Santa Laura. Iberia, a base de entusiasmo, logró la igualdad definitiva. El dos a cero con que Audax fue al descanso, hizo presumir que sentaría la cuenta en el tiempo complementario. Pero no se dejó ganar y logró dos conquistas en los primeros veinte minutos. Reaccionó Audax, pero desordenadamente. Colmó la mecancha, pero sus avances carecieron de orientación.

■ SIGUE LA SEXTA FECHA

Los partidos pendientes del torneo de Reservas, correspondientes a la sexta fecha, continuarán en la tarde de hoy, y mañana, con el siguiente programa:

Hoy en Ñuñoa: Green Cross con Palestino. En Independencia: Universidad Católica con San Bernardo Central. Mañana en Santa Laura: Unión Española con Santiago Morning. En San Eugenio: Magallanes con Universidad de Chile y Colo Colo con Universidad Técnica.

Campeones de tenis juvenil

Los campeones de los dos últimos Torneos Nacionales de Tenis, de las divisiones infantil, intermedia y juvenil, son los siguientes:

INDIVIDUAL

	1959	1960
Infantiles, damas:	Silvia Baeza	Doris Gildemeister
Infantiles, varones:	Humberto Rivera	Juan C. Esguep
Intermedia, damas:	Margaret Herceg	Margaret Herceg
Intermedia, varones:	Patricio Cornejo	Carlós Barón
Juvenil, damas:	Sonia Berríos	Sonia Berríos
Juvenil, varones:	Roberto León	Ernesto Pabst

DOBLES

	1959	1960
Infantiles, varones:	Humberto Rivera con Jorge Apey	Esteban Fillol con Juan C. Esguep
Infantiles, damas:	Vacante	Betty Yunis con Doris Gildemeister
Intermedia, varones:	Rodolfo Herceg con Patricio Cornejo	Carlos Philippi con Carlos Barón
Intermedia, damas:	Vacante	Silvia Baeza con Alicia Salazar
Juvenil, varones:	Ernesto Pabst con Humberto Becerra	Ernesto Pabst con Humberto Becerra
Juvenil, damas:	Vacante	Sonia Berríos con Helen Jacobs

MAGALLANES Y LA "U" GANARON EN EL SUR

Ayer, Magallanes y Universidad de Chile consiguieron sendas victorias en Schwager y Concepción, respectivamente. Magallanes superó por 4 a 1 a la selección local, luego de empatar el primer tiempo a un gol. Asistieron tres mil personas, que pagaron 1 millón 600 mil pesos.

En el Estadio Universitario de Concepción, Universidad de Chile jugó con su congénere local, a quien venció por 3 a 2. El primer tiempo favoreció a la "U" por 2 a 1.

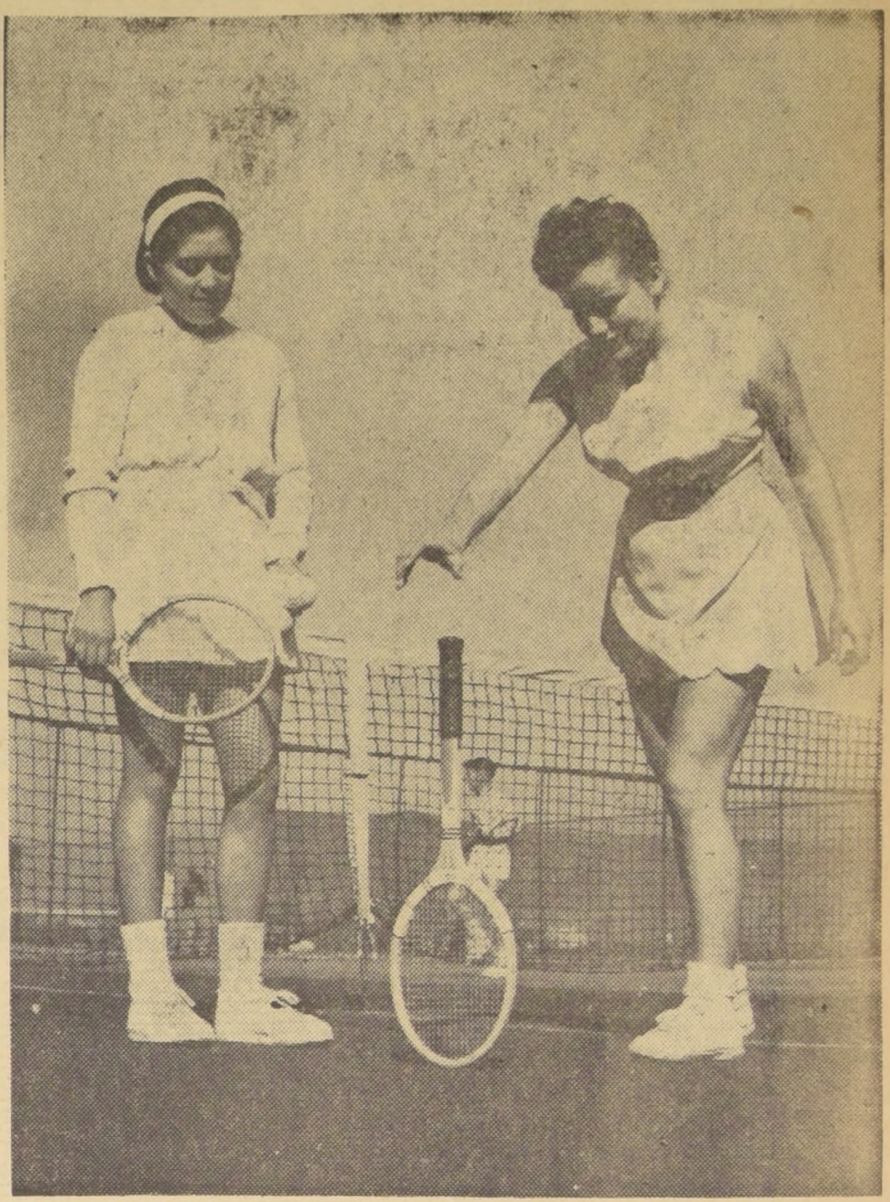
EQUIPOS

UNIVERSIDAD DE CHILE: Pacheco; Eyzaguirre, Pelosso y Villanueva; Contreras y Núñez; Ibarra, Díaz, Campos, Sánchez y Moris.

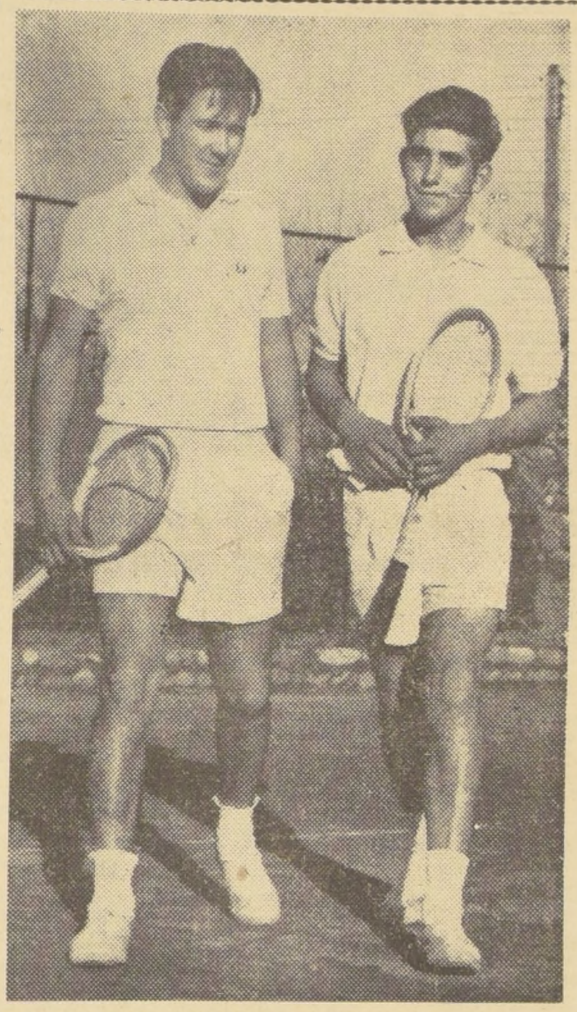
UNIVERSITARIO: Gómez; Fuentes, Urquiola y Arévalo; Luis Vera y Zambrano; Catalán, Balsa, J. Salvadores, Olea y Venegas.

GOLES: CAMPOS a las 3 minutos, para la "U". Empata OLEA a los 18'. Campos, nuevamente, a los 34'. En el segundo tiempo, MORIS a las 35'. Y descontó SALVADORES a los 44 minutos.

El encuentro fue a beneficio de la Operación Cabina para el estudiantado universitario.



MANTUVO EL TITULO.— Sonia Berríos observa el sorteo que hace Helen Jacobs. Sonia mantuvo su título de campeoná juvenil, conquistado en el torneo de 1959, por 6|4, 6|8 y 6|1.



LOS MEJORES DOBLISTAS: Ernesto Pabst y Humberto Becerra, quienes se clasificaron campeones juveniles al derrotar en el partido final a los hermanos Cornejo, por 6|2 y 6|3.

Sonia Berríos y Ernesto Pabst, figuras del tenis juvenil

Dobles campeones de la categoría.— Con broche de oro se cerró la cuarta edición de este campeonato

Con marco extraordinario de público y en un día de sol primaveral finalizó ayer, en las canchas del Estadio Santa Rosa, el IV Campeonato Nacional de Tenis, de las divisiones infantil, intermedia y juvenil.

El programa respondió ampliamente a las expectativas; los diversos partidos resultaron de mucho atractivo.

:: CATEGORIA INFANTIL

Singles, damas: Se clasificó campeona Doris Gildemeister, quién venció en el partido final a Marcela Galleguillos, por 6|4 y 6|2. Ambas superaron sus actuaciones anteriores, resultando factor decisivo en el triunfo de la señorita Gildemeister su accionar más regular.

Singles, varones: Se produjo un sorpresivo resultado en la final de esta categoría. Federico Gildemeister (cabeza de serie) fue vencido por Juan Carlos Esguep, en tres disputadísimos sets: 4|6, 6|4 y 8|6. Esguep se hizo acreedor al título con un rendimiento muy superior al conocido, sorprendiendo a Gildemeister.

Dobles, damas: Doris Gildemeister se adjudicó otro título, en compañía de Betty Yunis. Superaron a Carmen y Patricia Rivera, en tres disputados sets: 5|7, 6|3 y 6|4.

Doble, varones: Al igual que la señorita Gildemeister, el infantil Carlos Esguep fue doble campeón en su categoría. Haciendo pareja con Esteban Fillol ganaron en la final de dobles a Federico Gildemeister y Juan L. Alcalde, por 7|5, 4|6 y 6|4.

:: CATEGORIA INTERMEDIA

Singles, damas: Margaret Herceg se clasificó campeona, mostrando claros progresos en su juego. Vicecampeona fue Alicia Salazar, quien cayó derrotada en el partido final; la cuenta fue 6|4, 3|6 y 6|3.

Singles, varones: Carlos Barón hubo de recurrir a todos sus recursos para adjudicarse el título. Tuvo en Gabriel Rodríguez a un rival que no sólo lo exigió a fondo, sino que, le ganó un set —el segundo—, en forma holgada, por 6|2. El primero lo había ganado Barón con mucha dificultad por 7|5, haciendo suyo el tercero, con más dificultad aún, por 9|7. En esta forma pudo Carlos Barón alzarse con el triunfo. Un triunfo muy difícil que habla bien de su moral para sobreponerse a contingencias adversas.

Dobles, damas: Silvia Baeza y Alicia Salazar formaron una homogénea pareja que dio cuenta categórica de Margaret Herceg-Carmen Baeza, por 6|4 y 6|3.

Dobles, varones: Carlos Barón fue otro doble campeón. Junto con Carlos Philippi tuvieron que bregar mucho por obtener el título de dobles. Ganaron en dos intensos y largos sets a Humberto Rivera y Richard Berliner: 10|8, y 8|6.

:: CATEGORIA JUVENIL

Singles, damas: Sonia Berríos conquistó por segundo año consecutivo el título. Pero esta vez tuvo en Helen Jacobs una adversaria que la exigió bastante, llevándola a tres sets: 6|4, 8|6 y 6|1.

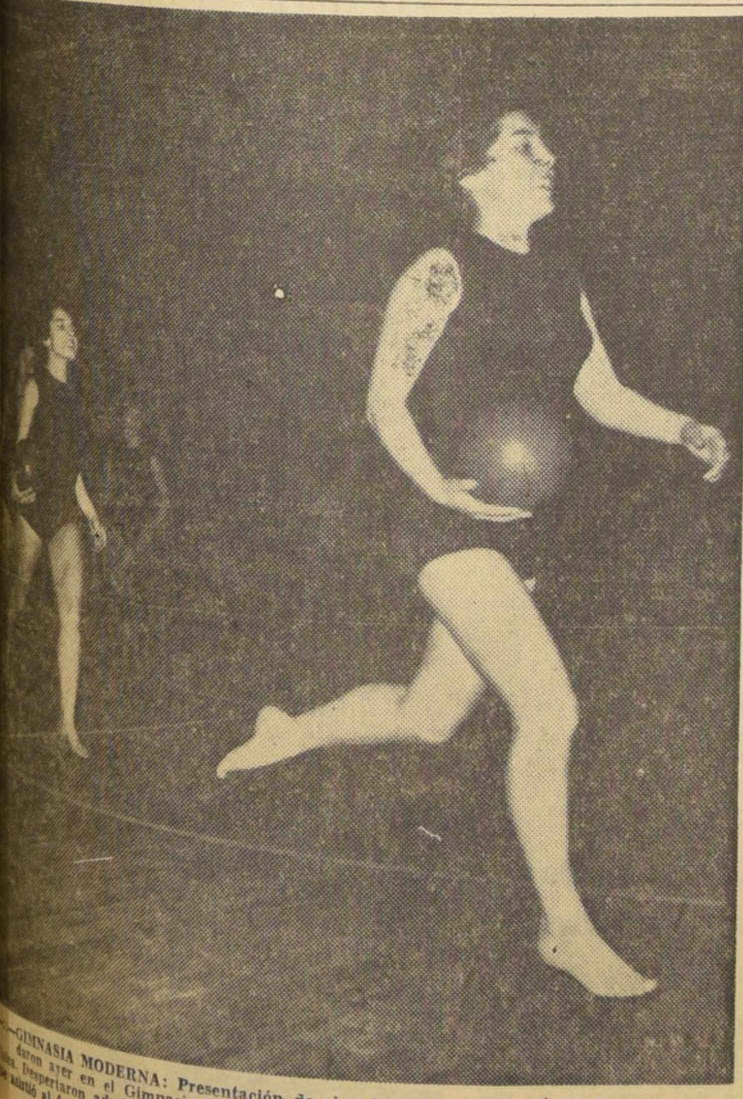
Singles, varones: Ernesto Pabst se adjudicó la corona al vencer fácilmente a Humberto Becerra, por 6|0 y 6|2. Sólo en algunos pasajes Pabst fue exigido a fondo.

Dobles, damas: En pareja con Helen Jacobs, Sonia Berríos también se clasificó campeona en dobles. Vencieron a Pilar Gazmuri - Elsa Abugarade, por 6|0 y 6|3.

Dobles, varones: Ernesto Pabst, otro doble campeón, formó con Humberto Becerra un binomio excelente, no teniendo rivales de mucho riesgo en Patricio y Luis Cornejo, a quienes derrotaron por 6|2 y 6|3.

:: SALDO HALAGADOR

El balance del IV Campeonato Nacional de Tenis deja un saldo altamente halagador. Pudo apreciarse un claro progreso en la mayoría de los jugadores, lo que hace abrigar esperanzas de un buen futuro para este deporte. La organización fue excelente, y el escenario, acogedor, como es el Estadio Santa Rosa.



GIMNASIA MODERNA: Presentación de singular belleza y coordinación brindaron ayer en el Gimnasio Maccabi, las alumnas del Instituto de Educación Física. Despertaron admiración y obtuvieron muchos aplausos del numeroso público que asistió al festival organizado por el club de colonia a favor de los damnificados.

Ricardo Vidal se impuso en la maratón culturana

Gran actuación del atleta de Universidad Católica.— Ramón Sandoval llegó cuarto, quinto el argentino Armando Pino

En estrecha y dramática lucha, de los últimos kilómetros, el atleta internacional de Universidad Católica de Santiago, Ricardo Vidal que reaparecía después de un reciente accidente, se impuso en la Maratón Culturana que se efectuó en la mañana de ayer en Viña del Mar. Participaron 68 competidores, entre ellos, el argentino Armando Pino; los uruguayos Maidana y Alberto Etchechoury, y dos peruanos Luis Paredes y José Ribas.

El desarrollo correspondió a las expectativas y premió también el esfuerzo del club Cultura Física. Los calificados rivales sostuvieron una disputa del más alto interés, bajo el calor casi de verano, que a más de alguno restó sus energías.

:: GRAN ACTUACION DE VIDAL

El atleta metropolitano, hizo suya la prueba, merced a su mayor velocidad final, que sorprendió a los punteros, que a los 17 kilómetros eran el porteño David Miranda y el argentino Pino, colocación que mantuvieron casi desde la partida, en la puerta de la Municipalidad. Corriendo a prudente expectativa, en compañía de Ramón Sandoval, Vidal no malgastó energías, para hacerse presente sólo cuando los que le precedían, habían derrochado la suya.

:: MEJOR CLASIFICADOS

Hay que destacar, además, de David Miranda, adversario tenaz en todo el recorrido, y del canillita de Santiago, Alberto Zamudio que fue otro de los animadores, la del recordman sudamericano de medio fondo, Ramón Sandoval, que llegó 4.o; también como Vidal guardando energías para los últimos tramos, aún cuando por primera vez corría 21 kilómetros.

:: ARMANDO PINO

Finalmente, el trasandino Armando Pino, hizo todo lo posible por estar entre los primeros, para lo que llegó bien entrenado. Pero sufrió una ligera lesión a la rodilla derecha, cuando luchaba a la altura de los 17 kilómetros, que le obligó a detenerse, para proseguir después la carrera en encomiable afán de lucha.

:: CLASIFICACION FINAL

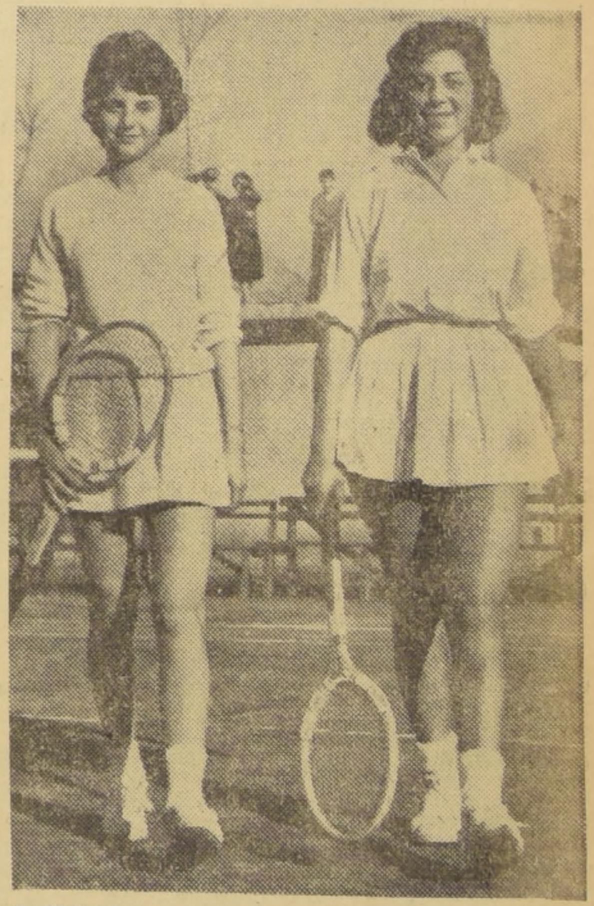
1.o) Ricardo Vidal (UC, Santiago), 1 hora 11'17"; 2.o) David Miranda (Quilpué), 1 hora 12"7"; 3.o) Alberto Zamudio (Supl., Stgo.), 1 hora 12'13"; 4.o) Ramón Sandoval (Santiago), 1 hora 12'24"; 5.o) Armando Pino (Argent.), 1 hora 12'26"; 6.o) Francisco Allen (Naval), 1 hora 12'32"; 7.o) Luis Paredes (Perú), 1 hora 12'40"; 8.o) Juan Maidana (Urug.), 1 hora 12'44"; 9.o) Juan Torres (Supl. Stgo.), 1 hora 14'42"; 10.o) Albertino Etchechoury (Urug.), 1 hora 16 minutos.

El otro atleta peruano José Ribas se clasificó 18.o.

Rugbistas de la "U" despiden a L. Aron

Mañana, en la sede social del Club Deportivo de U. de Chile, Santa Lucía 240, los viejos tercios del rugby estudiantil, ofrecerán una comida de despedida a Luis Arón, que en fecha próxima viaja a Israel.

La personalidad de Arón, ex jugador internacional, activo dirigente —premiado, incluso, con el Chuncho de Oro—, justifica el homenaje que le rinden sus antiguos compañeros de equipo, que han visto en él a una de las mejores figuras que ha producido el rugby universitario.



ESTRELLAS, en dobles de la categoría intermedia, del Campeonato Nacional de Tenis. Silvia Baeza y Alicia Salazar, flamantes campeonas, al derrotar en el partido final a Margaret Herceg y Carmen Baeza.

Benny Kid Paret favorito para pelea con Moyer

NUEVA YORK, 15 (UPI).— El púgil cubano Benny (Kid) Paret, campeón mundial de peso welter (mediomediano), tiene las apuestas en su favor, por 13 a 5, para la pelea de mañana por la noche contra el norteamericano Benny Moyer, que será a 10 asaltos, y en la cual no pondrá en juego el título.

La pelea tendrá lugar en el Madison Square Garden y no se transmitirá por televisión.

Paret tiene 23 años de edad, dos más que su adversario. Las apuestas se hallan en su favor por ser mayor su velocidad, resistencia y aguante. Y además porque triunfó donde Moyer fracasó.

Paret ganó la corona de las 147 libras a Don Jordan, por decisión unánime en Las Vegas (Nevada), el 27 de mayo de este año. Moyer trató de arrebatar el título a Jordan en Portland, el 10 de julio del año pasado, y perdió por decisión.

EN URUGUAY:

Nacional perdió con Liverpool, 2x1

MONTEVIDEO, 15.— (UPI). — Se completó la primera fecha del Torneo Uruguayo de Fútbol, registrándose los siguientes resultados:

Liverpool 2, Nacional 1.
Fénix 2, Sud América 1.
Rampla Juniors 4, Racing 1.
Wanderers 3, Cerro 0.



★ CAUSAN SENSACION: Los representantes de la nueva República de Ghana han causado sensación en Roma, mas que nada por la llamativa vestimenta que usan. En el grabado, el pugilista Abhassan Brimati lleva una camisa que ostenta un retrato de su primer Presidente, Kwame Nhrumah. A su lado, su compañero de equipo Cassia Asyee, mientras conversan con dos periodistas italianos. — (Foto UPI).

PATENTES DE INVENCION

Las siguientes personas se han presentado al Departamento de Industrias, solicitando se les conceda patente de invención por las materias que se indican:

519-60 ENRIQUE PONTECORBOLI CANTONI, de Santiago.— "Casas para juguete, desarmable, hechas a base de piezas de madera, etc., que se ensamblan y combinan a ranuras y perforaciones sin necesidad de pernos, tuercas y tornillos."

523-60 JOSE MANUEL MORENO Y GONLEZ, de Llo-Lleo, Chile.— "Instrumento de medición capacitado para ir indicando el consumo y estado de la carga en un cilindro o envase de gas licuado de uso doméstico o industrial."

525-60 KALLE AKTIENGESELLSCHAFT, de Alemania.— "Películas fotoconductoras para electrofotografía que se caracterizan por estar compuestas de un polimerizado que contiene una amida del ácido acrílico y/o una amida de un ácido alfa-alquilacrílico substituyentes del nitrógeno."

526-60 PRECISION MECANIQUE LABINAL, de Francia.— "Mejoras en accesorios eléctricos de los que se utilizan en aplicaciones domésticas, como interruptores, tomacorrientes, portafusibiles, etc."

527-60 SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT, de Alemania.— "Procedimiento para la elaboración de un medio de contraste Roentgen."

528-60 RADIO CORPORATION OF AMERICA, de Norteamérica.— "Un circuito convertidor de frecuencia, caracterizado por el hecho de que comprende un diodo de resistencia negativa no lineal."

529-60 CIBA SOCIETE ANONYME, de Suiza. — "Procedimiento para la elaboración de nuevas hidrozonas."

530-60 RINALDO FRATONI, de Argentina. — "Mejoras al invento a que se refiere la solicitud de patente 401/1960, sobre aparato suministrador de líquidos a temperatura regulable."

531-60 INVENTA A. G., de Suiza.— "Un procedimiento para la producción de copolieteresteres."

532-60 WILLIAM PRYM-WERKE K. G., de Alemania Occidental.— "Procedimiento para la fabricación de cierres relámpago."

535-60 VIRGINIA MAGGI BLANCO, de Santiago.— "Cinturón higiénico para absorber la menstrución."

536-60 SANDOZ A. G., de Suiza.— "Procedimiento para obtener nuevos derivados pirazólicos."

537-60 SIDNEY HEDLEY BINGHAM, de Norteamérica.— "Mejoras en vehiculos para operar en monorial."

538-60 SIDNEY HEDLEY BINGHAM, de Norteamérica.— "Mejoras en bogies asimétricos para carros que corren sobre monorieles."

540-60 F. HOFFMANN — LA ROCHE & CO., LIMITED COMPANY, de Suiza.— "Procedimiento para estabilizar vitamina A."

541-60 JOSE MORA RIERA Y PRIMITIVO VALVERDE GIL, de España.— "Perfeccionamientos en dispositivos presostáticos de medición a distancia con un medio auxiliar de corriente eléctrica."

542-60 MOUNT HOPE MACHINERY S. A. de Suiza.— "Método y aparato, para guiar y alinear el recorrido de tramas de diversos materiales."

543-60 PETROLEUM RESEARCH and DEVELOPMENT CORPORATION, de Venezuela.— "Método y aparato, mejorados, para investigar las propiedades acústica del medio que rodea la perforación de un pozo."

544-60 JUNKERS & CO., G. m. b. H., de Alemania.— "Un aparato calentado mediante gas (estufa de calefacción, calentador de agua u otro aparato similar), cuyo orificio de admisión del aire fresco está rodeado por un cajón mural que atraviesa la pared de la habitación."

545-60 HEINRICH KOPPERS G. m. b. H., de Alemania.— "Procedimiento y dispositivo para la fabricación de azufre en polvo por pulverización de azufre fundido mediante toberas a presión."

546-60 MANUEL CARPINTERO HERNANDEZ, de Santiago. — "Nuevas combinación de elementos conocidos, destinados a redistribuir los quemadores en cocinas a parafinas de las que funcionan a nivel de más de dos platos."

547-60 ISAAC HITES ABERBUK, de Santiago.— "Tipo de llave de aguja para cocina a parafina que se caracteriza por estar constituida por cuatro piezas."

548-60 ALUMINIUM — INDUSTRIE — AKTIEN — GESELLLSCHAFT, de Suiza. — "Procedimiento para la obtención de aleaciones de aluminio-silicio, mediante reducción electrotérmica."

549-60 BERGWERKSVERBAND G. m. b. H., de Alemania.— "Procedimiento para asegurar tirantes en la construcción de bóvedas subterráneas o en cimientos."

551-60 UNILEVER N. V., de Holanda.— "Composiciciones detergentes abrasivas en forma líquida."

553-60 LEPETIT S. p. A., de Italia.— "Mejoras en la producción de Rifomicina B. por fermentación sumergida y más en particular, al uso de barbiburatos, como ayudas en dicha fermentación."

555-60 CONTINENTAL MOTORS CORPORATION, de Norteamérica.— "Mejoras en sistemas de inyección de combustible para motores de combustión interna."

558-60 MONTECATINI, Societá Generale per l'Industria Mineraria e Chimica, de Italia.— "Composición polimérica alfa-olefina que tiene afinidad mejorada con las tinturas."

560-60 INVENTA A. G., de Suiza.— "Un procedimiento para la producción de resinas sintéticas termofijables a base de alcóhol vanillílico y fenol."

562-60 AMERICAN CAN COMPANY, de Norteamérica.— "Método nuevo y un aparato para revestir las superficies interior y exterior de tubos aplastables termoplásticos con una capa adherente y al producto del procedimiento."

563-60 MONTECATINI, Societá Generale per l'Industria Mineraria e Chimica, y KARL ZIEGLER, de Italia y Alemania.— "Procedimiento para preparar copolímeros de etileno propileno y etileno buteno en presencia de un catalizador."

564-60 CALIFORNIA RESEARCH CORPORATION, de Norteamérica.— "Una gasolina mejorada, y el procedimiento para obtenerla."

565-60 LEPETIT S. p. A., de Italia.— "Procedimiento para preparar rifomicina."

568-60 CHAS. PFIZER & CO., INC., de Norteamérica.— "Un procedimiento para preparar compuestos de sulfamilanilinas."

569-60 DEUTSCHE GESELLSCHAFT FUR SCHADLINGSBEKAMPFUNG m. b. H., de Alemania.— "Procedimiento para la fabricación y aplicación de fosfuro metálico protegido contra la humedad."

571-60 ABBOTT LABORATORIES, de Norteamérica.— "Procedimiento para preparar nuevas composiciones farmacéuticas compuestas de 1,1-bióxido de 2-metil-3-clorometil-6-cloro 7-sulfamil-3,4-dihidro-1,2,4-benzotiadiazina con un alcaloide."

572-60 HUNTER DOUGLAS INTERNATIONAL CORPORATION, de Norteamérica.— "Estructura de tableros o paneles para un techo."

573-60 EDIT dell'Ing. RENATO PIANA & C. s. s. s., de Italia.— "Una persiana enrollable de perfiles de material plástico."

574-60 EDIT dell'Ing. RENATO PIANA & C. s. s. s., de Italia.— "Una cubierta de techo para construcciones y estructuras similares hechas con miembros estructurales de material plástico."

575-60 CIBA SOCIETE ANONYME, de Suiza. — "Procedimiento para la obtención de un nuevo éster metílico del ácido 18-O metilo-resérpico."

576-60 CHAS. PFIZER & CO., INC., de Norteamérica.— "Un procedimiento para preparar derivados de tiaxenteno."

577-60 WALLACE & TIERNAN INCORPORATED, de Norteamérica.— "Procedimiento para preparar un compuesto de 2-piridona, útil como sedativo, hipnótico, etc."

578-60 DANILOROJIC LARCO, de Santiago. — "Un procedimiento mejorado para la producción de estucos y superficies de calzadas caracterizado por mejoras en la estructura granulométrica de los componentes pétreos."

579-60 RODI & WIENENBERGER AKTIENGESELLSCHAFT, de Alemania.— "Una cinta extensible de eslabones para fines de adornos y de uso, especialmente una pulsera porta-reloj."

581-60 RAUL BUCCHI PENSA, de Santiago. —"Un nuevo tipo, reformado, modificado y mejorado de carretilla de mano (monorrueda) para acarreo de materiales."

582-60 AMERICAN CYANAMID COMPANY, de Norteamérica.— "Modificación del procedimiento descrito en la solicitud de patente N.o 525'59, para preparar sales metálicas de ácidos fosfínicos, caracterizada porque el ácido alfa-cetoalcanóico o el ácido hipofosforoso se hacen reaccionar en forma de sal metálica".

583-60 CHAS. PFIZER & CO., INC., de Norteamérica.— "Procedimiento para la producción de nuevos compuestos tetraciclínicos, caracterizado por el hecho de que se realiza una halogenacion seguida de un ulterior tratamiento químico".

584-60 BADISCHE ANILIN—&—SODA FABRIL A. G., de Alemania.— "Procedimiento para la obtención de materiales espumosos de materiales sintéticos termoplásticos".

585-60 JUAN CERVA ORTEGA, de Santiago. —"Un procedimiento para evitar o disminuir la ruptura o desgarramiento de láminas destinadas a la fabricación de envases en todas sus formas y usos".

586-60 PECHINEY COMPAGNIE DE PRODUITS CHIMIQUES ET ELECTROMETALLURGIQUES, de Francia.— "Dispositivos para la evaporación de materias sólidas mediante alta temperatura".

587-60 INDUSTRIAS ELECTRICAS Y MUSICALES "ODEON" S. A., de Santiago. —"Mejoras en sobres para guardar discos fonográficos y sus semejantes".

589-60 HERNAN GUAJARDO GUAJARDO, de Santiago.— "Un quemador mejorado del tipo mecha sumergida, para cocinas y estufas a parafina".

590-60 STAMICARBON N. V., de Holanda.— "Procedimiento para mejorar las condiciones nutritivas y el sabor de sustancias alimenticias que contengan grasas y/o aceites".

591-60 LUIS SIMON HANAU, de Santiago.— "Bisagra para puertas de vaivén".

592-60 RUPERT FRITZMEIER, de Alemania. —"Un dispositivo de protección contra el polvo para máquinas cosechadoras".

593-60 MILLER BREWING COMPANY, de Norteamérica.— "Un procedimiento para preparar un agente que comunique sabor amargo a bebidas de malta fermentada".

594-60 SCHERING A. G., de Alemania. — "Procedimiento para la preparacion de nuevos derivados de benzoisulfonamida de accion prolongada".

595-60 SANDOZ A. G., de Suiza.— "Procedimiento para producir derivados de tiocolchicina".

596-60 SANDOZ A. G., de Suiza.— "Procedimiento para producir derivados de tiocolchicina".

597-60 AMERICAN CAN COMPANY, de Norteamérica.— "Máquina rotativa continua para la formación de articulos moldeados por inyección de material termoplastico".

598-60 FRANCISCO BOISIER BUCHET, de Santiago.— "Un nuevo tipo de acumulador eléctrico a base de yoduro de zinc".

599-60 DR. HANS C. STARK, de Alemania.— "Procedimiento para la obtención de dihalogenuros de N4, N4-alquileno-N1, N1-alquileno-bis-4-aminoquinaldinio".

600-60 BRITISH AMERICAN - TOBACCO COMPANY LIMITED, de Inglaterra.— "Procedimiento para elaborar cigarrillos que aumenta la porosidad del papel en la boquilla".

602-60 NORTH WESTERN GAS BOARD Y THE CLAYTON ANILINE COMPANY LIMITED, de Inglaterra. — "Procedimiento para eliminar el hidrógeno sulfurado de mezclas de gases que lo contengan, en forma de azufre precipitado".

603-60 PETROLEUM RESEARCH AND DEVELOPMENT CORPORATION, de Venezuela.— "Aparato para sacar muestras de fluidos en formaciones terrestres aisladas, atravesadas por una perforación".

605-60 ALBERTO MERA PEREZ, de Temuco. —"Aparato concentrador de radiaciones, compuesto de tres espejos concentradores y un espejo alimentador".

607-60 INVENTA A, G., de Suiza.— "Un procedimiento para la purifilarión de resinas epoxi-termofijables".

608-60 CHEMISCHE WERKE BERGKAMEN, de Alemania.— "Procedimiento para la isomerización de olefinas".

609-60 JUAN CARLOS ALFAGEME CABRERA, de Santiago.— "Un nuevo tipo de salvavidas plegable".

610-60 LAUREANO CAMPOS ALARCON, de Santiago.— "Panel de hormigón armado, para construir cimientos, muros y demás partes de una rasa".

611-60 VICENTE SANTANDER CESPEDES, de Rancagua.— "Regulador de velocidad o voltaje, basado en el regulador de cuatro contactos y en la válvula piloto de cuatro pases".

612-60 KALLE AKTIENGESELLSCHAFT, de Alemania.— "Confección de imágenes inversas según el procedimiento electrofotográfilo.

613-60 PATRICIO PINTO STEVENSON, de Santiago.— "Paneles para construcción de cartón corrugado o en combinación con otros materiales".

614-60 RADIO CORPORATION OF AMERICA, de Norteamérica. — "Dispositivos semi conductores mejorados, y de manera más particular, dispositivos del tipo de unión mejorados y métodos para su fabricación".

615-60 ALPHA RESEARCH CORP., de Norteamérica.— "Un espaciador de ventilación para asientos".

616-60 KIMBERLY-CLARK CORPORATION, de Norteamérica.— "Un papel eléctricamente conductor, y un método para fabricarlo".

617-60 AMERICAN CYANAMID COMPANY, de Norteamérica.— "Procedimiento para producir 7-cloro-6-desmetiltetraciclina, por fermentación aeróbica".

618-60 JULIO CESAR RODRIGUEZ RIOS, de Santiago.— "Procedimiento para hacer visibles en la noche letreros, mediante una pintura fosforescente con materia reflectante común".

619-60 HARBISON - WALKER REFRACTORIES COMPANY, de Norteamérica. — "Un bloque para construir techos refractarios para hornos".

620-60 MERCK & CO., INC., de Norteamérica. — "Un método para producir un compuesto de ácido feniletilbenzoico".

621-60 TREESDALE LABORATORIES AND TEXTILES PROCESSING COMPANY de Norteamérica.— "Pieza de inserción exotérmicamente reactiva para moldes de fundición, a base de aluminio y magnesio, para mantener la fluidez del metal fundido.

622-60 TREESDALE LABORATORIES AND TEXTILE PROCESSING COMPANY, de Norteamérica.— "Un método para moldear cuerpos de metal, mediante el empleo de un material exotérmicamente reactivo".

Piden ampliación de plazo para las patentes que se indican y por el tiempo que se expresa:

556-60 RADIO CORPORATION OF AMERICA, de Norteamérica. — "Cinco años más para la patente N.o 12.178, que fue concedida por: "Mejoras en circuitos de deflexión de rayos catódicos con recuperación de energía, del tipo que emplea autotransformador".

559-60 LORENTZEN MF'G. CORP., de Norteamérica.— "Cinco años más para la patente N.o 12.236, que fue concedida por "Mejoras en soportes de instalación para persianas...".

Se da el presente aviso para los efectos de las oposiciones que pudieran producirse, las cuales deben hacerse presente dentro de los 30 días siguientes de esta fecha, en la Oficina de Patentes de Invención.

SANTIAGO, agosto de 1960.
INGENIERO JEFE DEL DEPARTAMENTO DE INDUSTRIAS
14-15-16 agosto de 1960

PUEDE CONCRETARSE:

Chile se apresta a solicitar los Juegos Olímpicos de 1968

ALEJANDRO RIVERA BASCUR HIZO DECLARACIONES EN ROMA. LIOS EN ESGRIMA ITALIANA. DESFILE REDUCIDO EN 47 MINUTOS

ROMA, 15 (UPI).— Alejandro Rivera Bascur, presidente del Comité Olímpico de Chile; declaró hoy que su país, azotado hace unos meses por una serie de terremotos y maremotos, iba a solicitar la realización de los Juegos Olímpicos Mundiales de 1968 en su territorio.

Las Olimpíadas Mundiales del año 1964 se verificarán en Tokio, la capital del Japón.

Rivera Bascur hizo sus declaraciones en una entrevista con los periodistas en el Centro Olímpico de Prensa de Domus Mariae, en las cuales añadió que Chile no hubiera podido participar en las Olimpíadas de Roma sin la ayuda del Comité Olímpico italiano.

Después de los terremotos y maremotos del sur de Chile, el Comité Olímpico italiano ofreció pagar el transporte y el alojamiento a los atletas que participaran en los Juegos.

■ UNA DEMOSTRACION

"Chile, dijo Rivera Bascur, estará presente en los decimoséptimos Juegos Olímpicos Mundiales con un equipo muy pequeño. De todos modos, esto servirá para demostrar a los cultores del deporte de todo el mundo que, a pesar de los graves perjuicios sufridos, nuestro país tiene valor y fuerza para sobreponerse y tomar parte en esta gran reunión deportiva. El Comité Olímpico francés también ha querido contribuir, encargándose de costear los gastos de viaje de tres atletas."

Al revelar que su país iba a pedir la realización de las Olimpíadas de 1968 en su territorio, Rivera Bascur puso de relieve que Chile era la única nación sudamericana que había participado en todas las olimpíadas modernas, desde que se iniciaron, en 1896, en Atenas.

■ EL MUNDIAL DE ABONO

Recordó también que Chile estaba encargado de organizar el Campeonato Mundial de Fútbol de 1962.

Finalmente, Rivera Bascur manifestó que, por razones de igualdad, era necesario que se realizara una olimpíada en un país del hemisferio sur, después de por lo menos dos seguidas en el hemisferio norte.

■ ESGRIMA ITALIANA EN APUROS

ROMA, 15 (UPI).— El Gobierno intervino como amigable componedor en una disputa, entre el Comité Olímpico italiano (COI) y la Federación Italiana de Esgrima que amenaza privar a Italia de sus mejores posibilidades de conquistar medallas de oro en los próximos Juegos Olímpicos.

La disputa comenzó en septiembre pasado, cuando el "COI" disolvió el Consejo de la Federación, afirmando que sus preparativos para los Juegos Olímpicos eran insatisfactorios. En su lugar nombró un comité de tres veteranos para que dirigieran la Federación.

La mayoría de los esgrimistas italianos, sin embargo, hicieron causa común con el depuesto presidente de la Federación, Nino Bertolaja, y anunciaron su intención de no competir en los Juegos Olímpicos.

En vista de la gravedad de la situación, el Ministro de Turismo y Entretenimientos, Alberto Folchi, ha resuelto intervenir como pacificador, entrevistándose con los voceros de ambas partes e instándolos a archivar su rencilla hasta después de los Juegos.

■ LLEGAN CICLISTAS VENEZOLANOS

ROMA, 15 (UPI).— [illegible] equipo de cinco ciclistas venezolanos llegó hoy [illegible] cedente de Caracas, para intervenir en los próximos Juegos Olímpicos.

La delegación, que viajó por vía aérea, está presidida por el titular de la Federación de Ciclismo, Asmin Camero.

■ DESFILE REDUCIDO

ROMA, 15 (UPI).— [illegible] alta autoridad olímpica [illegible] esta noche que el número de integrantes de las delegaciones que el 25 de este mes desfilarán inaugurando los Juegos, será reducido a pesar de las protestas.

Casi 8.000 atletas de [illegible] ciones intervendrán en [illegible] Olimpíadas de este año. Cuando se supo que las autoridades se proponían restringir la cantidad de participantes en el desfile inaugural, varias delegaciones se quejaron, entre ellas, la estadounidense, la australiana y la [illegible] "Todos mis atletas [illegible] marchar", dijo Charles [illegible] ten, del equipo de los Estados Unidos. "Después de todo, para muchos será el día más grande de sus vidas".

■ TODO EN 47 MINUTOS

Pero el general Luigi [illegible] liari Galante, del Ejército italiano, Jefe del Departamento de Protocolo y Recepción de los Juegos Olímpicos, insistió en que la única manera de resolver el "problema geométrico" es reducir los equipos.

El general Galante [illegible] que, "según los planes [illegible] les, el desfile llevará 47 minutos".

DEPORTE EN LOS BARRIOS GREMIOS e INDUSTRIAS



BUEN GANADOR.— El equipo de Editorial "Universitaria", que obtuvo un triunfo de importancia sobre el primer conjunto de "Universo", en el clásico gráfico, y por dos goles a uno. Fue integrado por (arriba, de izquierda a derecha): Mario Reyes, Lorenzo Huidobro, Jaime Orellana, Jorge Chávez (cap.), Juan Piagneri, Manuel Acuña, y el presidente del Club, Hugo Vargas. Hincados: Fernando Montecinos, Antonio Inostroza, Ernesto Salviat, Vicente García y Enrique Pérez.

Torneo infantil de fútbol en Q. Normal

Rueda preliminar de tanteo hubo ayer. Resultados

Con gran éxito, se inauguró el domingo, el campeonato de fútbol para equipos de primeras infantiles, organizado por la Municipalidad de Quinta Normal, en el que participarán equipos de dirigentes de la comuna, y también, no afiliados. Se han inscrito los siguientes clubes: Juan Medina, Italo Chilena, Población Polígono, Cristal Yungay, Atlético Chile Junior, Platense, Deportivo Juventud Loyola, Víctor Fornés, Alacranes, Thunder, y Juan García. Además, otros 19 conjuntos, que están cumpliendo con los requisitos para actuar, en un total de 30, que el próximo sábado iniciarán en forma oficial el torneo, en cinco canchas.

El campeonato ffinalizará el 18 de septiembre. Los partidos serán dirigidos por árbitros oficiales de la Asociación Quinta Normal.

AMISTOSOS DE TANTEO

En un torneo preliminar, para probar fuerzas, y adiestrar las diferentes líneas de ataque y defensa, que se realizó en las canchas 1 y 2 del Estadio Zambrano, los resultados fueron los siguientes:

Caleuche—Mario del Campo, 3—0; Población Polígono—National Fisher, 5—0; Thunder—Víctor Fornés, 0—2; Alacranes—Juventud Loyola, 0—0; Juan Medina—Juan García, 4—0; Platense—Itali Chilena, 2—1; Cristal Yungay— Chile Junior, 1—1.

La Asociación de San Miguel otorgó premios

Con asistencia de autoridades de la comuna de San Miguel y también del deporte amateur, la Asociación de Fútbol de San Miguel repartió los premios a los ganadores de la competencia de 1959.

El acto se efectuó en la sede de la dirigente. Chiloé 3006.

NUEVAS DESIGNACIONES EN CIRCULO "JUAN RAMSAY"

Otros acuerdos de los Antiguos Deportistas

El Círculo de Antiguos Deportistas "Juan Ramsay" tomó varios acuerdos en su última junta general.

Entre los más importantes: designar secretarios de acta y prensa a los señores Fernando Cornejo y Eduardo Núñez, y directores a los [illegible] Luis Novoa Campos y [illegible] Vidal C., en reemplazo de titulares que renunciaron.

También al señor [illegible] co Rojas Luna, para que [illegible] nuevamente a su cargo [illegible] blioteca.

Se acordó, asimismo, [illegible] 50 escudos a favor de [illegible] portistas damnificados [illegible] zona sur; que las [illegible] para ingresar a la [illegible] que no hayan completado antecedentes requeridos, darán por caducadas [illegible] septiembre, si no se [illegible] tan antes; fijar [illegible] para los socios que [illegible] firmado el registro [illegible] vo, y fijar como día [illegible] siones del directorio [illegible] segundo y cuarto [illegible]

1a. RUEDA:

Excelente campaña de Atlético Caliche

Con los encuentros jugados el domingo, Atlético Caliche terminó su participación en la primera rueda de la competencia oficial que controla la Asociación Metropolitana, en donde fue, sin lugar a dudas, su principal animador. En esta oportunidad jugó con San Luis, registrándose los siguientes resultados: con el team de honor empató a 2, con goles de Hernández y Jiménez; con el 2.o, ganó 1 por 0, tanto señalado por Parra, y con el 3.o, venció 2 por 1, con goles de Núñez (2). El primero, de Atlético Caliche, formó con Tito Cura; Alvarado, Adriazola y Correa; Martínez y Barrientos (Orellana); Núñez, Hernández, Lazo, Capdeville y Jiménez.

RESULTADOS ASOCIACION INDUSTRIAL

Una rueda de interés [illegible] que jugaron los equipos [illegible] dirigente industrial, en diversas canchas, destacándose el partido que sostuvieron el clásico entre los [illegible] los cuadros de honor [illegible] torial Universitaria y [illegible] dad Imprenta y [illegible] Universo, en el que [illegible] puso el primero por [illegible] a uno. Goles de Pérez [illegible] troza, para el ganador. En los partidos de [illegible] y tercera divisiones [illegible] na Tres, Universo [illegible] y empató 2-2, respectivamente.

OTROS RESULTADOS

Por la misma [illegible] RCA Victor-Coronel [illegible] meros, segundos [illegible] equipos: 5-0, 0-1 y [illegible] tranza Lo Espejo [illegible] Tella, 0-0, 1-1 y [illegible] Zona Dos, Montalbán [illegible] viel, con primero [illegible] equipos: 1-3 y 5-3 [illegible] sultados correspondientes [illegible] vena fecha.

Boxeo al Día

EL MIERCOLES 24 se efectuará en el ring del Caupolicán, una competencia internacional a cargo de la Asociación de Boxeo de Mendoza y el seleccionado de la Asociación Santiago. La entidad metropolitana designó al equipo y desde hoy se entrenarán en el Gimnasio de la Cía. de Gas, bajo las órdenes de los entrenadores, Heriberto Rojas y Miguel Calvo. La nómina de los seleccionados para las 10 categorías es la siguiente: Luis Acevedo, Sergio Escudero, Alfredo Barahona, Domingo Rubio, Manuel Vega, Eduardo Barrios, Luis Espinoza, Sergio Aguilera, Mario Loayza, Carlos Silva, Luis Miranda, Manuel Fernández, Arturo Sovino, Luis Valenzuela, Carlos Vallares, Luis Salinas y Miguel Cortés.

ESTA TARDE, a las 19 horas, en Alameda 237, alto, deben presentarse los representantes de los clubes de las Asociaciones de Santiago, San Bernardo y Puente Alto, con el objeto de celebrar sesión conjunta de mucho interés para las entidades citadas.

LA ASOCIACION Santiago cumple 42 años de vida el 24 del presente. En una reunión solemne que se celebrará en dicha fecha, se repartirán en la sede de la institución, Alameda 237, altos, los premios correspondientes a los torneos de campeones de los barrios y de Novicios.

PARA HOY MARTES, fue postergada la prueba de suficiencia de los pugilistas Humberto Lobos y Abelardo Sire, protagonistas del combate que por el título de la categoría pluma realizarán el próximo viernes en el Teatro Caupolicán. La prueba comenzará a las 18 horas en punto, según disposiciones de la Comisión de Boxeo Profesional.

ACOMPAÑADO de su esposa, viajó ayer a Roma el árbitro de boxeo y actual Jefe de Deportes de los Ferrocarriles del Estado, Sr. René Paredes Galáz. Luego de presenciar los Olimpiadas, el Sr. Paredes prolongará su viaje por varios otros países de Europa.

POR 70 - 57:

Luis Marambio derrotó al Hebraica de Buenos Aires



ACCION INTENSA: Eduardo Muñoz faulea vistosamente a Zysman, tapado por Canji, cuando se aprestaba a lanzar. Escena del match que anoche Luis Marambio ganó a "Hebraica" de Buenos Aires por la anotación de 70 puntos a 57.

En la reunión internacional de básquetbol de anoche en el Gimnasio Maccabi.— Bien el conjunto chileno

En brega de intenso trámite, "Luis Marambio" derrotó anoche en el gimnasio del Maccabi al conjunto de "Hebraica", de Buenos Aires, por la anotación de 70 puntos a 57. Muy vehementes los transandinos, terminaron el match con sólo las reservas en la cancha. Los jugadores de Quinta Normal, empataron la anotación en la primera fracción 27 a 27, y luego no necesitaron de mucho empeño para alzarse con el triunfo en un lance de ninguna calidad técnica.

EQUIPOS

LUIS MARAMBIO: S. Zara, 10; Díaz, 7; E. Muñoz, 0; Figueroa, 24; Varela, 1; A. Zara, 12; Palominos, 3; y J. Muñoz, 2. Total: 70.

HEBRAICA: Zysman, 2; Camji, 19; Goldeberg, 5; Antokolec, 1; Kolosky, 12; Furman, 7; Polinsky, 2; Wanschobhum, 7, y Teller, 2. Total: 57.

Completaron la programación, una presentación de gimnasia rítmica llena de belleza y coordinación de las alumnas del Instituto de Educación Física, y una actuación de gimnasia acrobática, a cargo de los varones del mismo Instituto, que cosecharon los mejores aplausos del numeroso público que asistió a este nuevo festival programado por Maccabi, a fin de reunir fondos para las víctimas de los sismos.

La recaudación ascendió en las dos reuniones a la suma de 300 escudos, aproximadamente.

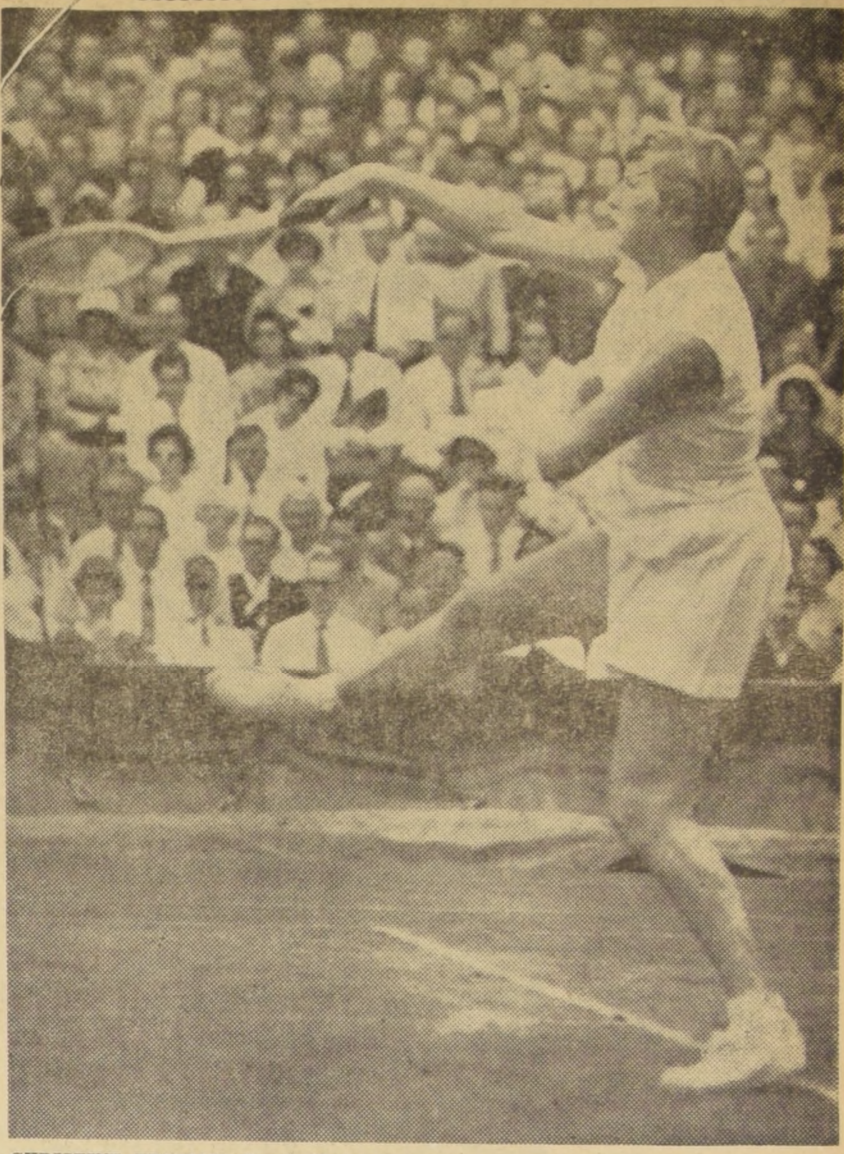
Maccabi superó en el primer preliminar a Internacional, por 48 puntos a 40, en brega muy equilibrada, resuelta a favor de los ganadores en los últimos minutos. El primer tiempo había finalizado con ventajas para "Inter", 17 a 13.

Equipo de Bahía partió a Moscú

Es el campeón brasileño de fútbol

SALVADOR DE BAHIA (Brasil), 15.— (UPI).— Por vía aérea partió hoy a Moscú el equipo de fútbol del E. C. de Bahía, campeón de Brasil, que disputará una serie de encuentros en Europa.

Otro conjunto de Bahía, "Vitoria", salió también hoy a bordo del trasatlántico francés Provence. En la escala que la nave hará en Dakar, "Vitoria" jugará con la selección local y luego continuará hacia Marsella, donde iniciará una jira por Europa.



CHRISTINE TRUMAN: Se clasificó triple campeona en Bélgica.

TENIS EN BELGICA:

Ayala perdió dos finales

LA GIGANTESCA BRITANICA CHRISTINE TRUMAN ARRASO CON TODOS LOS TITULOS FEMENINOS

KNOKKE, Bélgica, 15. (UPI).— El gran tenista chileno Luis Ayala fue derrotado hoy en las dos finales en que participó por el Torneo Internacional disputado en esta ciudad.

En la final de individuales, Ayala, que ayer había derrotado al fuerte jugador australiano Neale Fraser, fue vencido en sets consecutivos por el italiano Nicola Pietrángeli. A continuación, y en pareja con el mismo Pietrángeli, debió resignar sus aspiraciones al título ante Fraser y el belga Jacques Brichant.

★ TRES TRIUNFOS DE CHRISTINE

En el torneo individual de damas se impuso la gigantesca jugadora británica Christine Truman, no sin antes ceder un set frente a la belga Christiane Mercelis.

Los resultados generales de la jornada final fueron los siguientes:

INDIVIDUAL MASCULINO: Nicola Pietrángeli (Italia) derrotó a Luis Ayala (Chile), por 6|3 y 6|4.

INDIVIDUAL FEMENINO: Christine Truman (Gran Bretaña) venció a Christiane Mercelis (Bélgica), por 6|1, 2|6 y 6|3.

DOBLES MIXTOS: Christine Truman (Gran Bretaña) y Neale Fraser (Australia) se impusieron a Nellie Starkie (Gran Bretaña) y Neville Nette (Australia), por 6|3 y 6|3.

DOBLES FEMENINOS: Truman-Mercelis vencieron a H. Heid (Gran Bretaña) y Margaret Hellyer (Australia), por 6|3 y 6|3.

DOBLES DE CABALLEROS: Fraser-Jacques Brichant (Bélgica) derrotaron a Pietrángeli-Ayala, por 11|9 y 8|6.

BENJAMIN Y MANUEL ASTABURUAGA GANARON "COPA PERU" DE GOLF



ROBINSON Y MACHADO: Pareja de alta eficiencia, que ayer logró el segundo lugar en la Copa Perú.

EL TORNEO SE DEFINIO EN LOS ULTIMOS HOYOS. LA PAREJA ROBINSON-MACHADO, OBTUVO EL SEGUNDO LUGAR

Ayer finalizó en el Club de Golf Los Leones la disputa del torneo "Copa Perú". Correspondió el triunfo en 72 hoyos, Medal Play best-ball, a la pareja formada por los hermanos Benjamín y Manuel Astaburuaga; anotaron un total de 277 golpes.

El certamen, seguido con mucho interés por los aficionados, se definió en la práctica en los últimos hoyos; al promediar la jornada definitiva aparecían varias parejas con iguales posibilidades.

La notable regularidad, demostrativa del buen estado con que llegaron al torneo los hermanos Astaburuaga, les dio la ventaja necesaria para obtener el triunfo.

RESULTADOS GENERALES

La ubicación de las parejas participantes fue la que sigue: 1.o) Benjamín y Manuel Astaburuaga, 277; 2.o) W. Róbinson-F. Machado, 279; 3.o) Arturo Mori-Eugenio Errázuriz, 280; 4.o) J. Vergara-R. Valdivieso, 281; 4.o) C. Maira-M. Valdivieso, 281; 6.o) R. Polanco-C. Pizarro, 282; 7.o) G. Quintana-C. Prieto, 284; 7.o) H. Rivadeneira-C. Eicholz, 284; 7.o) H. Lyon-E. Gubbins, 284; 10.o) Julio Zegers-Jaime Zegers, 285; 11.o) H. Ossa-J. P. Velasco, 287; 11.o) A. Chellew-M. Taverne, 287; 13.o) F. de Castro-F. Condon, 288; 13.o) A. Róbinson-A. Searle, 288; 15.o) J. Skinner-E. Van der Valk, 290; 15.o) G. Edwards-R. Grasty, 290; 17.o) F. Parkes-E. Bradshaw, 291; 18.o) R. Lyon-R. Edwards, 294; 19.o) G. López-H. Hucke, 298; 19.o) R. Orchard-S. Jones, 298, y 20.o) S. Molina-L. Prieto, 299.



MANUEL ASTABURUAGA: Conformó con su hermano Benjamín una combinación notable por su regularidad, que con entera justicia se adjudicó el trofeo en disputa. En el grabado, Manuel Astaburuaga juega en uno de los últimos hoyos, mientras lo observan su hermano Benjamín y A. Mori y E. Errázuriz en ese mismo orden.

EQUITACION:

"FRAGOR" SE IMPUSO EN ADIESTRAMIENTO MEDIANO

José Manuel Pascual lo condujo al triunfo, logrando 342 puntos.— En adiestramiento novicios, se impuso "Amigo", guiado por Jaime Zegers

Con las pruebas Adiestramiento para Novicios Civiles y Categoría Mediana, finalizó ayer, en el Estadio Santa Rosa de Las Condes, el primer Torneo Nacional de esta especialidad ecuestre, que organizó Universidad Católica.

Once cabalgaduras tomaron parte en la competencia para Novicios, demostrando encontrarse en buen estado de preparación. Triunfó "Amigo", conducido por el joven jinete del Club San Cristóbal, Jaime Zegers; acumuló 243 puntos. Segundo clasificó "Fragor", conducido por Cecilia Rozas, de U. Católica, con 232 puntos, y tercera "Polaca", conducida por Luz Allende, defensora, también, de UC., con 221 puntos.

Los participantes en la categoría mediana, fueron sólo dos, "Fragor", guiado por el experimentado adiestrador José Manuel Pascal, y "Uruguay", que condujo el joven Juan Carlos Zegers, del Club San Cristóbal. Fue mucha la diferencia de capacidad entre los dos concursantes y no es extraño el resultado, 342 puntos el representante de U. Católica, contra 285 que acumuló Juan Carlos Zegers.

Los organizadores quedaron conformes con los resultados de este primer Torneo Nacional y anunciaron que seguirá todos los años, incorporándose al programa oficial de competencias.

NO LLEGO MEDICO DE TURNO A SANTA LAURA

Jugador accidentado permaneció largos minutos sin atención médica

Resulta difícil concebir que en un encuentro que tiene el respaldo de solvente organización, no esté asistido por un médico de turno. El caso de ayer en Santa Laura, pudo tener serias consecuencias. A los 27 minutos de la etapa final, chocaron dos jugadores de Colchagua: Castañeda y Escobar. El primero de ellos quedó en estado conmocional. Por largos minutos permaneció tendido en un costado del campo, entre el ir y venir de dirigentes y curiosos que nada efectivo podían aportar. La presencia circunstancial del presidente del Deportivo Colchagua, pudo, por fin, proporcionar la asistencia técnica deseada. Por fortuna, fue un accidente que no trajo mayores consecuencias. Cabe preguntarse ¿qué sucederá cuando éstas se produzcan?

Ciclísticas

■ NUESTRO ciclismo sigue de revelaciones.

Luis Sepúlveda, novel corredor de tercera categoría de Bata, de Peñaflor, le ganó a los consagrados, la última "caminera", de 185 kilómetros de Rancagua, y el domingo pasado, el turno, para seguir la serie, le tocó a otro desconocido...

■ EL CLUB Ciclista Chacabuco, la veterana institución pedalera metropolitana, organizó, para celebrar su cuadragésimo primer aniversario, una "Doble El Monte".

Se pensó que la prueba la ganaría alguno de los "taitas" del club en ruta, pero la cosa fue al revés...

■ **CORRIENDO con la prestancia, malicia y veteranía de un crack ya consagrado, quien los colgó en llegada, fue un corredor novicio: Manuel Villagra, de escasos 17 años.**

Y con el llamativo tiempo de 1 hora 16 minutos para el bravo recorrido con subida.

■ A PARTIR de ese momento, el adolescente triunfador del evento pasó a constituirse no sólo en la futura gran esperanza del club, sino que, también, de nuestro ciclismo.

KID DINAMITA POR SAM LEFF



Mequetrefe "de una hebra"

Ganó fácil a Silabario en el Premio Maule



Pese al escaso número de participantes, la prueba central del Hipódromo Chile, premio "Maule", sobre la distancia de 1.200 metros, logró entusiasmar al público y en las apuestas no hubo ningún candidato que contara con inmenso favoritismo El juego fue muy parejo.

Se impuso en esta competencia Mequetrefe, un hijo de Sun Flame y Armoniosa que volvió a las manos del trainer que mejor lo conoce, nos referimos al joven y eficiente entrenador de La Palma, Aliro Sepúlveda. El vencedor, que pertenece al Stud "El Rosarino", registró la buena marca de 1' 14" para los 1.200 metros, en una pista estimada como regular.

LA CARRERA.— En buen momento se dio la partida, tomando inmediatamente el mando Mequetrefe, seguido por Silabario, Muy Bella, Mister Grock y Torpedero. No se registraron mayores alternativas en el orden de los competidores en el desarrollo de la justa, sino que hasta muy cerca de la raya final, con el paso de Mister Grock al tercer lugar y el de Torpedero al cuarto puesto, que a la postre fue su colocación final. El orden definitivo fue el siguiente: 1º Mequetrefe, 2º Silabario, a un cuerpo; 3º Mister Grock, a dos y medio cuerpos; 4º Torpedero, a 4 cuerpos. Ultima, a uno y medio cuerpo, Muy Bella.



MEQUETREFE, se impuso en los 1.200 metros del Premio Maule, conducido por Luis Guilermo Farmer. El pupilo del Stud "El Rosarino" volvió a las manos de Aliro Sepúlveda y ganó de inmediato. En la meta superó a Silabario por un cuerpo y medio mientras tercero a dos y medio llegó Mister Grock.

Sin Anteojos

■ HIZO UNA cartilla "musical". Colocó a: Huambalí-El Cha Cha Chá. Sonó...

■ **ULISES GAETE hizo doblona en el Hipódromo Chile.**
Lástima que cuando ganó con Beaujolais, ya no había tanto público como cuando galopó con Yaquil.
Los saludos con la mano —a la manera de los boxeadores— llegaron a una concurrencia reducida...

■ EL TRIUNFO de Groenlandia dejó helado a medio mundo.

■ **SEIS CARRERAS ganó en los dos días de carrera Héctor Pilar.**
Felizmente para Enrique Araya, el próximo programa es el del domingo.
Hoy, no hay carreras...

■ TODAS las carreras del Hipódromo Chile pertenecieron a caballos preparados en La Palma.
Los preparadores de la Plaza Chacabuco dieron "capote".

■ **EL "PANTRUCA" Orellana bailaba de contento con Huambalí...**

■ UNA SEÑORA jugó el último de la última —Cinchazo— en el Hipódromo Chile, y cobró a razón de $ 1.980 por cada boleto. Almorzó y se fue al Club Hípico. Buscó en la última carrera a un animal que terminara en "azo" y le jugó todas las ganancias. Ganó Pitucazo y pagó $ 1.880.
¡Y todavía hay quienes sacan líneas!

■ **ABANDERADO no hace honor a su nombre. Ayer llegó último...**

HIPODROMO CHILE Resultados Generales

PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— 6a. serie.

	G.	Pagaba
1.o **SABRINA** (10), 51 kilos; por Chimilto y Tinta Negra; de la Suc. Renato Acuña O.; jinete, Galvarino Jorquera	3519	
2.o Batúm (8), 52; J. Adasme	9128	0,70
3.o La Martinica (11), 51; L. Camus ..	3855	1,67
4.o Agua Fresca (15), 49; J. Toro ..	17976	0,36
5.o Saint Louis (14), 50; N. Vásquez	7076	0,91
6.o Blandengo (1), 54; L. E. Toledo	2770	2,32
7.o Groza (2), 54; S. Véliz	2346	1,52
8.o Médica (9), 52; M. Gárate	744	8,63
9.o Tuñata (4), 54; M. Lazzús	1453	4,42
10.o Magreb (12), 51; V. Barra	7884	0,81
11.o Acerado (5), 53; J. Barrios	5457	1,18
12.o Take it Easy (6), 53; F. Pizarro	3448	1,86
13.o Gaucho Rojo (16), 50; J. Riquelme	4635	1,39
14.o Desquitada (3), 45; S. Escudero	1893	1,52
15.o Bañista (19), 47; H. G. Arancibia	955	6,73
16.o Jaita (18), 46; J. Martínez	3814	1,68
17.o Distinguido (17), 49; D. Cerda .	701	9,16
18.o Séptima (13), 51; C. Sepúlveda .	2650	2,42
19.o Lilomén (7), 53; E. San Pedro ..	2071	3,10
20.o Estática (20), 46; L. A. Marchant	4345	1,48
	86820	

GANADA por 3|4 de cuerpo; el 3.o, a 1 pescuezo; el 4.o, a 1|2 cuerpo; el 5.o, a 2 1|2 cuerpos, y el 6.o, a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.36 1|5.
Corrieron todos.
Preparador: Rosalindo Rabello.

DIVIDENDOS: Eº 1,83 y 0,57; 0,38 y 0,41.
En Viña: Eº 1,70 y 0,46; 0,24 y 0,47.

DESARROLLO.— Saint Louis, Blandengo y Jaita, vinieron disputándose la delantera. En tierra derecha logró el primero tomar ventajas a sus tenaces perseguidores. El puntero se fue en busca de la meta; pero Batúm, por el lado de los palos, y Sabrina, por el lado exterior, se dejaron caer sobre el líder y lo dominaron. Finalmente, fue la pupila de Rabello la que consiguió la victoria por estrecho margen.

SEGUNDA CARRERA.— 1.500 metros.— Condicional.

	G.	Pagaba
1.o ROYAL CARESS (14), 46 kilos; por Atophan y Royal Silver; del stud "Primicia"; jinete, Manuel Castillo	4032	
2.o Mineola (12), 45; Hugo Pilar .. .	1516	2,34
3.o Chimbona (7), 46; J. M. Aravena	7276	0,49
4.o Apenitas (4), 49; G. Monetta .. .	627	5,65
5.o Miss Sonia (13), 48; H. Olguín ..	3172	1,12
6.o Tulagi (18), 48; C. Sepúlveda ...	5587	0,63
7.o Santa Amelia (15), 48; J. Toro ..	12853	0,28
8.o Maliciosa (9), 48; S. Vera	2813	1,26
9.o Máscara (11), 46; L. A. Marchant	1577	2,24
10.o Chacabucana (6), 45; E. Miranda	55	64,44
11.o Sorena (17), 49; L. A. García ..	750	4,73
12.o Cotita (5), 48; C. Paredes	1511	2,35
13.o Sotto Voce (2), 46; J. Martínez ..	2958	1,14
14.o Mary Gaby (10), 46; S. Escudero ..	398	8,90
15.o Senegambia (16), 48; S. Allende .	2213	1,60
16.o La Polar (8), 49; R. Pavez	214	16,56
17.o Lazarine (1), 52; E. San Pedro ..	146	1,14
18.o Caserta (3), 50; G. Jorquera ...	200	17,72
	47898	

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o, a 2 cuerpos; el 4.o, a 1 cuerpo; el 5.o, a 1 cabeza, y el 6.o, a 1 1|4 cuerpo.
Tiempo: 1.37.
Corrieron todos.
Preparador: Rafael Bernal González.

DIVIDENDOS: Eº 0,88 y 0,30; 0,53 y 0,22.
En Viña: Eº 0,84 y 0,31; 0,40 y 0,41.

DESARROLLO.— Alzadas las cintas, Mineola tomó la punta. Sin rivales que la apuraran en gran parte del recorrido, la puntera entró a la recta con ventaja. Faltando doscientos metros, avanzó resueltamente por el lado exterior, Royal Caress, y no tuvo inconvenientes para adjudicarse el triunfo.

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.

	G.	Pagaba
1.o ARQUERO (1), 52 kilos; por Trois Moulins y Alondra; del stud "La Estancilla"; jinete, Manuel Lazzús	2237	
2.o Respetable (14), 56; E. Araya ..	11891	0,33
3.o Niteroi (9), 56; Héctor Pilar	2990	1,32
4.o Estirón (3), 55; J. Toro	8874	0,44
5.o Foulard (4), 55; G. Jorquera	5755	0,68
6.o Príncipe Azul (13), 52; J. Martínez	87	45,20
7.o Heraclio (5), 56; C. Pezoa	3270	1,20
8.o Jockey Club (6), 54; L. A. García	5849	0,67
9.o Paicaví (10), 54; M. Araneda G.	127	30,96
10.o Limatambo (2), 55; J. Barrios .. .	585	1,39
11.o Miltown (8), 54; M. Castillo	3797	1,04
12.o Líbano (7), 55; C. Sepúlveda	3933	1,00
13.o Vino Dulce (16), 55; L. E. Toledo	54	72,82
14.o Pícaro (11), 56; A. Núñez	148	26,07
15.o Plymouth (12), 56; U. Gaete	3546	1,11
	53143	

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o, a 1 1|2 cuerpo; el 4.o, a 1 cabeza; el 5.o, a 2 cuerpos, y el 6.o, a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.29.
No corrió: N.o 15, Trilaleo.
Preparador: Juan Troya.

DIVIDENDOS: Eº 1,39 y 0,43; 0,17 y 0,41.
En Viña: Eº 1,17 y 0,61; 0,20 y 0,54.

DESARROLLO.— Heraclio partió en punta, siendo alcanzado por Arquero cerca del poste de los 1.200 metros. El pupilo de Juan Troya, muy bien conducido por el jinete nortino Manuel Lazzús, vino firme en su acción y resistió con mucha entereza la carga de Respetable, obteniendo de esta manera, una merecida ganancia.

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.

	G.	Pagaba
1.o GO (9), 54 kilos; por Mandisovi y Dominion Rose; del stud "Algarrobo"; jinete, Manuel Castillo	7250	
2.o Chambeco (4), 56; Héctor Pilar ..	12346	0,39
3.o Evidente (5), 52; M. Lazzús	3740	1,29
4.o Salario (16), 56; F. Toro	3182	1,51
5.o Arbaces (1), 56; R. Madariaga ..	2383	2,02
6.o Samovar (17), 56; H. Salas	5595	0,86
7.o Olive (14), 52; E. Miranda	571	8,41
8.o Perejil (15), 55; J. Toro	6285	0,76
9.o Mohín (12), 56; E. Soto	1805	2,66
10.o Il Barbiere (10), 55; G. Jorquera ..	443	10,85
11.o Glen (8), 52; J. Martínez	229	20,99
12.o Montecatini (13), 56; C. Ojeda	16435	0,29
13.o Farafrá (7), 52; E. Prieto	178	27,00
14.o Fangio (6), 56; C. Paredes	97	49,55
15.o Magno (11), 56; M. Díaz	3483	1,38
16.o Címbalo (3), 55; M. Valdivieso ...	302	15,92
17.o Ateniense (2), 56; O. Valenzuela ..	634	7,58
	64958	

GANADA por 3|4 de cuerpo; el 3.o, a 1 1|2 cuerpo; el 4.o, a 1 nariz; el 5.o, a 1|2 cabeza, y el 6.o, a 3 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.29 2|5.
Corrieron todos.
Preparador: Julio Castro R.

DIVIDENDOS: Eº 0,66 y 0,20; 0,18 y 0,22.
En Viña: Eº 0,52 y 0,25; 0,19 y 0,25.

DESARROLLO.— Ateniense fue el primero en mostrar sus colores al frente. Pasado el poste de los 1.300 metros, Go, que venía ganando terreno, pasó a comandar el lote. El hijo de Mandisovi mantuvo con mucha firmeza esa colocación, logrando finalmente imponerse a Chambeco, que atropelló muy tarde.

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros.— Carrera especial.— Handicap.

	G.	Pagaba
1.o **MEQUETREFE** (3), 53 kilos; por Sun Flame y Armoniosa; del stud "El Rosarino"; jinete, Luis G. Farmer	9612	
2.o Silabario (5), 47; J. Toro	9392	0,39
3.o Míster Grock (4), 50; F. Toro ..	10604	0,34
4.o Torpedero (2), 54; A. Núñez	9472	0,38
5.o Muy Bella (1), 54; H. Salas	9938	0,36
	49018	

GANADA por 1 1|2 cuerpo; el 3.o, a 2 1|2 cuerpos; el 4.o, a 4 cuerpos, y el 5.o, a 1 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.14.
Corrieron todos.
Preparador: Aliro Sepúlveda.

DIVIDENDOS: Eº 0,38 y 0,16, y 0,14.
En Viña: Eº 0,39 y 0,17; y 0,14.

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.

	G.	Pagaba
1.o **BODEGUITA** (4), 54 kilos; por Rol d'Atout y Finalista; del stud "Bodeguera"; jinete, Carlos Pezoa ..	14629	
2.o Las Condes (10), 50; M. Lazzús .	9890	0,74
3.o Toscanella (13), 50; J. Martínez ..	2185	3,36
4.o Baby Sister (3), 50; R. Medel ..	498	14,75
5.o Hostería (9), 52; M. Castillo ...	11153	0,66
6.o Sorciere (12), 52; D. Cerda	1241	5,92
7.o Cascarilla (7), 53; J. Barrios ..	20332	0,36
8.o Antistina (1), 50; L. Gutiérrez ..	1048	7,01
9.o Burbuja (5), 54; H. Salas	4585	0,49
10.o Vilcura (15), 54; F. Toro	5493	1,34
11.o Expresiva (6), 54; Héctor Pilar ...	10811	0,49
12.o Aura (2), 54; S. Vera	3699	1,99
13.o Cualquier Cosa (8), 53; C. Sepúlveda	3406	2,10

	G.	Pagaba
14.o Urubamba (14), 53; J. Toro	[illegible]	[illegible]
15.o Quilmeña (11), 54; L. G. Farmer	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o, a 3 cuerpos; el 4.o, a 1|2 pescuezo; el 5.o, a 1 cabeza, y el 6.o, a 3 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.15 2|5.
Corrieron todos.
Preparador: Manuel Viballos B.
DIVIDENDOS: Eº 0,50 y 0,22; 0,34 y 0,[illegible].
En Viña: Eº 0,52 y 0,19; 0,34 y 0,[illegible].

DESARROLLO.— Baby Sister picó en punta; pero a los 100 metros corridos fue desplazada por Antistina. La puntera mantuvo esa colocación hasta las galerías. En dicho punto, Las Condes, por los palos, pasó a comandar el lote. Faltando 50 metros para la raya, atropelló por el medio Bodeguera y dio [illegible] cuenta de la defensora de los colores de La [illegible]cilla.

SEPTIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 1a. serie.

	G.	Pagaba
1.o HUAMBALI (2), 54 kilos; por Treble Crown y Merienda; del Stud "Auteuil"; jinete, Clemente Ojeda	[illegible]	
2.o Kolchak (6), 51; A. Núñez	[illegible]	[illegible]
3.o El Maltés (1), 57; F. Toro	[illegible]	[illegible]
4.o Frontal (7), 50; J. Toro	[illegible]	[illegible]
5.o Cocotero (4), 52; C. Pezoa	[illegible]	[illegible]
6.o L'Esperance (5), 52; C. Sepúlveda	[illegible]	[illegible]
7.o Snow Boy (8), 47; S. Vera	[illegible]	[illegible]
8.o Blue Barón (9), 45; N. Vásquez ..	[illegible]	[illegible]
9.o Reina del Mar (3, 54; J. Barrios .	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	

GANADA por 1 3|4 cuerpo; el 3.o a 1 cuerpo; el 4.o a 1 cuerpo: el 5.o a 3|4 de cuerpo el 6.o a 1 cabeza.
Tiempo: 1.33 3|5.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: Eº 0,61 y 0,24; 0,31, y 0,[illegible].
En Viña: Eº 0,62 y 0,21; 0,20, y 0,[illegible].

DESARROLLO.— My Lad vino en primer lugar hasta los 1.300 metros. En ese punto surgió L'Esperance y pasó al frente. La hija de Ch[illegible] Yquem sacó varios cuerpos de ventaja a sus adversarios y entró al tramo decisivo en punta. Mientras esto sucedía, Huambalí empezó a descontar terreno, y a 400 metros del disco, [illegible] dó la carrera a su favor.

OCTAVA CARRERA.— 1.500 metros.— 1a. serie.

	G.	Pagaba
1.o YAQUIL (4), 53 kilos; por Trois Moulins y Yaraví; del Stud "Santa Adela"; jinete, Ulises Gaete	[illegible]	
2.o Pisquito (7), 49; L. A. Paredes ..	[illegible]	[illegible]
3.o Canta Gitana (1), 55; F. Toro	[illegible]	[illegible]
4.o Riachuelo (9), 49; S. Vera	[illegible]	[illegible]
5.o Vierol (5), 52; E. Peña	[illegible]	[illegible]
6.o Don Fausto (10), 47; J. Adasme ..	[illegible]	[illegible]
7.o Behistán (6), 51; C. Pezoa	[illegible]	[illegible]
8.o Repintado (8), 48; M. Castillo ..	[illegible]	[illegible]
9.o Vollere (11), 47; J. Toro	[illegible]	[illegible]
10.o My Lad (2), 55; P. Ulloa	[illegible]	[illegible]
11.o Winston (3), 54; M. Días	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	

GANADA por 5 cuerpos; el 3.o a 1|2 cuerpo; el 4.o a 1 cabeza; el 5.o a 1|2 cuerpo; el 6.o a [illegible] cuerpo.
Tiempo: 1.34 3|5.
Corrieron todos.
Preparador, Roberto Maggi.

DIVIDENDOS: Eº 0,36 y 0,24; 0,32, y 0,[illegible].
En Viña: Eº 0,45 y 0,25; 0,18, y 0,40.

DESARROLLO: En los primeros 200 metros, My Lad fue el puntero. Pasado los 1.300 metros Riachuelo salió al encuentro del líder y pasó al primer lugar. Hasta la entrada a tierra derecha mantuvo sus posiciones, ya frente a las galerías surgió Yaquil y sin adversarios que comprometieran su chance, consiguió un fácil triunfo.

NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— 1a. serie.

	G.	Pagaba
1.o PEACH MELBA (5), 53 kilos; por High Born y Umipeach; del Stud "Terremoto"; jinete, Fernando Toro	[illegible]	
2.o Vatán (15), 50; L. G. Farmer ..	[illegible]	[illegible]
3.o Los Maitenes (9), 51; U. Gaete ..	[illegible]	[illegible]
4.o El Irlandés (3), 54; D. Cerda ..	[illegible]	[illegible]
5.o Cursado (12), 50; A. Mora	[illegible]	[illegible]
6.o Gaitero (4), 53; Héctor Pilar ..	[illegible]	[illegible]
7.o El Pirata (8), 51; R. Montoya ..	[illegible]	[illegible]
8.o Crown (17), 50; M. Alquinta	[illegible]	[illegible]
9.o Hincapié (19), 49; N. Vásquez ..	[illegible]	[illegible]
10.o Don Iván (2), 54; S. Vásquez	[illegible]	[illegible]
11.o Nunca Más (18), 49; H. Olguín ..	[illegible]	[illegible]
12.o Montepín (6), 52; C. Ojeda	[illegible]	[illegible]
13.o Laúd (7), 52; J. Manríquez	[illegible]	[illegible]
14.o Teche (11), 51; J. Barrios	[illegible]	[illegible]
15.o Dorman (1), 55; L. E. Toledo ..	[illegible]	[illegible]
16.o Emula (13), 50; C. Paredes	[illegible]	[illegible]
17.o Consorte (16), 50; H. Basaya	[illegible]	[illegible]
18.o Mirada (14), 50; J. Alarcón	[illegible]	[illegible]
19.o Vickers (20), 49; M. Castillo	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	

GANADA por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 1|2 cuerpo; el 4.o a 3|4 de cuerpo; el 5.o a 1 cabeza; el 6.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.34 4|5.
No corrió: N.o 10 Thorez.
Preparador, Armando Henríquez.

DIVIDENDOS: Eº 0,98 y 0,30; 0,26, y 0,[illegible].
En Viña: Eº 0,73 y 0,27; 0,27, y 0,[illegible].

DESARROLLO: Crow punteó en los primeros [illegible] metros. En los 1.300 metros, Peach Melba [illegible] mada por su jockey pasó con mucha facilidad a comandar el grupo. La puntera no tuvo rivales que la exigieran en el resto del recorrido, siguiendo una ganancia muy cómoda.

DECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 8a. serie.

	G.	Pagaba
1.o BEAUJOLAIS (2), 54 kilos; por Licencioso y Bordalba; del Stud "Romántico" jinete, Ulises Gaete	[illegible]	
2.o Curipeumo (11), 51; F. Toro	[illegible]	[illegible]
3.o El Cha Cha Chá (3), 54; M. Alquinta	[illegible]	[illegible]
4.o Sin Fin (8), 52; C. Paredes	[illegible]	[illegible]
5.o Chañal (6), 53; H. Basay	[illegible]	[illegible]
6.o Monje (7), 53; E. Peña	[illegible]	[illegible]
7.o Remezón (16), 48; N. Vásquez ..	[illegible]	[illegible]
8.o Bélgica (1), 55; C. Ojeda	[illegible]	[illegible]
9.o Melala (9), 52; E. Soto	[illegible]	[illegible]
10.o Idealista (12), 50; J. Martínez ..	[illegible]	[illegible]
11.o Embrujado (4), 54; . Barrios ..	[illegible]	[illegible]
12.o Pomaire (5), 53; L. G. Farmer ..	[illegible]	[illegible]
13.o Mardita (13), 50; L. A. Paredes ..	[illegible]	[illegible]
14.o S. O. S. (15), 49; S. Allende ..	[illegible]	[illegible]
15.o Tétrica (14), 48; M. Castillo ..	[illegible]	[illegible]
16.o Polo Grande (10), 52; J. Manríquez	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	

GANADA por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 cuerpo; el 4.o a 1 1|4 cuerpo; el 5.o a un pescuezo; el 6.o a 3|4 de cuerpo.
Tiempo :1.34 1|5.
Corrieron todos.
Preparador, Daniel Solís.

DIVIDENDOS: Eº 1,38 y 0,38; 0,20, y 0,[illegible].
En Viña: Eº 1,65 y 0,36; 0,17, y 0,[illegible].

DESARROLLO.— Monje fue el primero en mostrar sus colores al frente, seguido por Sin Fin, quien frente a los 1.300 metros pasó a la punta. Hasta los 800 metros duró en esa posición, ya que Beaujolais exigido por su jockey lo superó y se adueñó del puesto de líder. En los últimos metros, no tuvo rivales que hicieran peligrar su victoria y se impuso con mucha facilidad.

UNDECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 4a. serie.

	G.	Pagaba
1.o CINCHAZO (20), 47 kilos; por Rol d'Atout y Cinta Rosa; de la Suc. José Ignacio Bastarrica; jinete, Neftalí Vásquez	[illegible]	
2.o La Trololó (15), 50; H. Basay ..	[illegible]	[illegible]
3.o Carmencita (19), 47; H. G. Arancibia	[illegible]	[illegible]
4.o Huechuquito (1), 55; L. G. Farmer	[illegible]	[illegible]
5.o Libor (6), 53; D. Cerda	[illegible]	[illegible]
6.o El Cuyano (12), 52; H. Olguín ..	[illegible]	[illegible]
7.o Calentura (4), 54; L. A. García ..	[illegible]	[illegible]
8.o Mitonaso (17), 50; E. Peña	[illegible]	[illegible]
9.o Vizcaíno (14), 52; S. Véliz	[illegible]	[illegible]
10.o Aschís (10), 52; E. Soto	[illegible]	[illegible]
11.o Guarujá (16), 49; L. Camus	[illegible]	[illegible]
12.o Tartarín (11), 52; C. Ojeda	[illegible]	[illegible]
13.o Dinástica (3), 50; J. Adasme ..	[illegible]	[illegible]
14.o Conde Hugo (7), 53; M. Díaz	[illegible]	[illegible]
15.o Famoso (13), 52; J. Barrios	[illegible]	[illegible]
16.o Ayacucho (5), 53; J. García	[illegible]	[illegible]
17.o Rouen (9), 53; M. Castillo	[illegible]	[illegible]
18.o Sorpresivo (2), 56; R. Parada ..	[illegible]	[illegible]
19.o Abanderado (18), 47; J. Martínez	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 1 pescuezo; el 4.o a 1|2 pescuezo; el 5.o a 2 cuerpos; el 6.o a [illegible] cuerpos.
Tiempo: 1.34 3|5.
No corrió: N.o 8 El Gorila.
Preparador, Esteban Barticevic.
DIVIDENDOS: Eº 1,98 y 0,43; 0,28 y 1,[illegible].
En Viña: Eº 4,70 y 1,08; 0,35, y 0,44.

DESARROLLO.— Tartarín y Guarujá se disputaron la punta en los primeros doscientos metros. Pasado el poste de los 1.300 metros, arremetió con muchos bríos Cinchazo y pasó a comandar el lote. El pupilo de Barticevic, se distanció varios cuerpos de sus rivales y al final resistió con entereza la arremetida de La Trololó, a quien venció por un cuerpo.

MOHARRA VENCIO EN LA INICIAL DE PEÑUELAS

LA SERENA (Especial para LA NACION).— Los siguientes resultados se registraron en la reunión disputada ayer en Peñuelas:

PRIMERA CARRERA.— 1.300 metros: 1º Moharra, 2º Bonito Día, 3º Cidro. **Ganador**: $ 180; placé: $ 180 y $ 190. Jinete: Edo. Cantillana.

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros: 1º Portugal, 2º Arrebol, 3º Calurosa. **Ganador**: $ 230; placé: $ 150 y $ 540. Jinete: Edo. Cantillana.

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros: 1º Yikoyobo, 2º Uncle Flower, 3º Hollyok. **Ganador**: $ 230; placé: $ 160 y $ 380.

CUARTA CARRERA.— 1.300 metros: 1º Pescadora, 2º Imperial, 3º Otago. **Ganador**: $ 180; placé: $ 160 y $ 280. Jinete: J. Amestelli.

QUINTA CARRERA.— 1.300 metros: 1º Gujón, 2º Antares, 3º Cachapero. **Ganador**: $ 340; placé $ 210 y $ 360. Jinete: B. Muñoz.

SEXTA CARRERA.— 1.100 metros: 1º Pantera, 2º Huaru, 3º Bianca María. **Ganador**: $ 740 y $ 180; placé: $ 140 y $ 210. Jinete: **Edo. Cantillana.**

Se jugó en toda la reunión: 3.422 escudos.

M. LAZZUS Y J. MARTINEZ, GANADORES

Dos jinetes salieron de perdedores en estos dos días de carreras. Fueron ellos Manuel Lazzus que venció con Arquero en una prueba condicional y Juan Martínez que se impuso con Estrella Marina también en una prueba condicional.

Estos dos jockeys tienen bastantes condiciones y creemos que seguirán ganando.

MELERO, 53; CAVIERES, 48

Héctor Pilar a 8 triunfos de Enrique Araya

Con los tres triunfos que consiguió ayer Juan Melero aumentó aún más la ventaja del día anterior sobre Juan Cavieres. Ahora van 53 contra 48.

Entre los jinetes Héctor Pilar —que logró 6 triunfos en los dos días— se puso a 8 victorias de Enrique Araya, quien está actuando en un nivel alejado de su capacidad. Ahora son 77 contra 69.

Estadística al día:

PREPARADORES		JINETES	
1.o Juan Melero	53	1.o Enrique Araya	77
2.o Juan Cavieres	48	2.o Héctor Pilar	69
3.o José González H. . .	44	3.o Carlos Pezoa	48
4.o César Covarrubias ..	30	4.o Carlos Sepúlveda ..	47
5.o Juan Suárez	27	5.os Fernando Toro. .. .	41
6.o Guillermo Sarmiento	26	Sergio Vera	41
7.o Raúl Allen	24	7.o Enrique Saavedra ..	38
8.o Antonio Bullezú . .	23	8.o Luis G. Farmer .. .	34
9.os Alvaro Breque	22	9.o Sergio Arellano	33
Guillermo Urquidi .	22	10.o R. Madariaga	30

F. Barticevic y C. Paredes fueron citados por carrera de Cinchazo

Acuerdos de Comisarios del Hipódromo Chile

Resumen de la labor desarrollada por la Junta de Comisarios del Hipódromo Chile:

MULTAS A JINETES: L. A. Paredes, 3 escudos; Héctor Pilar, 5 escudos, y F Toro, 8 escudos.

SUSPENSIONES A JINETES: L. Gutiérrez, 8 días.

CABALLOS SUSPENDIDOS: Trilaleo, 15 días;

SUSPENSIONES DEL JUEZ DE PARTIDA: Lazarine y Respetable, 4 reuniones, Indultó a Disparejo.

PRIMERA CARRERA
Reclamaron Fco. Pizarro (Take it Easy) contra J. Barrios (Acerado), éste contra C. Sepúlveda (Séptimo), éste contra J. Riquelme (Gaucho Rojo) y E. San Pedro (Lilomén) contra S. Véliz (Groza) por cargar en la partida. Casuales, habiéndose comprobado los serios contratiempos sufridos por Take it Easy, Acerado y Séptima.

SEGUNDA CARRERA
E. San Pedro dio cuenta que Lazarine partió rezagada.

TERCERA CARRERA
Reclamó L. A. García (Jockey Club) contra Héctor Pilar (Niteroi) por cargar en los 900 metros. Comprobado, casual.

CUARTA CARRERA
Dieron cuenta: M. Días que Magno tuvo contratiempos en los 1.200 metros, y Fernando Castro que no quedó conforme con la performance de Erudita en la 11a. carrera de ayer y exhibió una gruesa suma jugada por el propietario.

QUINTA CARRERA
Reclamó A. Núñez (Torpedero) contra Fernando Toro (Mr. Grock) por cargar en los 800 metros. Se multó a Fernando Toro en 5 escudos por no conservar su línea.
Se dejan en observación las futuras carrera de Muy Bella y Torpedero.

SEXTA CARRERA
Reclamaron J. Barrios (Cascarilla) contra H. Salas (Burbuja) y J. Toro (Urubamba) contra C. Sepúlveda (Cualquier Cosa) por cargar en la partida. Se suspendió a L. Gutiérrez (Antistina) por 8 días por haber motivado esos reclamos al cambiar de línea en los primeros metros. Dieron cuenta: G. Farmer que Quilmeña tuvo contratiempos en la partida al cambiar de línea Antistina; y Fernando Toro que Vilcura vino cambiando de mano, notificándose a su preparador que deberá presentar certificado veterinario para inscribirla.

SEPTIMA CARRERA
Se notifica al preparador de Cocotero que lo corra con morral.
Se presentó Francisco Parisi a dejar constancia que no quedó conforme con la carrera de Blue Barón.

OCTAVA CARRERA
Reclamaron S. Vera (Riachuelo) contra U. Gaete (Yaquil) por cargar en la partida; C. Pezoa (Behistan) contra L. A. Paredes (Pisquito) y J. Toro (Vollere) contra N. Castillo (Repintado) por abrir en los 500 metros, y éste contra Fernando Toro (Canta Gitana) por cargar a 200 metros de la meta. Se multó en 3 escudos a L. A. Paredes por haberse comprobado el contratiempo que ocasionó a Behistán y se notifica al preparador de Canta Gitana que la corra con rodela.

NOVENA CARRERA
Por haberse indispuesto en las huinchas el jinete A. Núñez, se ordenó el retiro de Thorez.
Reclamaron: J. Barrios (Teche) y M. Castillo (Vickers) contra U. Gaete (Los Maitenes) por cargar en la partida y D. Cerda (El Irlandés) contra H. Basay (Consorte) por cargar en el mismo punto. Se comprobó la importancia de los contratiempos sufridos por Teche, Vickers y El Irlandés, suspendiéndose por 21 días a Consorte por estar adolorida y se notifica al preparador de Los Maitenes que lo adiestre para correr.
Reclamó J. Alarcón (Mirada) contra D. Cerda (El Irlandés) y contra C. Paredes (Emula) por cargarlo en los 900 y 500 metros. Desestimados y observará en la película la conducción de Mirada.
Dieron cuenta: N. Vásquez (Hincapié) y H. Olguín (Nunca Más) que partieron rezagados.

DECIMA CARRERA
Reclamaron S. Allende (S.O.S.) contra H. Basay (Chañal) y contra E. Soto (Melala) por encerrarlo en la partida; J. Barrios (Embrujado) contra F. Toro (Curipeumo) y éste contra E. Peña (Monje) por cargar en los 1.200 metros; Toro también contra Peña por molestarlo en 600 metros, y C. Paredes (Sin Fin) contra U. Gaete (Beaujolais) por cargar en los 900 y 600 metros. Se notifica al preparador de Monje que lo adiestre para correr y se comprobó que en la partida tuvieron contratiempos de importancia Melala y Bélgica, de acuerdo con lo informado por el juez respectivo.
C. Ojeda dio cuenta que Bélgica tuvo contratiempos en la partida y se deja en observación las próximas carreras de Mardita.

UNDECIMA CARRERA
Reclamó G. Arancibia (Carmencita) contra N. Vásquez (Cinchazo) por cargar en los 500 metros. Casual.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

Dirección de Pavimentación Urbana

Solicítanse propuestas públicas para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado en diversas calles de la Población "Paipote", de la comuna de COPIAPO con un presupuesto oficial de Eº 17.961,05.

Apertura: Alcaldía de Copiapó, el viernes 19 de agosto de 1960, a las 16 horas.

Categoría: Primera, segunda o tercera.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, Santiago, o en la Delegación de Copiapó.

CORPORACION DE LA VIVIENDA

SE SOLICITAN

Ofertas para la adquisición de terrenos en las ciudades de Padre Hurtado, Peñaflor y Malloco, de acuerdo a las bases siguientes:

1.o.— **UBICACION:** Con frente a calles existentes o caminos públicos, dentro del radio urbano de la ciudad y en zonas señaladas como aptas para la construcción de viviendas. Se acompañará a la oferta certificado municipal, que acredite estas condiciones.

2.o.— **SUPERFICIE:** No inferior a 1 Há. Sin embargo, esta superficie podrá ser enterada por propietarios colindantes en ofertas de conjunto.

3.o.— **SERVICIOS:** Debe tener posibilidades inmediatas de abastecimiento de agua potable, luz eléctrica y evacuación de desagües al alcantarillado.

4.o.— **CARACTERISTICAS:** Los terrenos deben ser planos, no inundables, con subsuelo apto para fundar a una profundidad máxima de 1,00 metro, y que no hayan sido explotados en faenas de extracción de materiales.

5.o.— **EDIFICIOS Y OCUPANTES:** En la oferta se indicará si existen construcciones, sus características, si están ocupadas por los propietarios, cuidadores, mejoreros, arrendatarios, etc. Se fijará fecha de entrega del inmueble.

6.o.— **PLANO Y CROQUIS:** Se acompañará a la oferta un plano o croquis en que se señalen, en forma clara y precisa, la configuración del terreno, orientación, nombre de propietarios vecinos, dimensiones aproximadas en todos sus deslindes, superficie y ubicación con respecto a calles o caminos próximos.

7.o.— **OFERTA:** Se consignará el nombre completo y dirección del propietario, avalúo fiscal vigente y número del Rol. Precio de venta global o por m2, en escudos, y plazo de validez que no podrá ser inferior a 60 días. Se indicará si hay servidumbres que graven el predio o expropiaciones que lo afecten. La oferta se presentará en sobre cerrado dirigido al señor Vicepresidente Ejecutivo.

8.o.— **CONDICIONES: Las ofertas que se presenten sin los certificados o antecedentes antes indicados, no serán consideradas.**

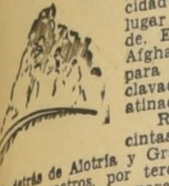
La Corporación se reserva el derecho de aceptar la o las ofertas que estime más convenientes, o de rechazarlas todas.

Las ofertas se recibirán hasta las 16 horas del día 29 del presente mes, en Santiago, Arturo Prat N.o 48, 6.o piso, Departamento de Planeamiento, día y hora en que se procederá a abrirlas en presencia de los interesados que concurran.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO
SANTIAGO, Agosto de 1960.

Royal Afghan: un minuto para 1.000 metros

En disputado final ganó a Grande Chance; 3a. Alotria



Sin apuestas y con sólo cinco competidores se efectuó el premio "Velocidad", competencia que ocupaba el lugar central del programa de la tarde. El triunfo correspondió a Royal Afghan, pupila de Augusto Breque que para el kilómetro empleó un minuto clavado, en pista regular y con la atinada dirección de Néstor Pilar.

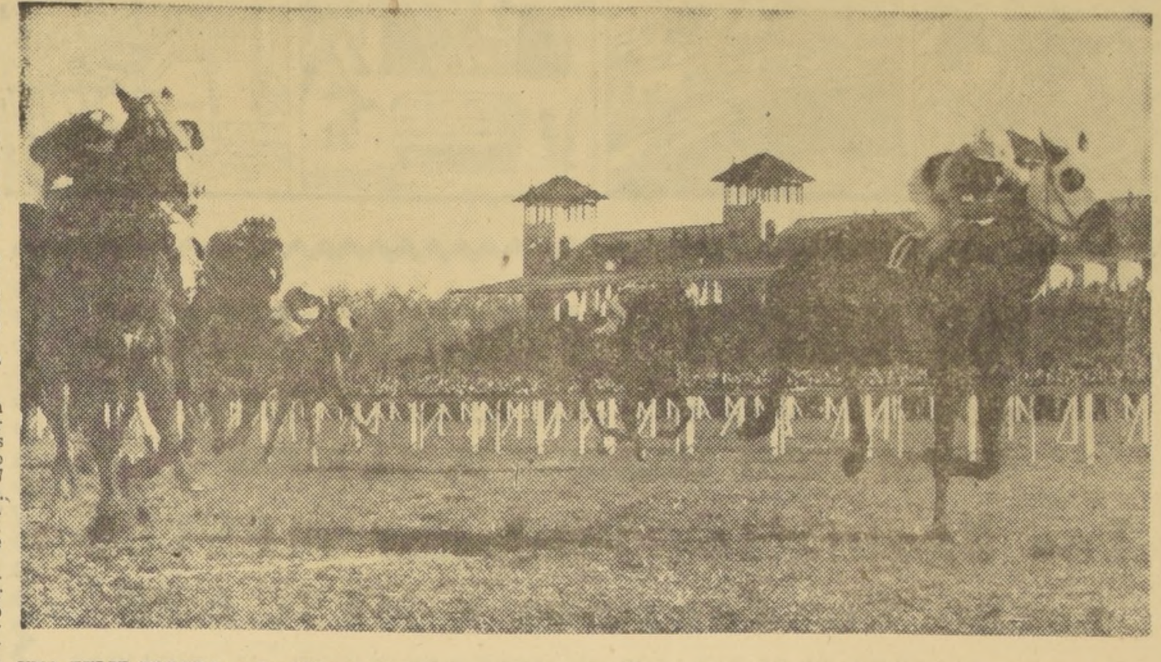
Royal Afghan, una vez alzadas las cintas, se ubicó en el tercer lugar de fila detrás de Alotria y Grande Chance. En el poste de los cuatrocientos metros, por tercera línea, buscó el camino del triunfo. En un principio pareció que sería fácil, más no fue así, ya que Grande Chance, que ahora era la puntera, le opuso seria resistencia hasta los 100 metros finales, donde la hija de Afghan II pasó al frente para llevarse el triunfo final.

GRANDE CHANCE escoltó a la ganadora a pescuezo. Fue la gran animadora de la carrera, la hija de Tábano. Se puso al frente cuando estuvo en la recta y al final, con energías, defendió su posición. Un buen elemento para distancias breves.

ALOTRIA fue rival sólo hasta los 400 metros. Allí, pese a los muchos esfuerzos de su jinete, debió ceder terreno y permitir el paso de sus vencedoras que, por esta vez, se mostraron muy superiores.

De los dos restantes, ESBELTO y RECOMPENSA, poco se puede decir, ya que la verdad es que ni en el papel tenían mayor opción. Esbelto, por ejemplo, el día lunes para los 1.000 metros, había señalado una marca de 1 minuto y 7 segundos, con ello, entonces, poco podía esperar después. Además, no se debe olvidar que reaparecía, y en un lote muy bravo.

RECOMPENSA no tuvo suerte ni para "pescar un lugar secundario. Hace 15 días no fue capaz de ganar una 4ª serie, con 51 kilos. Anteriormente si bien tiene un triunfo, él lo registra en 5ª serie y a 49 kilos. Lógica, y muy aceptable, su colocación.



UNA FELIZ PASADA en los últimos 200 metros, permitio a Rio Cisnes, llevarse el triunfo en la séptima carrera del programa vespertino. El hijo de Star Shell, bien dirigido por Héctor Pilar, postergó a Pawnee por 1/2 cuerpo que desde el vamos señaló el camino. Guerlain, Baracaldo y Huxley arribaron más atrás.

Resultados GENERALES CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA.— 1.600 metros.— Condicional.

	G.	Pagaba
NAPOLITANA (5); 49 kilos; por Parral y Marotide, del stud "El Trece"; jinete, J. M. Aravena	6070	0,31
Merry Ann (4), 51 kilos; R. Madariaga ...	3430	0,48
Candelarian Star (2); 51 kilos C. Sepúlveda ...	4680	0,55
Misión Cumplida (1); 51 kilos; R. Medel ...	6000	0,31
Gruñona (3); 51 kilos; H. Pilar	3920	0,40
Scots Passion (6); 50 kilos; J. Caro ...	1410	1,34
	25510	

GANADA por 3|4 y 3 cpos.; el 4.o a 1 cab.; el 5.o a 4 1|2 cpos.; tiempo: 1.39; corrieron todos; Preparador: Ernesto Inda.

DIVIDENDO: ganador de Napolitana Eº 0,31, a segundo 0,16 y a segundo de Merry Ann, 0,21.

DESARROLLO— Salió adelante Misión Cumplida, pero luego cayeron sobre ella Gruñona, que pasó al frente, y Merry Ann. Al girar el codo de los 1.300 metros Gruñona comenzó a retrogradar, permitiendo, por fuera el paso de Merry Ann, que de inmediato tomó cerca de tres cuerpos a su favor sobre Napolitana y Misión Cumplida que actuaban a continuación. En la recta, a 350 metros, Napolitana dominó a la puntera y se fue en busca de la victoria que consiguió con algunas dificultades, ya que se anduvo parando en los metros decisivos.

SEGUNDA CARRERA.— 1.500 metros.— Condicional.

	G.	Pagaba
GAVIA (7); 52 kilos; por Your Highness ly Grandeza, del stud Syria; jinete, R. Montoya ...	8370	0,49
Angustia (2); 52 kilos; R Parodi	10560	0,39
Alcira (1), 53 kilos; E. Araya	13880	0,30
Bajita (4), 51 kilos; C Sepúlv.	5000	0,82
Pully (9A), 48 kilos; R Medel	1310	3,13
Shadow (11); 52 kilos; H. Salas	5740	0,71
Candalosa (6), 51 kilos; G. Jorquera ...	930	4,41
Camerona (5), 52 kilos; H. Pilar	5040	0,81
Picardía (10), 48 kilos; V. Romero ...	2800	1,46
Santulona (9B); 50 kilos; A. Jaque ...	——	3,13
Kinora (8); 50 kilos; J. M. Aravena ...	1810	2,26
Lámina (9); 52 kilos; J. Castro	——	3,13
	55400	

GANADA por 1 1|4 y 1 1|4 cpos.; el 4.o a 1 1|2, y el 5.o a ventaja apreciable. Tiempo: 1.34. Preparador: S. Fuentes. No corrieron: Bajita y Kinora.

DIV.: ganador de Gavia Eº 0,49, a segundo 0,22 y a placé 0,15; a segundo de Angustia Eº 0,19 y a placé 0,14, y a placé de Alcira 0,13.

DESARROLLO. — Bajita cortó las huinchas cuando ya la bandera estaba izada y se desbocó, debiendo ser retirada. Con bandera debió el juez efectuar la largada después de este percance. Picardía tomó la punta, cortándose cerca de cuatro cuerpos. Candalosa, Gavia, Pully y Shadow más atrás. En la recta, Gavia, cuando faltaban 300 metros, pasó al frente. Luego se fueron sobre ella Alcira por los palos y Angustia por tercera línea. Más productivo fue el avance de esta última, pero en ningún caso como para dar alcance a la puntera. Pasada la meta Pully desmontó a su jinete.

TERCERA CARRERA.— 1.100 metros. — Condicional.

	G.	Pagaba
PUENTE VERDE (12), 55 kilos; por Taranto y Lady Luck, del Stud Puchacay; jinete, F. Ulloa	13160	0,38
Ferid (3A); 54 kilos; I. Sandoval	4940	0,95
Albor (1); 55 kilos; C. Pezoa	2850	1,64
Occidente (11); 55 kilos; E. Araya ...	14550	0,32
El Cometa (6); 54 kilos; G. Jorquera ...	10740	4,24
Bel Ami (3); 55 kilos; O. Muñoz	——	0,95
Mosquete (9); 55 kilos; S. Vera	1120	4,17
Niño Brujo (10); 55 kilos; H. Pilar ...	5920	0,79
Lapidario (7); 51 kilos; V. Romero ...	810	5,76
Cecil Rhodes (4); 55 kilos; H. Salas ...	1200	3,89
Limón Verde (8); 55 kilos; E. Salas ...	6080	0,77
Cristalino (5); 53 kilos; G. Saavedra ...	1100	4,24
Abril (2); 55 kilos; M. Yáñez	1750	2,70
Luxury (3B); 51 kilos; R. Medel	——	0,95
Mister Chuki (7A); 51 kilos; R. Araya ...	——	5,76
	63220	5,76

GANADA por 2 1|2 cpos.; y pesc.; el 4.o a 1 1|2 cuerpo; y e. 5.o a cab. Tiempo: 1.8. Preparador: J. Inda. Corrieron todos.

DIVIDENDO: ganador de Puente Verde Eº 0,38, a segundo 0,20 y a placé 0,16; a segundo de la llave 3 Farid-Bel Ami-Luxury, 0,48, y a placé 0,25, y a placé de Albor, 0,35.

DESARROLLO.— Mister Chuqui se tiró hacia afuera al levantarse las huinchas. Ferid salió adelante seguido de Limón Verde, Puente Verde y Lapidario. En la curva no hubo cambios y sólo a 300 metros, cuando decayó Limón Verde, avanzó por fuera Puente Verde que, con facilidad, dominó la situación al postergar a Ferid a 150 metros del disco para llevarse la victoria.

CUARTA CARRERA.— 1.600 metros.— Condicional.

	G.	Pagaba
1.o AHUYENTADA (1); 48 ilos; por Aguacero y Hulla, del Stud Cruz Gaz; jinete, R. Medel ...	6430	0,78
2.o Hungría (3); 51 kilos; G. Jorquera ...	5280	0,96
3.o Geraldine (5); 48 kilos; H. Pilar	9100	0,56
4.o Nelia (6); 48 kilos: C. Sepúlveda	14610	0,35
5.o Actriz (4); J. M. Aravena ..	51500	0,33
6.o Pitica (8); 46 kilos; L. Marchant	5350	0,95
7.o Cantaniña (2); 51 kilos; R. Madariaga ...	9910	0,51
8.o Oklahoma, 47; R. Gatica	2370	2,14
	68600	

GANADA por 4 y 3 cuerpos; el 4.o a ventaja apreciable, y el 5.o a 2 cuerpos. Tiempo: 1.39. Preparador: C. Santos. Corrieron todos.

DIVIDENDO: ganador de Ahuyentada Eº 0,78, y a segundo, 0,33, y a segundo de Hungría, 0,30.

DESARROLLO.— Se dio la largada y Ahuyentada salió adelante. Segunda Oklahoma y más atrás Pitica y Nelia. En la recta la puntera se mantuvo al frente y en ningún momento fue apurada por lo que alcanzó una cómoda victoria.

QUINTA CARRERA.— 1.500 metros.— Sexta serie.

	G.	Pagaba
1.o BIER HALL (12); 48 kilos; por Sundodger y Campella del señor M. Valenzuela; jinete, S Vera	7370	1,07
2.o Trompeta (11); 49 kilos; J. Caro	8760	0,90
3.o Arcana (2); 54 kilos; E. Peña	7720	1,02
4.o Betullo (6A); 50 kilos; R. Valenzuela ...	18330	0,43
5.o Pinky (8); 50 kilos; L. G. Farmer ...	3430	2,27
6.o Jim (5); 51 kilos; C. Pezoa	14110	0,56
7.o Boreal (1); 57 kilos; R. Parodi	14810	0,53
8.o Palmichar (9); 50 kls.; H. Sales	1850	4,27
9.o Pernambuco (7); 50 kilos; R. Durán ...	1340	5,89
10.o Battle Fox (4); 51 kilos; G. Ayub ...	3210	2,46
11.o Pies Negros (10); 49 kilos; A. Jaque ...	10560	0,75
12.o Gerda (2A); 46 kilos; R. Jaque ...	——	1,02
13.o King John (3); G. Jorquera	15240	0,52
14.o Baden Baden (6); 50 kilos; H. Pilar ...	——	0,43
	106780	

GANADA por 1 3|4 y 2 1|2 cpos., el 4.o a 2, y el 5.o a 3|4 cpo. Tiempo: 1.33. Preparador: M. Valenzuela. Corrieron todos.

DIVIDENDO: ganador de Bier Hall, Eº 1,07, a segundo 0,60, y a placé, 0,28; a segundo de Trompeta, 0,48, y a placé, 0,31, y a placé de la llave 2 Arcana-Gerda, 0,29.

DESARROLLO.— Jim se ubicó al frente al darse el vamos. Pies Negros, Baden Baden y Boreal más atrás. Ultima Gerda. En la recta, por el centro, buscó pasada Bier Hall. Abierta lo hizo Arcana. Más efectivo fue el avance de Bier Hall que a 200 metros se distanció hasta conseguir el triunfo.

SEXTA CARRERA.— 1.800 metros.— Condicional.

	G.	Pagaba
1.o ARISTODEMO (6), 46 kilos; por Le Tellier y Touchwood; del Stud "Tarapacá"; jinete, J. M. Aravena ...	25160	
2.o Opositor (2), 52; R. Parodi ..	12870	0,69
3.o El Moro (7), 46; J. Caro	13460	0,66
4.o Rubirosa (3), 53; E. Araya ...	32750	0,27
5.o Alga (4), 50; H. Salas ...	12690	0,70
6.o Epitafio (1), 57; I. Sandoval ..	11370	0,78
7.o Capirote (5), 51; C. Pezoa	12090	0,74
	120390	

GANADA por 1 3|4 y 5 cuerpos. El 4.o a 1 1|4, el 5.o a 1 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.50 2|5.
Preparador: J. Melero.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: Ganador de Aristodemo Eº 0,35, y a segundo 0,18, y a segundo de Opositor 0,25.

DESARROLLO.— Rubirosa "picó" adelante, pero luego fue dominada por El Moro, que se distanció dos cuerpos. Opositor, Alga, Epitafio y Rubirosa, más atrás. Ultimos, Aristodemo y Capirote. En la curva, Opositor, exigido por su látigo, pasó al frente. Estuvo el hijo de Florete dos cuerpos adelante, pero a 300 metros, Epitafio, abierto, se fue sobre su medio hermano. Fue muy corta su carga, ya que decayó rápidamente, permitiendo, entonces que Aristodemo, que venía colocado, a 150 metros, con muchas energías, pasara al frente y se llevara la victoria.

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 6.a Serie.

	G.	Pagaba
1.o RIO CISNES (11), 49 kilos; por Star Shell y Scots Lassie; de doña M. Bécar; jinete H. Pilar	27510	
2.o Pawnee (3), 56; M. Yáñez ...	7770	1,71
3.o Guerlain (10), 50; G. Jorquera	17740	0,75
4.o Baracaldo (9), 50; C. Sepúlveda	31560	0,42
5.o Huxley (2), 56; P. Ulloa ...	22300	0,60
6.o Orcas (5), 54; E. Peña ...	8500	1,57
7.o Padella (7), 52; M. Alquinta ..	7340	1,82
8.o Flechador (1B), 45; R. Durán	15630	0,85
9.o Doka Marlis (1A), 52; J. Caro	——	0,85
10.o Frutillana (6), 52; H. Salas	10550	1,26
11.o Voy y Vuelvo (5A), 46; J. M. Aravena ...	——	1,57
12.o Milado (5B), 45; L. Marchant	——	1,57
13.o Acidia (12); H. Pilar ...	6450	2,07
14.o Cachito Mío (1), 57; R. Medel ..	——	0,85
15.o Categórica (8), 51; R. Madariaga	7820	1,70
16.o China Negra (4), 54; R. Montoya	16980	0,79
17.o Block (7A), 45; S. Escudero ..	——	0,79
	180150	

GANADA por 1|2 y 1 3|4 cuerpos, El 4.o a 1, y el 5.o a 1 1|4 cuerpos.
Tiempo: 1.14.
Preparador: J. Melero.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: Ganador de Río Cisnes, Eº 0,48, al segundo 0,30, y a placé 0,21; a segundo de Pawnee 0,73, y a placé 0,44 y a placé de Guerlain 0,23.

DESARROLLO: Definidas las colocaciones Pawnee se vió adelante. Doña Marlis, Guerlain y Padella, más atrás. Ultimo, Milado. En las huinchas se quedó Block, que no partió. En la recta, Pawnee, cuando faltaban 300 metros, actuaba al frente del grupo con 3 largos a su favor. A 250, por el lado interior, buscó pasada Río Cisnes que, con mucha suerte, encontró el camino que al final le permitió el triunfo.

OCTAVA CARRERA.— 1,200 metros.— 2.o Serie.

	G.	Pagaba
1.o TRONIO (3), 55 kilos; por Bayard III y Ligadora; del Stud "Sublime"; jinete P. Ulloa ...	25130	
2.o Recital (11), 47; J. Caro ...	36400	0,46
3.o Oscar (9), 52; R. Parodi ...	48310	0,34
4.o El Rata (7), 53; M. Alquinta ..	14770	1,13
5.o Bétula (12), 46; R. Gatica ...	38040	0,44
6.o Diablo Colorado (5), 54; I. Sandoval ...	4620	3,61
7.o The Dreamer (2), 54; O. Olivares	9810	1,70
8.o Dixie Lee, (10, 48; L. G. Farmer	16930	0,98
9.o Calificador (4), 55; J. L. Silva .	10870	1,56
10.o Llegar y Llevar (7A), 51; M. Yáñez ...	——	1,13
11.o Bembel (1), 55; J. Escobar	7980	2,09
12.o Araucaria (8), 52; F. Toro	8530	1,95
13.o Lóriga (6), 54; R. Montoya ...	4020	4,15
	225210	

GANA por 1|2 y 3 1|2 cuerpos. El 4.o a ventaja apreciable, y el 5.o a 1 cuerpo.
Preparador: J. Fuentes.
No corrió, Lord Devil.
Tiempo: 1.12.
DIVIDENDOS: Ganador de Tronio, Eº 0,66, a segundo 0,29 y a placé 0,20; a seguno de Recital 0,26 y a placé 0,20, y a placé de Oscar 0,16 escudos.

DESARROLLO: Largos instantes atrasaron la largada El Rata, The Dreamer y Calificador. Al darse el vamos, El Rata "movió" adelante, quedando cerca de él The Dreamer y Calificador. Por el lado de los palos buscó pasada Tronío, quien ya a los 100 metros corridos estaba al frente. En la curva el puntero, sin exigir, corría con comodidad, arrancándose, posteriormente, hasta obtener el triunfo sobre Recital, elemento que, abierto, cargó con muchas energías.

NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— 4.o Serie.

	G.	Pagaba
1.o GROENLANDIA (1), 55 kilos; por Ghirlandaio y Cañetina; del Stud "Don Calixto"; jinete. R. Parodi	15490	
2.o Marlinda (9), 47; S. Vera ...	27540	0,64
3.o Liebling (3), 53; E. Araya ...	33610	0,53
4.o Donna Stella (5), 51; U. Gaete	6860	,58
5.o La Pasarela (8), 48; H. Pilar ..	15340	1,15
6.o Galga Rusa (6), 51; R. Montoya	25730	0,69
7.o Victimado (4), 52; G. Jorquera .	3630	4,87
8.o Ilustrada (7), 50; C. Sepúlveda	47650	0,37
9.o Agónico (1)), 45; R. Durán	6970	2,54
10.o Warm (10), 47; J. Caro ...	13710	1,29
11.o Bataraz (2), 52; M. Alquinta ..	42620	0,42
	239150	

GANADA por 2 y 2 1|2 cuerpos. El 4.o a 1 1|4 y el 5.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.31 2|5.
Preparador: R. Allen.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: Ganador de Groenlandia Eº 1,14, a segundo 0,54 y a placé 0,36, segundo de Marlinda 0,38 y a placé 0,22, y a placé de Liebling 0,24.

DESARROLLO: Groenlandia, una vez alzadas las cintas, salió adelante. Bataraz, Donna Stella e Ilustrada, más atrás. Al entrar a tierra derecha la puntera, accionando con facilidad, aumentó sus ventajas, logrando salir afuera y llevarse el triunfo sobre Marlinda, que atropelló abierta.

DECIMA CARRERA.— 1.500 METROS.— QUINTA

	G.	Pagaba
1.o ARIES (5), 52; por High Born y Camandulera del stud "Bookieman"; jinete F. Toro ...	19370	0,91
2.o Querubín (10), 48; J. M. Aravena ...	27860	0,63
3.o Trotamundo (6), 52; R. Parodi	30660	0,57
4.o Farrero (2), 55; O. Olivares ..	21960	0,80
5.o Arapaho (5-A), 48; R. Durán ...	——	0,91
6.o King Club (3), 55; R. Montoya	6250	2,81
7.o O'Brien (11), 46; J. Caro ..	24100	0,73
8.o My Game (9), 49; R. Jaque ..	3330	5,28
9.o Quinsala (1), 56; I. Sandoval ..	22940	0,77
10.o Nevado (7), 51; G. Saavedra ..	32250	0,53
11.o Conde Lara (12), 45; R. Gatica ..	22780	0,77
12.o Astoria (4), 53; C. Sepúlveda ...	15700	1,12
13.o Narigón (8-A), 46; S. Escudero ..	9450	1,86
14.o Mi Reina (8), 50; G. Jorquera ..	——	1,86
	237650	

GANADA por 3 y medio y 4 cuerpos; el cuarto a 1 y el quinto a 1 1|2 cuerpos.
TIEMPO: 1.31.
PREPARADOR: T. Herrera.
CORRIERON TODOS.
DIVIDENDOS: ganador de la llave 5 Aries-Arapaho Eº 0,91, a segundo Eº 0,45, y a placé Eº 0.25, a segundo de QQuerubín Eº 0,31, y a placé Eº 0,19, y a placé de Trotamundo Eº 0,21.

DESARROLLO.— Aries una vez definidas las colocaciones, tomó el mando. O'Brien, Farrero y Quinsala. En la recta el líder no decayó y logró mantenerse al frente hasta llevarse la victoria.

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 METROS.— QUINTA SERIE.

	G.	Pagaba
1.o AIROSO (9), 50; por Amasis y Amira del stud Aribiri; jinete: G. Jorquera ...	23010	0,94
2.o Fangal (2), 55; P. Ulloa ..	29640	0,73
2.o Chamela (4-A), 50; A. Núñez ..	13850	1,56
4.o Aldebarán (7), 52; E. Peña ..	24530	0,88
5.o Covadonga (12), 47; J. M. Aravena ...	19870	1,09
6.o Broche de Oro (4-B), 49; R. Montoya ...	——	1,56
7.o Quino (6), 53; C. Pezoa ...	26730	0,81
8.o Caribú (11), 48; S. Escudero ...	26850	0,81
9.o Inquisidor (8), 51; F. Toro ..	22590	0,96
10.o Doña Monis (5-B), 48; R. Jaque	28640	0,76
11.o Pitagórico (5-A), 50; M. Alquinta	——	0,76
12.o Balumba (10), 48; C. Sepúlveda	33800	0,64
13.o Miss Chile (3), 55; S. Vera ..	30080	0,71
14.o Delmonte (1), 55; R. Silva ..	13050	1,66
15.o Qué Valor (4), 54; I. Sandoval	——	1,56
16.o Trinity (5), 54; O. Olivares ..	——	0,76
	292640	

GANADA por 2 cuerpos y empate; el cuarto a 2 1|4; y el quinto a medio cuerpo.
TIEMPO: 1.13.
PREPARADOR: L. A. García.
NO CORRIO: Príncipe Mío.
DIVIDENDOS: Ganador de Airoso Eº 0,94, a segundo Eº 0,58 y a placé Eº 0,45, a segundo de Fangal Eº 0,26 y a placé Eº 0,36, a segundo de la llave 4 Chamela-Qué Valor-Broche de Oro, Eº 0,34 y a placé Eº 0,45.

DESARROLLO.— Pitagórico se ubicó al frente al darse la largada. Balumba, Broche de Oro y Trinity a continuación. En la curva, por el lado interior, se agregó Doña Moni y por fuera Airoso y Fangal. A 350 metros, cuando decayó Pitagórico, Airoso, exigido por su látigo, descontó terreno hasta pasar al frente y llevarse la victoria.

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 METROS.— CUARTA SERIE.

	G.	Pagaba
1.o PITUCAZO (7) 53; por Bonicate y Part Avenue del stud Audacino; jinete: H. Pilar ...	15800	1,88
2.o Puygrredón (10), 49; S. Vera ..	4100	0,72
3.o Danielito (4), 54; J. Escobar ..	31490	0,94
4.o Adelina (8), 50; M. Yáñez ..	52830	0,56
5.o Dominado (1), 57; G. Jorquera ..	19230	1,54
6.o Marilita (9), 50; C. Pezoa ..	3700	0,80
7.o Chalecito (6), 53; E. Araya ..	33080	0,80
8.o Heroína (5), 54; R. Parodi ..	51590	0,58
9.o El Simún (3), 55; F. Toro ..	7470	3,97
10.o Palafox (2), 56; O. Olivares ..	42020	0,71
11.o Cabula (11), 48; C. Sepúlveda ...	69510	0,42
	401020	

GANADA por 2 y medio cuerpos, y ventaja apreciable: el cuarto a 3|4 cuerpo; y el quinto a 1 cuerpo.
TIEMPO: 1. 12 2|5.
PREPARADOR: J. Melero.
NO CORRIERON: Lyse y Karina.
DIVIDENDOS: Ganador de Pitucazo Eº 1,88, a segundo Eº 0,79, y a placé Eº 0,51, a segundo de Pueygrredón Eº 0,61 y a placé Eº 0,31, y a placé de Danielito Eº 0,28.

DESARROLLO.— Pitucazo tomó el mando inmediatamente que se alzaron las cintas. Pueygrredón, Marilita más atrás. En la recta el puntero mantuvo su colocación, estando Pueygrredón, su más peligroso rival, a 300 metros, a dos cuerpos de él. Al final mantuvo esa distancia el conducido de Pilar y se llevó la victoria.

Una reunión de suspensión para el jinete C. Sepúlveda

60 días para Calificador y El Rata

Resumen de la labor realizada por la Junta de Comisarios del Club Hípico:

MULTAS A JINETES: L. Marchant e I. Sandoval, 3 escudos; A Núñez, 2 escudos, y G. Ayub, 5 escudos.

SUSPENSIONES A JINETES: C. Sepúlveda, R. Durán e I. Sandoval, 1 reunión.

MULTAS A PREFARADORES: Manuel Martínez y Ernesto Inda, 3 escudos.

SUSPENSIONES A CABALLOS: Lyse, 10 días; Nelia y Sónica, 15 días; Calificador y El Rata, 60 días.

SUSPENSIONES DEL JUEZ DE PARTIDA: Block, 30 días.

SEGUNDA CARRERA

Dio cuenta J. M. Aravena (Kinora), que se cargó en la curva, estrellándose contra las barandas.

En esta carrera se ordenó el retiro de Bajita, por haberse desbocado. El juez de partida dio cuenta que por falta de starting gate, la largada se dio con bandera.

TERCERA CARRERA

El juez de partida notifica al preparador de Luxury, para que lo adiestre para partir, ya que en caso de reincidencia será suspendido.

Dio cuenta E. Salas (Limón Verde), que se golpeó contra la silla al arustarse su caballo en la partida.

CUARTA CARRERA

Reclamaron: J. M. Aravena (Actriz) contra L. Marchant (Pitica), por estorbarlo en la curva; éste contra C. Sepúlveda (Nelia), por molestarlo en la misma parte; R. Gatica (Oklahoma) contra C. Sepúlveda (Nelia), por cruzarlo brúscamente al entrar a la recta. Se suspendió por dos reuniones al jinete C. Sepúlveda.

Se registró el compromiso de monta de R. Montoya, para correr a Moscada, en el clásico Polla de Potrancas.

Se multó en Eº 3 al jinete L. Marchant, por llegar atrasado al punto de partida.

QUINTA CARRERA

Se multó en Eº 2 a A. Núñez, por excederse en el paso para correr Trompeta, la cual fue conducida por J. Caro.

Reclamaron: Héctor Pilar (Palmichar) contra A. Jaque (Pies Negros), por cruzarlo en la partida; R. Valenzuela (Betullo) contra G. Ayub (Battle Fox), por estrellarlo en la curva y cargarlo en la recta; G. Jorquera (King John) contra Raúl Durán (Pernambuco), por cortarle la línea varias veces en la curva. Se suspendió por una reunión a Raúl Durán.

El juez de partida multó en Eº 5 al jinete Gustavo Ayub, por llegar atrasado al punto de partida y dificultar la misma y ser varias veces reincidente.

Dio cuenta el veterinario oficial que Nelia, que corrió en la cuarta carrera, llegó sentida de una paleta.

SEXTA CARRERA

Reclamó J. Caro (El Moro) contra R. Parodi (Opositor), por cargarlo a la altura de los 400 metros. Casual. Se notifica al preparador de Opositor que lo adiestre para correr, ya que en caso de reincidencia será suspendido.

SEPTIMA CARRERA

Reclamó H. Salas (Frutillana) contra M. Yáñez (Pawnée), y éste contra aquél, por molestarse mutuamente en la partida. Casual.

El juez de partida suspendió por 30 días a Block, por indócil para partir.

Dio cuenta R. Montoya (China Negra), que venía a tropezones desde la partida, no empleándose. Se notifica a su preparador que deberá presentar certificado veterinario a la Junta, para que ésta acepte su inscripción.

Se presentó el preparador Aliro Sepúlveda a manifestar que no quedó conforme con la carrera de Magyar, que corrió ayer en la quinta carrera, expresando además que lo correrá el próximo domingo con toda su confianza; pero con otro jinete.

Se presentó el preparador Guillermo Urquidi a manifestar su disconformidad con la carrera de Cantaniña, en la cuarta carrera; expresó además que esta potranca se encuentra en muy buenas condiciones.

El juez de partida suspendió por 30 días a Calificador y El Rata, por indóciles para partir y ser reincidentes, castigos que la Junta de Comisarios amplió a 60 días.

Se dejó sin efecto la multa aplicada al preparador Arturo Proschle en la reunión de ayer respecto del compromiso de monta del caballo Habsburgo.

DECIMA CARRERA

Reclamaron: R. Montoya (King Club) contra J. Caro (O'Brien), por cortarle la línea al entrar a la curva; R. Jaque (My Game) contra G. Saavedra (Nevado), por cargarlo en la primera curva; ésta contra I. Sandoval (Quinsala), por cargarlo en la misma parte. Se suspendió por una reunión a I. Sandoval.

Dio cuenta R. Parodi (Trotamundo), que se retacó al partir, saliendo desmejorado.

En vista del informe del veterinario oficial, se dejó sin efecto la suspensión aplicada al jinete C. Sepúlveda en la cuarta carrera, suspendiéndose a la yegua Nelia por 15 días.

Se autorizó la inscripción del caballo Nirivillo, pudiendo correr desde el próximo domingo, en atención al certificado veterinario presentado.

DECIMOPRIMERA CARRERA

El juez de partida multó en Eº 3 a I. Sandoval, por dificultar la partida.

Reclamaron: R. Jaque (Doña Moni) contra C. Sepúlveda (Balumba), por cargarlo a la altura de los 800 metros, perdiendo los estribos; J. M. Aravena (Covadonga) contra C. Pezoa (Quino), por cargarlo al entrar al derecho; éste contra A. Núñez (Chamela), por cruzarlos a 200 metros de la meta; S. Vera (Miss Chile), contra J. M. Aravena (Covadonga), por cruzarlo a 100 metros de la meta. Se suspendió por una reunión a C. Sepúlveda.

DECIMOSEGUNDA CARRERA

Dio cuenta O. Olivares (Palafox), que corrió encajonado en la recta.

10) ARTICULOS PARA EL HOGAR

VENDO: tinas de baño inglesas, fierro enlozado, máquina escribir, roperos, mesones, guardarropas, escritorio, sillón tornillo, juego escritorio, roble americano, proyectora M. M. películas, aspiradora y varios.— Avenida España 427. (10) 19-VIII P.

24) BOMBEROS

NOVENA CIA. DE BOMBEROS, "Deber y Abnegación".— Cito a la Compañía a reunión, para el martes 16 del presente, a las 20 horas. Tabla: Nombramiento de dos miembros honorarios, admisión de un voluntario y otros asuntos a que haya lugar.— El secretario. (24) 16-VIII O.

28) COMPRAVENTAS VARIAS

SOLDADITOS, otras figuras, moldes vendo. Irarrázaval 2396. (28) 20-8 P.

30) CONSEJOS UTILES

CECILIA: CONSEJOS SICOLOGICOS; naipe inglés. París 849, esquina Londres. (30) 13 al 22 . 8 . P.

SU DESTINO SE LO DIRA EL tarot de los bohemios, en el Centro Mental Máxymo. Atiende Alida. Castro 17. (30) 13 al 16 8 . P.

36) DINEROS, SOCIOS, PRESTAMOS

INVERSIONISTAS: Coloquen su dinero totalmente garantizado en primera hipoteca, pagamos intereses anticipados. Sin ningún gasto capitalista. Consorcio Comercial de Chile, Ahumada 370, oficina N.o 704. (36) 29-8 O.

DINERO FACILITAMOS: desde E° 1.000,00 con garantía hipotecaria. Consorcio Comercial de Chile, Ahumada 370, oficina 704. (36) 29-8 O.

38) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado título 48520 de Cía. Gas de Santiago, por 8 acciones a nombre Benicia Bobadilla de Zamora, queda nulo por haberse avisado. (38) 17-VIII P.

40) EDUCACION Y MEDIOS

SECRETARIAS taquígrafas, dactilógrafas, secretarias comerciales, redacción, taquigrafía, contabilidad, aritmética, escritura máquina, un mes, dos meses. Cursos diurnos vespertinos. Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030, fono 69595. (40) 31-8 P.

40) EDUCACION Y MEDIOS

CAPACITACION empleos.— Enseñanza rápida, económica: Taquigrafía, dactilografía, contabilidad, "Instituto Alonso Figueroa" Catedral 1257. (40) 18-8 P.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista, alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos Academia Nacional Corte y Confección. Rosas 1353. H|O C.

DIAZ-GASCOGNE: Escuelas Politécnicas profesionales fundadas 1914, reconocidas oficialmente Supremo Gobierno, matrícula abierta, contabilidad, práctica, pedicuro, tejido máquina, cortador sastre modas, corte, confección, moda infantil, peluquería completa señoras, caballeros, niños, camisería. Enseñanza práctica, rápida individual, diplomas profesionales. Internado femenino, alumnas provincias, establecimientos serios, prestigiados Chile, extranjero. Unica dirección. Monjitas 341, fono 36856, casilla 2724 (40) 22 8 . C.

ACADEMIAS "Excelsior", Catedral 1257. Mejores, más rápidos, económicos, cursos modas, cortador, Camisería, peluquería. Diplomas. (40) 18-8 P.

ESCUELA NACIONAL Peluquería. Matrícula abierta, Amunátegui 267. (40) 18-8 C.

EN 15 DIAS enseñanza completa: Dactilografía, en dos, tres meses, Contabilidad, Taquigrafía. Instituto Moderno. Amunátegui N.o 267. (40) 18-8 C.

52) JOYAS, RELOJES, FANTASIAS

NOVIOS, compre sus argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66. H|O. C.

85) RADIOS Y DISCOS

CHASSIS para radioelectrolas. Radios y radioelectrolas Omega Calidad suprema. Pida una demostración sin compromiso a su distribuidor más próximo. Fabricantes Bonacic y Caro Ltda., María Auxiliadora 937, Paradero 6 1|2, Gran Avenida, Casilla 2749. (85) 1.o-9 P.

88) RESIDENCIALES Y HOTELES

EJERCITO 120. HABITACIONES amplias, limpias, 3.4 estudiantes, comidas abundante, seriedad. (86) 12 al 21 8 . P.

90) REMATES

REMATE, Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, 3 septiembre próximo, 10 horas, remataráse propiedad calle Alejandro Guzmán 35, La Cisterna. Mínimum subasta E° 4.968. Pago dentro quinto día. Interesados acompañar 10 por ciento mínimo, dinero o boleta. Gastos, cargo subastador y ejecutado. Demás bases autos 85469, Sherling con Briones.— Ejecución.— Secretario. (90) 17-8 P.



SERVICIO DIARIO

DE LOCOMOCION COLECTIVA A:

Los Angeles, Concepción, Chillan, Cauquenes (Maule), Linares, Talca y Molina.

NOCTURNOS A CONCEPCION Y TALCAHUANO

Viajes directos sin trasbordo. BUSES PULLMAN Y PRIMERA CLASE. Personal seleccionado.

EMPRESA VIA SUR LTDA.

SAN DIEGO ESQUINA PLAZA ALMAGRO
VENTAS DE PASAJES: FONOS 68625 y 67210
ENCOMIENDAS, GIROS Y REEMBOLSOS, FONO 67014

Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES

PAGO DE ARRIENDOS

Se pone en conocimiento de los arrendatarios de departamento de renta y viviendas EMPART, de propiedad de esta institución, que a partir desde el próximo miércoles 17 del actual, los arriendos deberán ser cancelados en nuestra Caja Receptora, instalada en el 1er. piso del edificio de calle Agustinas N.o 1185.

Vicepresidente Ejecutivo

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

PROVISION DE MADERA DE PINO PARA LA POBLACION "CARDENAL JOSE MARIA CARO", RADICACION DE POBLADORES.

Se solicitan propuestas públicas para la provisión de madera de pino destinada a la Población "Cardenal José María Caro", Radicación de Pobladores Santiago.

Bases y antecedentes pueden solicitarse a la Sección Industrias, Materiales y Reparaciones, calle Arturo Prat N.o 48, 4.o piso, Santiago, todos los días de 15 a 17 horas. Estas propuestas se abrirán el día 19 de agosto en curso, a las 15 horas, en la Sección ya citada.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

DICK TRACY — POR CHESTER GOULD



NUEVOS, VALIOSOS Y PRACTICOS REGALOS

DESDE HOY Y TODOS LOS DIAS PODRA UD. ELEGIR

DE LOS AVISOS ECONOMICOS DE "LA NACION"

Los Exquisitos Productos NESTLE
Leche Condensada - NESCAFE

No son muestras: SE TRATA DE TAMAÑOS DE VENTA CORRIENTE AL PUBLICO

Y seguimos también con las entradas a platea de los concurridos cines:

BAQUEDANO - O'HIGGINS - NACIONAL - SAN MARTIN
CONTINENTAL - ESMERALDA - PORTUGAL

Los Avisos Económicos de LA NACION le permiten elegir lo que más le agrade

Siempre a $ 25 la palabra, SIN RECARGO LOS DOMINGOS; Y LUNES GRATIS, para los avisos ordenados los viernes y sábados

90) REMATES

REMATE VOLUNTARIO. Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, 31 actual 15 horas, remátanse siguientes propiedades: a) de calle Romero 2989 esquina Maipú, mínimo E° 14.000, con 8.000 contado y saldo doce mensualidades iguales; b) de calle Covadonga 14, mínimo, E° 2.500, con 1.250 contado, y saldo cinco mensualidades iguales; c) de calle Coronel Godoy, ex Conde del Maule, esquina Córdova. Mínimo, E° 6.000, con E° 3.000 contado y saldo diez mensualidades iguales; d) de calle Maipú 43, mínimo, E° 4.000 con E° 2.000, y saldo ocho mensualidades iguales. Todas las propiedades son de la ciudad de Santiago. Garantía para tomar parte subasta, 10 por ciento mínimum. Bases y demás antecedentes, estudio abogado Teófilo Ruiz Rubio, Morandé 440, oficina 50, y Secretaría Tribunal, autos 86347, Cancino Salinas Elba y otros, autorización para enajenar— Secretario. (90) 17-8 P.

REMATE JUDICIAL, Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará 30 agosto 1960, quince horas, propiedad ubicada Avda. Irarrázaval N.o 940, Santiago. Inscrita fojas 11326, N.o 16418, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1956. Minimum: E° 6.500. Forma pago: al contado. Caución postores, 20 por ciento mínimum. Boleta o efectivo. Demás bases expediente. N.o 141394 "Moreno Héctor con Berríos Héctor".— Ejecutivo.— Secretario. (90) 17-8 P.

REMATE casimires.— Orden Sergio Moraga, Puente 631, 16 al 20 agosto, 11.30 y 18.30 horas. Germán Geel, Martillero Público. (90) 17-VIII P.

92) SASTRERIA Y AFINES

SASTRERIA Salazar, caballeros, niñas, extenso surtido, corte elegante. Precio incompetibles, Avda. Bernardo O'Higgins número 2783, esquina Libertad. H|O. O.

CASIMIRES desde $ 1.950 el metro. Depósito directo de fábrica. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. H|O. O.

102) JUDICIALES Y LEGALES

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONcedió a doña Adela Navarro Navarro, posesión efectiva de su marido don Carmen Cesáreo Aravena Serrano. (102) 12-13 y 16-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Conrado Albino Alejandro Passler Bottger, a heredera testamentaria su cónyuge, Anita Bolívar Caviedes, sin perjuicio sus derechos.— Secretario. (102) 12-13 y 16-8 P.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Valentín Brandau Galindo a cónyuge Marta Nieto Castillo, calidad heredera testamentaria y sin perjuicio sus derechos.— Secretario. (102) 18-VIII P.

PRIMER Juzgado Civil, resolución once agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Herbert Moritz Frohmann Oppenheimer a Margot Reichmann Cohn viuda de Frohmann; Gerda Henny Frohmann Reichmann de Baden y Hans Ferdinand Georg Frohmann Reichmann. Practicaré inventario solemne 22 agosto presente año, a las 16 horas, en mi oficina Bandera 342.— El secretario. (102) 18-VIII P.

RESOLUCION Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía, concedió posesión efectiva herencia testada don Arturo Puelma López, herederos testamentarios doña Lucía, Ricardo y Marta Puelma Lavergne.— Secretario. (102) 18-VIII P.

QUIEBRA Cía. Suda, Fábrica de Tejidos Ltda. Cuarto Juzgado.— Resolución 11 agosto 1960, fijó fecha cesación pagos fallido día 31 de julio 1959.— Secretario. (102) 18-VIII C.

QUIEBRA Alfredo Lehman.— Quinto Juzgado.— Resolución 2 agosto 1960, fijó fecha cesación pagos fallido día 31 agosto 1959. — Secretario. (102) 18-VIII C.

MUERTE Presunta.— Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.— En las gestiones sobre muerte presunta que ha iniciado doña Romilia Cerda, se ha ordenado citar al desaparecido don Elías Vega, siendo este el tercer aviso.— El secretario. (102) 16-VIII C.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. H|O C.

MANUEL CARTES
Divorcios, nulidades matrimonio, particiones, Huérfanos N.o 1294, oficina 42, teléfono 64559. H|O.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Atiende toda clase de asuntos. Compañía 1048, fono 84844 Edificio Teatro Real. Atención 6 a 8 P. M. P.

MARCOS TOPAZ
Abogado
Convenios comerciales, prevención quiebras, cobro judicial cheques, letras, asuntos criminales, sociedades, contratos, impuestos, Huérfanos 979, Of. 829, fono 89026, 11 a 1, 7 a 8. H|O C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo y quiebras, Ahumada 131, oficina 318, teléfono 88387. H|O.

ADRIAN MOLINA
Huérfanos 1294, Ofic. 42. Jubilaciones, desahucios, redacción contratos. H|O C.

MEDICOS

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano, señoras y niños Consultas de 15 a 18 horas Lord Cochrane 177, Fono 86762.

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel, Manuel Rodríguez 56. Fono 68828. H|O C.

MEDICOS

Dr. IVAN VIDELA
Medicina interna
Consulta diaria de 4 a 6 P. M. Alameda Bdo. O'Higgins 2951 (frente al Portal Edwards). Fono 94881. H|O. C.

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños
Consultas 2 a 4, Mac Iver 142, 2.o piso. Oficina 204 teléfono 393601. Martes, Jueves y Sábado. Pedir hora al fono 471009. H|O C.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X
Estómago, Hígado, Broncopulmonar, Diabetes, Pedregal 9 (393695) 2 a 6. 25-2 61.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras, ginecología, sexología, siconeurosis. Consultas, 3-7. Huérfanos 2084. 22-VIII-60.

DENTISTAS

Clínica Dental "Central": Prótesis inmediata. Trabajos urgentes. Reparaciones, Compañía 1068, Oficina N.o 1103, Teléfono 85702. 31-8-60 G. P.

TECNICA DENTAL

"Rápido", soldaduras dentales: Placas dentales artificiales quebradas. Pasaje Agustín Edwards N.o 29, entrepiso N.o 111 (Ahumada 312). Teléfono 67378. 31-8-60 G. P.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H|O C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141. 21-8 G. P. M.

102) JUDICIALES Y LEGALES

JUZGADO Civil San Miguel, concedió posesión efectiva herencia intestada Delfina Prieto García a cónyuge sobreviviente Jorge Cáceres González. Practicaré inventario solemne 18 agosto presente, 15 horas, en secretaría.— Secretario. (102) 13-16-17-VIII P.

JUZGADO Civil San Miguel concedió posesión efectiva herencia testada Guillermo o Avila Guillermo Rubio Tanner a cónyuge sobreviviente Noemí Raquel Yáñez Guerra en calidad de heredera universal testamentaria.— Secretario. (102) 13-16-17-VIII P.

POR resolución Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía, dieciocho actual, quince horas, secretaría Juzgado, practicaré ampliación inventario solemne bienes causante Ladislao Barthelemy Weisz Popper.— Secretario. (102) 13-16-17-VIII P.

QUIEBRA EDUARDO SALAZAR Córdoba, Segundo Juzgado Civil. Resolución 10 de agosto de 1960, tuvo por rendida cuenta general de administración, será aprobada si no fuere objetada dentro quince días. Secretario. (102) 13, 16 y 17 - 8 . C.

QUIEBRA: GIORGIO FAUSTINI Rulai. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, Resolución, 17 junio 1960, declaró en quiebra a Giorgio Faustini Rulai, comerciante, domiciliado en calle Coquimbo 729 de ésta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes fallido deben entregarlos, dentro tercero día, al Síndico, bajo pena ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese público, no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile, deben verificar créditos y preferencias dentro 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— Secretario. (102) 11, 12, 13, 16 y 17-8 C.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Pedro Espinoza Medina a Sergio Hernán, Leoner Rodolfo, Iris Eliana y Silvia Edith Espinoza Riveros, sin perjuicio derechos cónyuge Raquel Riveros Berríos. Inventario solemne practicaré 18 actual, 15 horas. Secretario. (102) 13, 16 y 17 8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Oscar del Carmen Valdivia Godoy a José Gabriel Valdivia Godoy y cónyuge Ester del Carmen Espinoza González, sin perjuicio sus derechos. Secretario. (102) 13, 16 y 17 . 8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, REsolución diez agosto presente año, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva, herencia intestada Mercedes Corina Cucullu Zúñiga a Florencia Elena Cucullu Zúñiga. Tramítase conforme Arts. 40 al 44, Ley 5427. El Secretario. (102) 13 y 16 . 8 . P.

JUZGADO CIVIL SAN MIGUEL concedió posesión efectiva herencia intestada María Salomé Rioseco Sarabia a hijos legítimos Custodio y Fresia Rivera Rioseco, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Angel Custodio Rivera Martínez. Secretario. (102) 13, 16 y 17 . 8 . P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió a Dora, Mireya y Luisa Villalobos Sepúlveda, posesión efectiva de don Luis Villalobos Guerra. Inventario solemne practicaré mi oficina el dieciocho actual, quince horas. Secretaría. (102) 13, 16 y 17 . 8 . P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL SANtiago cita a parientes de José Eduardo Cruces Martínez, a audiencia del diecinueve actual, quince horas, a fin deliberar acerca nombramiento su curador. Secretaria. (102) 13, 16 y 17 . 8 . P.

QUIEBRA Cía. Suda, Fábrica de Tejidos Ltda. Cuarto Juzgado.— Resolución 11 de agosto de 1960, tuvo por presentada nómina acreedores reconocidos figurando siguiente acreedor valista: Pedro Landeta V. E° 500,00.— Secretario. (102) 18-VIII C.

QUIEBRA: Erick Méndez Medina, Tercer Juzgado Civil.— Resolución 4 agosto 1960, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación, verificándose siguientes créditos: Marcelo Nacrur T. E° 97,50, Jorge Chateau A. 206,90 escudos.— Síndico. (102) 18-VIII C.

102) JUDICIALES Y LEGALES

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva, Carlos Contreras a Margarita del Carmen, Zunilda del Carmen y Carlos Sigisfredo Contreras Lobos, sin perjuicio Olga Lobos Ponce, cónyuge sobreviviente, tramítase Ley N.o 5427. (102) 16-VIII C.

QUIEBRA: ANTONIO GRIMALDI Echeverría. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución, 6 julio 1960, declaró en quiebra, don Antonio Grimaldi Echeverría, comerciante, domiciliado en Príncipe de Gales 5182, de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido, deben entregarlos, dentro tercero día, al Síndico, bajo pena ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese público no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile, deben verificar créditos y preferencias dentro 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— Secretario. (102) 11, 12, 13, 16 y 17-8 C.

PROPOSICIONES DE CONVENIO, Heriberto Mac Auliffe. Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía Por resolución de 19 de noviembre de 1959, se desechó impugnación, formulada al convenio por abogado, Luis Elberg, en representación acreedor Juan Bozzolo. La I. Corte de Apelaciones Santiago, confirmó por sentencia de 26 abril 1960, sentencia denegatoria de impugnación de primera instancia. Tribunal puso cúmplase, el 8 agosto 1960. Por resolución de 10 agosto, se ordenó publicar por avisos. Secretario. (102) 12, 13 y 16 . 8 . P.

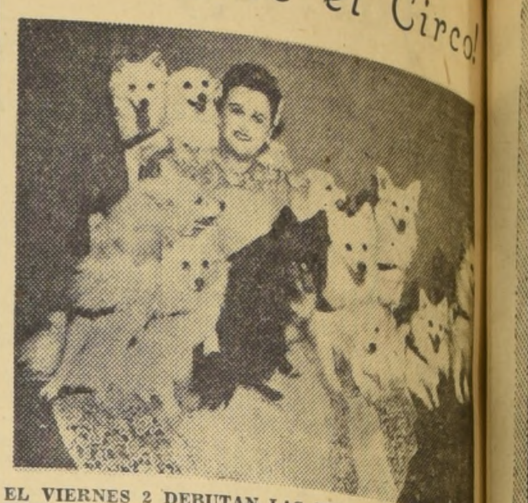
QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia María del Rosario Montecinos Montecinos, a herederos testamentarios, Octavina Martínez Montecinos y Clara Rojas Martínez.— Secretario. (102) 12-13 y 16-8 P.

JUZGADO de Letras Maipo, (Buin).— Por resolución fecha 12 julio 1960 del Juzgado Letras Buin, Maipo, expediente N.o 9296, caratulado Ríos Pinto Marina, y otros sobre reconocimiento de dominio, se ha ordenado publicar en extracto lo que sigue: Marina, Ester, Gerardo, Lutgardo y Luis Ríos Pinto, han solicitado al Tribunal el reconocimiento de su dominio sobre el bien raíz ubicado en Valdivia de Paine, camino a Maipo, sin número, Rol N.o 272-19 Comuna Buin, que deslinda al norte en 35 m., con camino a Maipo, al oriente con propiedad de Alejandro Comptesse en 85 metros; al sur en 35 m., con propiedad con Teodoro Navarro y al poniente en 85 metros con propiedad de Manuel Godoy, en conformidad disposiciones ley N.o 6382. (102) 5-16-26-VIII P.

QUINTO JUZGADO CIVIL. QUIEbra: Osvaldo Arellano, fs. 21, Javier Miranda verificó crédito por $ 1.072.410, Juzgado proveyó, Téngase presente.— Secretario. (102) 12-13 y 16-8 P.



¡Mejor que Nunca! Viene el Circo!



EL VIERNES 2 DEBUTAN LAS NUEVAS AGUILAS HUMANAS.— Septiembre es el mes de la patria y de los circos. El Caupolicán se engalana para recibir un nuevo programa internacional que ha seleccionado la Empresa Chilena "Cóndor" en Europa y Estados Unidos. El tradicional Circo Las Aguilas Humanas en su próxima 21.o nueva temporada nos brindará un acto de excepcional jerarquía: "Poly Orea" con sus 18 perritos "Spitz" Pomeranias Blancos Siberanios que realizan difíciles pruebas con una inteligencia casi humana. La novedad canina para Chile llegará a bordo del vapor "Rhelland" de los registros de "Ultramar", línea alemana, procedentes de Hamburgo.



CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

Para la adquisición de locales comerciales en la población "Colina", de Colina

Solicítanse propuestas públicas para la adquisición de los locales comerciales de la población "Colina", de Colina.

Las propuestas se abrirán el día miércoles 24 de agosto, a las 10 horas, en la Oficina del Jefe del Sub-Departamento de Propiedades, ubicada en calle Serrano N.o 53 (primer piso), Santiago.

El mínimo de las propuestas será fijado por el H. Consejo de la Corporación de la Vivienda. Las ofertas deberán acompañarse de una Boleta Bancaria o Vale Vista por un valor correspondiente al 5 por ciento del respectivo precio mínimo. Estas Boletas o Vale Vista estarán destinadas a responder de la seriedad de la oferta y del cumplimiento de ella en caso de que el proponente se adjudicare la respectiva propuesta.

Cada proponente deberá indicar el giro comercial a que destinará el local. El precio de venta de estos locales se enterará con un 20 por ciento al contado y el saldo en cinco años plazo, con un interés del 5 por ciento anual y del 12 por ciento en caso de mora, siendo reajustable dicho saldo de precio, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 77 del D. F. L. N.o 2.

La Corporación de la Vivienda se reserva el derecho de rechazar las ofertas si así lo estimare conveniente para sus intereses. Bases y antecedentes en las Oficinas del Sub-Departamento de Propiedades, Serrano N.o 53 (Santiago), y Oficina de Colina en la población "Colina", de 14.30 a 17 horas.

Santiago, agosto de 1960.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

POBLACION "VILLA PRESIDENTE RIOS", UNIDAD VECINAL N.o 1, SECTOR III, GRUPOS A Y B, DE TALCAHUANO

Solicítanse propuestas públicas a suma alzada para la construcción de los grupos A y B del Sector III, de la Unidad Vecinal N.o 1, de la Población "VILLA PRESIDENTE RIOS", de Talcahuano.

El grupo A está compuesto por 300 viviendas en dos pisos, tipo 210-S, y 4 locales comerciales.

El grupo B está formado por 284 viviendas en 2 pisos, tipo 210-S, y 8 locales comerciales, comprendido además, los trabajos de urbanización de los grupos A y B.

Podrán optar a estas licitaciones los contratistas inscritos en primera categoría de los Registros vigentes de la institución.

Bases, especificaciones y demás antecedentes para estas propuestas se podrán solicitar en la Secretaría de la Sección PROYECTOS Y OBRAS ZONA SUR, Arturo Prat 48, 5.o piso, a contar de los días que se indican:

Para el grupo A: desde el 16 de agosto.
Para el grupo B: desde el 17 de agosto.

Se podrán retirar antecedentes y hacer observaciones a los mismos hasta las 17 horas de los días:

Para el grupo A: hasta el 29 de agosto.
Para el grupo B: hasta el 30 de agosto.

Las propuestas se abrirán en la oficina del Jefe del Departamento de Construcción, a las 16 horas, en las fechas que se anotan:

Para el grupo A: el 7 de septiembre de 1960.
Para el grupo B: el 8 de septiembre de 1960.
Santiago, Agosto de 1960.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

ECONOMICE AVISANDO EN LA NACION

MIRILLA INDISCRETA

POR *Maureen O'HOLYWAY*

• Yul Brynner está planeando otra vuelta a los campos de refugiados europeos para personas desplazadas y, como de costumbre, dedicará el día de Navidad a un orfanato de niños.

* * *

• "La Americana en Buenos Aires" se está filmando en el Brasil. Sacado de una pieza de Tono de Lara, el film cuenta el drama de una mujer obsesionadas por sus lecturas policiacas. Llega a crear un clima de sospecha tal, que ocurre precisamente lo que temía. Jean-Pierre Aumont, Mamie Van Doren, Carlos Estrava y Catherine Zago, aparecerán en la película.

* * *

• Sofía Loren, con el objeto de doblar personalmente sus films, está estudiando el alemán, dos horas diarias.

* * *

• Van Johnson es uno de los pocos artistas de Hollywood que no consulta a un psiquiatra. Prefiere no conocerse demasiado a sí mismo. Además, cuesta caro. Los médicos cobran 50 dólares por visita.

* * *

• El público que asistía en Berlín-Oeste a la presentación de los films "Los Juegos del Amor" y "A bout de souffle", recibió con una enorme ovación a la artista Juliette Meyniel, protagonista del film alemán "Kirmes". Asimismo, manifestó su entusiasmo durante la proyección del film italiano "Bajo diez banderas", que cuenta la aventura del crucero alemán "Atlantis", cuyo comandante es Van Heflin, y el almirante británico, Charles Laughton.

* * *

• Dawn Adams, ha decidido establecer residencia en París, donde ha encontrado el apartamento que soñaba. Sin embargo, la artista tiene que viajar muy a menudo pra trabajar en los estudios ingleses y alemanes. Es muy posible que acepte un papel en un film, cerca de Sidney Chaplin.

* * *

• "Soledad" es una película documental del folklore español. Hay varias procesiones, que presentan imágenes muy interesantes. Se pueden admirar varios monumentos y paisajes españoles. La lástima es que los realizadores hayan querido introducir una intriga en lo que no era más que un buen reportaje.

* * *

• La mayor parte de los escritores de Hollywood ganan poco dinero y, según las estadísticas, sus ingresos no pasan de cinco mil dólares al año, es decir, el salario de una buena secretaria en Nueva York.



HOLLYWOOD.— Exportadoras de bellezas tales como Sofía Loren y Gina Lollobrigida, Italia ha contribuido ahora con una abierta flor juvenil Leticia Román (cuyo verdadero apellido es Novaresse) es una muchacha de 18 años de edad, de relampagueantes ojos negros, pelo rubio y mirada deslumbrante. Recién llegada a los estudios de cine, Leticia ha terminado ya una de dos películas, teniendo como co-estrella a Elvis Presley (Telefoto UPI).

AVISO

SE COMUNICA AL DISTINGUIDO PUBLICO QUE, POR ENFERMEDAD DEL PIANISTA CLAUDIO ARRAU, SE HA CANCELADO DEFINITIVAMENTE EL CONCIERTO PROGRAMADO PARA EL LUNES 15 DE AGOSTO, EN EL TEATRO CAUPOLICAN.

LAS PERSONAS QUE HABIAN ADQUIRIDO SUS ENTRADAS PARA DICHO CONCIERTO, PODRAN OBTENER LA DEVOLUCION DE SU DINERO DESDE HOY EN LAS BOLETERIAS DEL TEATRO CAUPOLICAN, DONDE SE LES ATENDERA EN FORMA ININTERRUMPIDA DESDE LAS 10 A. M. HASTA LAS 8 P. M.

LA ORQUESTA FILARMONICA DE CHILE

RADIO PRESIDENTE BALMACEDA CON SU NUEVO EQUIPO

A contar de la presente semana, Radio Presidente Balmaceda introducirá importantes innovaciones en su programación con la que atraerá la sintonía de todos los públicos.

Manuel Lagos del Solar, Luis Vicentini y Tito del Valle han asumido la responsabilidad de convertir a Radio Balmaceda en la favorita del público auditor del país y del extranjero, para lo cual cuenta con su potente estación de onda corta en 31 metros.

KIKA, con su tradicional programa "DESDE MI CASA", acaparará el interés de los oyentes femeninos, en las mañanas dedicadas a la dueña de casa.

Amenos programas, con libretos especialmente escritos por capacitados profesionales darán vida a esta nueva programación.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— Instituto del Teatro. V.: Parejas de trapo.
LEX, Pío Nono esquina Bellavista. Compañía Teatro Bancario. V.: El mandamás.
MONEDA, Estado 82 (31477).— Cía. Américo Vargas-Pury Durante. V.: La dama del alba.
PETIT REX, Huérfanos 735 (31144) — Compañía de los Cuatro. M. V.: Recordando con ira.
TALIA, San Diego 242 (89350). — V.: Aquí hay gato encerrado.

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657) —Compañía de Revistas Humoresque. V. y N.: El mundo se sacó las botas.
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112) —Compañía de Revistas Broadway. V. y N.: Taxi a Roma.
OPERA, Huérfanos 837 (30176).— Compañía de Revistas Bim Bam Bum. V. y N.: Los titanes de la risa.
PRINCESA, Recoleta 348 (372606). Compañía de Revistas Picaresque. V. y N.: El placer de aquel minuto.

CINES
(Horario Fijo)

ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — M. V. N.: Desnúdese doctora.
ASTOR, Estado 257 (392112).— M. V. y N.: Ronda de pasiones.
BANDERA, Bandera 76 (89111).— M. S. V. y N.: A cinco días de la muerte.
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (400061).— M. V. N.: El último viaje.
CAPRI, Monjitas 825 (392414). — M. V. y N.: Hiroshima mi amor.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555) M. V. N.: Ojos negros.
DANTE, Washington 26 (494359). M. V. N.: Siete ladrones.
DUCAL, Agustinas 777 (35375). — M. V. y N.: Babette se va a la guerra.
EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026). V. y N.: La camarera y el millonario.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046) Escándalo en la corte. M. V. N.: Verano violento.
HUELEN, Huérfanos 979 (31...) — M. V. N.: Los señores de la selva.
HUERFANOS, Huérfanos 930. — M. V. N.: La marca del sapo blanco.
IMPERIO, Estado 235 (397960).— M. V. N.: Magdalena.
KING, Huérfanos 840 (32838). — M. V. y N.: El cuarto hombre.
LAS CONDES, Noruega 6316 (484067).— V. y N.: La verdad sobre Rosemarie.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— M. V. N.: A cinco días de la muerte.
LIDO, Huérfanos 680 (34366).— M. V. N.: Grand Hotel.
LO CASTILLO, Vitacura 2281 (481981).— V. y N.: Los tramposos.
METRO, Bandera 137 (83361).— V.: Ben-Hur.
NILO, Monjitas 879 (392078).— M. V. N.: Mi corazón canta.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— V. y N.: Ojos negros.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921). —M. S. V. y N.: Los tramposos.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— M. y N.: La camarera y el millonario.
PLAZA, Compañía 1068 (84714).— M. S. V. y N.: Los tramposos.
REAL, Compañía 1040 (65555). — M. V. N.: El último viaje.
REX, Huérfanos 735 (31143-31144). M. V. N.: Las cinco monedas.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761).- M. V. y N.: Verano violento.

Películas del Momento

"EL ULTIMO VIAJE".— (M. G. M.).— Acción, aventuras. Robert Stack, Dorothy Malone, George Sanders. (Real).

"LA GUERRA DEL HAMPA".— (Fox).— Suspenso. Intriga de gangsters. Charles Bronson, Kent Taylor. (Cervantes).

"OJOS NEGROS". (Grandes Películas. — Historia de amor en San Petesburgo. Tecnicolor. Alemana. Johana von Koczian, Iván Desny. (Central).

"LAS CINCO MONEDAS" (Paramount)— Comedia musical. Tecnicolor. Dany Kaye, Louis Armstrong. (Rex).

"A CINCO DIAS DE LA MUERTE". (Rank).— Drama de una patrulla con la orden de volar un depósito de combustible en zona enemiga. Richard Attenborough, John Gregson, Miguel Craig. (Bandera).

"YO...EL AVENTURERO".— (Pel Mex) — Aventuras con acotaciones musicales y canciones me xicanas. Antonio Aguilar, Rosa de Castilla (Santiago).

"RONDA DE PASIONES". (Warner Bros).— Drama pasional en el gran mundo. Tecnicolor. Bárbara Rush, Richard Burton. (Astor).

"LA MARCA DEL SAPO BLANCO". (Imperial Films).— Policial sobre un libro de Edgard Wallace. Joachim Fuchsberger, Siegfried Lowitz. (Huérfanos).

"BABETTE SE VA A LA GUERRA".— (Columbia).— Incidencias de una muchacha en busca de novio. Brigitte Bardot, Jacques Carrier. (Ducal).

"GRAND HOTEL" (Filmunion).— Versión fílmica de la novela de Vicky Baum. Alemana. Michele Morgan, O. W. Fischer, Heinz Ruhmann. (Lido).

"VERANO VIOLENTO" — (Select Films).— Drama de Pasiones. Eleonora Rossi Drago, Jacqueline Sassard (Windsor).

"MAGDALENA" (Warner Bros).— Historia de una hermosa muchacha empujada a la vida libertina. Sabina Sesselmann, Helmut Schmid. (Imperio).

"EL CUARTO HOMBRE". (Start Films).— Policial, espionaje. Johanne von Koczian, Hansjorg Felmy. (King).

"BEN HUR". (M. G. M.).— Drama de los tiempos de Cristo. Tecnicolor. Charles Heston, Jack Harwins, Haya Harareet. (Metro).

... aventuras en el Con-

ROTATIVOS

ALAMEDA (Avda. B. O'Higgins 2987 (91254).— Cuando amar no es pecado. El tesoro de Tarzán.
ALHAMBRA, San Pablo 4160 (90527).— Zadko el intrépido.
ALMAGRO, Inés de Aguilera 1132 (83425).— Marcha de valientes. Sangre en las calles.
AMERICA, Ñuble 390 (52443). — Escucha mi canción. El hombre H. Mujeres sin hombres.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— Aprendices del delito. Orgullo y pasión. El motín de los condenados.
AUDITORIUM, Bandera 236 (84688).— Divino o profano.
AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 (51455).— Comenzó con un beso. Canción del Sur. El guardián enmascarado.
BALMACEDA, Balmaceda 841 (373779).— Las canciones unidas. El centauro vengador.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— El sabueso de los Baskerville. Huellas de venganza.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Cuando levanta la niebla. Sube y baja. Un crimen por hora.
CAPITOL, Independencia 224 (372406).— La mujer de quince metros. El potro indómito. Un crimen por hora.
CARRERA, Avda. B. O'Higgins 2151 (86685).— Dos tipos con suerte. El derecho de nacer.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— La guerra del hampa.
CINELANDIA, Puente 540 (67532). Una eva y dos adanes. Reto a la muerte.
CITY, Agustinas 1022 (66687). — Bajo el signo de Roma.
COLON, San Pablo 3001 (90577).— Dillinger. Sube y baja. Morir a la clara.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Romeo y Julieta.
CHILE, Recoleta 2104 (372566). — Sube y baja. Cuando levanta la niebla. Viaje a la Luna.
EL SALTO, El Salto 3130 (373334). Celda N.o 2455, pabellón de la muerte. Dillinger. Nace un bandolero.
ESMERALDA, San Diego 1035 (54303).— Las aventuras del barbero de Sevilla. Póker de ases.
FLORIDA, Estado 226 (34289). — Los asesinos de Kilimanjaro
GRAN AVENIDA (Gran Avenida 4830 (52163.— Póker de ases. Las aventuras del barbero de Sevilla.
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 42389).— La vida de un gangster. Umbrales del infierno.
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (92188).— Del suelo no paso. Flor de mayo. A uña de caballo.
ITALIA, Bilbao 473 (41883).— Las diabólicas. El salario del miedo. Compañeras de la noche.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (371627). Tontos de altura. El delincuente.
LO FRANCO, Carrascal 4604 (92705).— El bandido de Zhobe. Los desnudos y los muertos. Su última lucha.
MADRID, Chacabuco 32.— Siempre te amaré. La flor que no murió. El circo más grande del mundo.
MAIPO, San Pablo 4251 (95050).— Tormenta en el desierto. La legión del zorro.
MARCONI, Manuel Montt 032, (42867).— La vida de un gangster. Umbrales del infierno.
MARU, Huérfanos 786 (397907).— La bruja blanca.
MAYO, Monjitas 879 (391201).— La novia del castillo de Fénix.
MINERVA, San Pablo 3230 (91464). Buenos días tristeza. Hambre de venganza. La calle de la esperanza.
MIRAFLORES, Miraflores 378 (30909).— Furia en las montañas. El hombre del oeste.
MISTRAL, San Diego 279 (63994). El médico de Stalingrado. El fruto del arroyo.
MODERNO, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna).— Mr. Rock and Roll. La verdad desnudísima. Alma de mi alma.
MONACO, Arturo Prat 715 (81027). Hombre sin rumbo. El desfiladero del diablo. Los desconocidos de siempre.
MONUMENTAL, Avenida Bernardo O'Higgins 3943 (91555).— Un crimen por hora. La viudita indomable. Sube y baja.
NACIONAL, Independencia 801, (370594).— Celda 2455, pabellón de la muerte. El hombre H. El tubo de la muerte.
NAVIA, S. Izquierdo 287 (93422). — Tú, mi conejo y yo. S. O. S. cielo, tierra y mar. Pasaporte a la muerte.
NORMANDIE (Avda. B. O'Higgins 139. (392749).— Orfeo negro. Muchachas de uniforme.
NOVEDADES, Cueto 257, (94594). — Congo adentro. Monstruos de piedra. Festival de Tom y Jerry.
O'HIGGINS, San Pablo 2285, (86929).— Tontos de altura. El delincuente.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— El manto rojo. El hombre invisible. El que con niños se acuesta.
PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Diana la modelo. Vagabundo y millonario.
PRAT, (San Diego 2117, (50754).— La viudita indomable. Luna de miel. Sube y baja.
RECOLETA, Recoleta 597, (373133). Brindis para un espía. Compulsión. La maja desnuda.
REGINA, Vicuña Mackenna 624, (36097).— Las mil y una noches árabes. Cuando los ángeles no vuelen.
REPUBLICA, República 239 (93613).— Herencia trágica. El desfiladero del diablo. Por siempre jamás.
RIO, Monjitas 743 (33550).— Un viaje a Santiago.
RITZ, San Antonio 50 (380613). Reto al destino. Una Eva y dos Adanes.
RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Orden de matar. Ratas del desierto.
ROMA, San Diego 236 (67258). — Dos tipos con suerte. El derecho de nacer.
ROXI, Huérfanos 1055 (880809). — Aquella noche.
SAN ANTONIO, San Antonio 253 (33605).— Y Dios creó a la mujer.
SAN DIEGO, San Diego 613 (81093).— Pasaporte al infierno. Tormenta bajo el sol.
SAN MARTIN, (Avda. B. O'Higgins 776, (35357).— Un viaje a Santiago.
SAN MIGUEL, Euclides 1202, (51262).— Su última lucha. Cuando levanta la niebla. El tubo de la muerte.
SANTIAGO, Merced 829 (32888). — Yo, el aventurero.
SAO PAULO, Merced 772 (397918). — Los adolescentes.
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2665 (94321).— Tormenta en el desierto. La legión del zorro.
SUR, San Diego 935 (61524) — Cuando amar no es pecado. El tesoro de Tarzán.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611). —Ocho mil solteros. La princesa se casa.
TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). Héroes.
VALENCIA, Independencia 2199 370288).— Brindis para un espía. Un viaje a la luna. Escucha mi canción.
VENECIA, Castro 130, (80336) — Almas en subasta. El motín de los condenados. Codicia.
VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Sangre en las calles. Marcha de valientes.
VICTORIA, Huérfanos 827 (30021). No soy para tí.
YORK, Ahumada 166 (66687) — Bajo el signo de Roma.

Próximos Estrenos

"CARMEN LA DE RONDA" (Pel Mex).— El jueves venidero será estrenada la película de Pel Mex "Carmen la de Ronda", una de las últimas realizaciones de Sarita Montiel. La artista y cantante aparece en este film junto a Jorge Mistral. El film será exhibido simultáneamente en los cines Rex, Santiago y Victoria.

"ASESINATO EN LA CALLE DEL DANTE".— El sello Atlas Film, dará a conocer próximamente en el cine Capri el film soviético "Asesinato en la calle del Dante", con Kozireva, Kozakov y Komissarov, en los papeles protagónicos.

"LA PRINCESA DEL ROMANCE".— El sello Aló Films dará a conocer en breve, en el Real, el film alemán del epígrafe. El famoso Lago de Wolfgang, la región de Salzburgo, la Costa Azul en Cannes y el Puerto de Marsella, son los escenarios de esta película que tiene como principales estrellas a Marianne Hold, Gerhard Riedmann y Annie Rosar.

"LA TORRE DE MARFIL".— El cine Santiago pondrá en exhibición próximamente la producción azteca "La Torre de Marfil", film en eastmancolor, con Yolanda Varela, Marga López y Ernesto Alonso.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Buin).— A media luz los tres. Las mil y una noches. Fuga del terror.
CERVANTES, (San Antonio) — Se necesita un asesino. Codicia.
MUNICIPAL (San Bernardo).— El hombre que me gusta. Muchachas casaderas.
NACIONAL (Puente Alto).— V. y N.: Los Santos. La caravana del Buen Humor.
PLAZA (San Bernardo).— La última traición. El hombre fantasma.
PLAZA (Talagante).— Siempre estaré contigo. La que no quería morir.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas.- PRECIO: Eº 0,05

LA NACION

MARTES 16 DE AGOSTO DE 1960
SANTIAGO DE CHILE

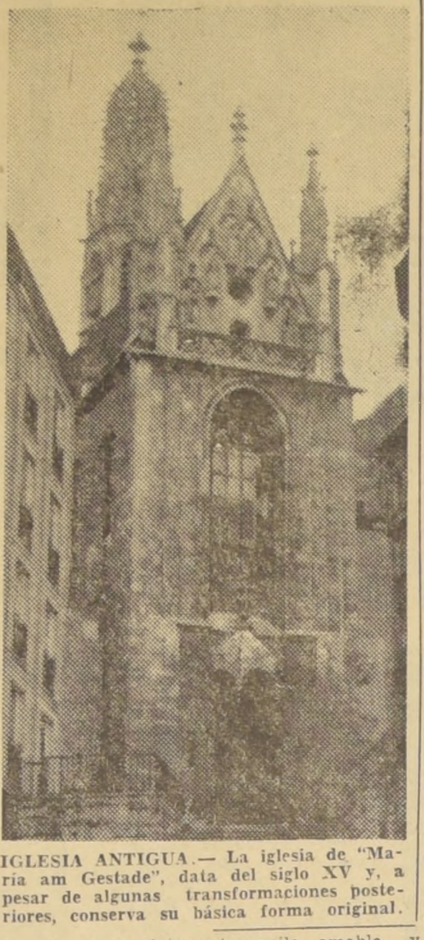
EN VIENA SOBREVIVE EL PASADO

Por HANS EHRMANN, Enviado Especial.

VIENA.— A pesar de dos guerras y más de alguna bomba, el siglo veinte pasó por alto a la hermosa Viena. En sus innumerables, palacios, museos, iglesias y monumentos, sobrevive la tradición del pasado. En cada calle hay edificios históricos o arquitectónicamente curiosos o pintorescos. Pero, paralelamente, estas mismas calles fueron hechas para absorber un abundante tráfico de carruajes y crujen ante los miles de automóviles que hoy en día las atraviesan.

La gran mayoría de las casas de Viena fueron construidas entre 1890 y la primera guerra mundial. Son edificios que a veces recuerdan las vetustas casonas de Compañía o Catedral. Cuando, por algún inexplicable toque modernista disponen de ascensor, el vehículo se cuida tanto como la corona de los Hapsburgo, en el antiguo palacio imperial. Cada habitante de la casa, dispone de una llave para utilizarlo; los extraños deben solicitar al portero que lo abra, y luego pagar un derecho de 50 groschen (20 pesos). Esta extraña costumbre se mantiene aún en los edificios modernos de departamentos, con la única diferencia de que el "peaje" aquí vale todo un Schilling (40 pesos). A nadie le parece extraño este sistema.

Los tranvías, el principal vehículo de locomoción, son tan venerables como las patillas del Emperador Francisco José, y se mueven con la parsimonia de una viejita con ciática. Los boletos son extrañísimos. Hay columnas y columnas de cifras, y el cobrador (o cobradora) perforan hoyitos para indicar el día del mes, la hora del día, la línea del tranvía, y otros datos igualmente indispensables. Mientras tanto, el tráfico automovilístico subsiste como puede. Hay numerosas calles tan angostas que los coches no pueden pasar al tranvía y siguen su huella, como verdadero cortejo fúnebre. Otras calles son tan angostas que no cabe un Cadillac, sino apenas un Volkswagen. Los policías del tránsito son excepcionalmente amables y eficientes, pero faltan unos 400 semáforos para que puedan racionalizar su labor.



IGLESIA ANTIGUA.— La iglesia de "María am Gestade", data del siglo XV y, a pesar de algunas transformaciones posteriores, conserva su básica forma original.

La nueva independencia de Austria sólo data de 1955, y el crecimiento y auge de Viena y país en general, se originaron desde esa fecha. Con la mayor prosperidad llegaron los automóviles y surgió el problema del tránsito.

En calidad de peatón el vienés es un ser gentil, amable y encantador.

El volante lo transforma hasta el punto que Austria, en relación con su población, es uno de los países con mayor cantidad de accidentes de tránsito del mundo. Ayer, en Viena, hubo cuarenta (uno fatal), en dos horas. A pesar de severísimos exámenes para obtener el carnet de conductor, los vieneses aún no saben manejar.

Sin embargo, la amabilidad hacia el extranjero llega hasta el punto de que generalmente no lo atropellan y el problema del tránsito no afecta la gran afluencia de turistas.

La comida es baratísima: Por escudo y medio, uno se puede dar un banquete: pero, aunque el bajo costo de la vida seguramente es un incentivo para el extranjero, el factor turístico decisivo es el carácter tranquilo, amable y acogedor de la ciudad y su gente. Los museos de toda índole, los palacios, las casas de los grandes músicos, las fondas de Grinzing, el Danubio, proporcionan una cantidad tal de cosas para ver que se necesitarían muchos días para conocer bien a esta ciudad, que conserva toda una personalidad propia, sin que la influencia norteamericana le hiciera mayor mella.

La omnipresencia del pasado, desde iglesias góticas hasta palacios barrocos, constituye un contacto vivo con toda una gran tradición histórica y cultural. Los vieneses tienen ahora el problema de incorporarse a la vida moderna sin perderla. En el Ring, una gran avenida enarbolada que rodea el centro de la ciudad, se construyen útiles pasos bajo nivel; la legislación social es completa y avanzada; pero la transición —aunque está en camino— aún está en su fase inicial.

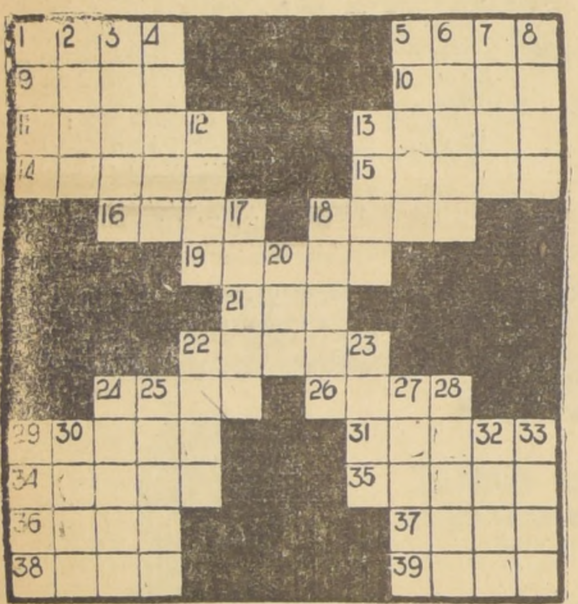
Nada simboliza mejor el paso de la vieja a la nueva Viena, que la lenta y triste muerte de los cafés.

El típico café vienés está ubicado en amplios locales, con hermosos y antiguos candelabros y asientos con ricos tapices. Ahí el cliente se instala dos, tres, cuatro, o cinco horas con un solo café. Al "Herr Ober" (garzón) jamás se le ocurrirá incomodarlo o apurarlo. Cada cierto tiempo traerá un vaso de agua fresca, nada más. Mientras tanto, el cliente conversará con amigos o, lo que es más frecuente, simplemente leerá los diarios y revistas, nacionales y extranjeros, que el propio café proporciona en abundancia. Café, diarios y mucho, mucho tiempo, sintetizan el amable café de la vieja Viena. Pero hoy en día, se ven más y más desplazados. Muchos han sido transformados en salones de exhibición y venta de automóviles (lo que da una idea de su tamaño). Otros subsisten precariamente. Muy pocos son aún negocio.

Mientras tanto, en todas partes, surge un nuevo tipo de local: el "espresso". Aquí el cliente debe traer su propio diario si quiere leerlo, y si se demora más de una hora con su cafecito, es muy probable que provoque alguna amable pero firme reacción del garzón.

Es todo un síntoma de que Viena cambia.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES:

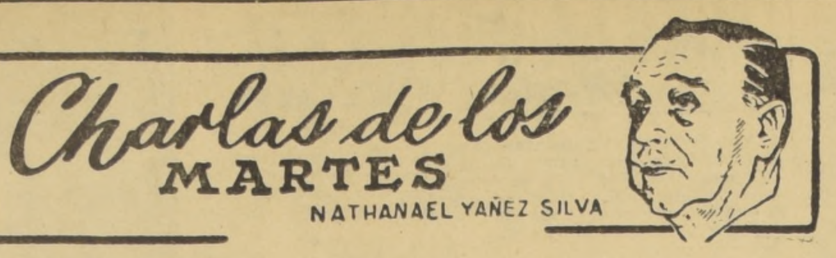
1.— Yerbecilla inútil que se escarda.
5.— Vasija pequeña con asa.
9.— Extremo superior o punta de una cosa.
11.— Viveza, eficacia (Fig.)
12.— Relativo a las naves.
13.— Antiguamente, caballo de regalo.
14.— Tributes homenaje de sumisión y respeto.
16.— Gratas, placenteras.
17.— Perro grande y fuerte, de pelo corto.
18.— Conjunto de casillas de cera que forman las abejas.
19.— Reducido a polvo por medio del rayo.
21.— Dios de la guerra, hijo de Odín (Mit.)
22.— Causar, comunicar la peste.
26.— Cerrar lo que está abierto.
28.— Vereda, orilla de la calle.
31.— Acto de revelar.
32.— Pila o montón de ciertas cosas.
34.— Que pertenece a otro (Fem.)
35.— Soltar, abandonar.
36.— Mamífero roedor (Pl.)
37.— Audaz, atrevido.
38.— Exponer al fuego un manjar para que se torne comestible.
39.— Asidero de una vasija (Pl.)

VERTICALES:

1.— Pelo blanco.
2.— Dícese de lo que no es transparente (Fem.)
3.— Competidor, émulo, adversario.
4.— Honrar, respetar, reverenciar.
5.— Ruido fuerte y prolongado producido en las nubes.
6.— C. de Turquía, a orillas del Seihun.
7.— Que presenta zonas o fajas transversales coloreadas.
8.— Anillos, argollas.
10.— Princesa griega, esposa de Menelao, raptada por Paris.
11.— Dad armas.
15.— Célibe, que no está casado.
16.— Separar, desunir.
20.— Artículo (Pl.)
22.— Acongojar, afligir.
23.— Hembra del pavo (Pl.)
24.— De sabor agrio.
25.— Remisión de alguna cosa.
26.— Pieza de barro cocido que se emplea para techumbres (Pl.)
27.— Parte saliente, lateral y plana de diferentes objetos.
29.— Hierro del arado (Pl.)
30.— Acción de arar.
31.— Poco común (Fem.)
33.— Palo de la baraja.

SOLUCION DEL PUZZLE ANTERIOR





¡LLAMEME UD. POR TELEFONO!

Habéis hecho amistad con **ella** en un micro, por haberle dado el asiento de buenas ganas, que hay casos en que se dan de malas, porque un asiento hoy en día en uno de esos vehículos es algo **así** como obtener una galería a la sombra en ocasión de un partido de fútbol en que se decide el campeonato del año. Por una de esas casualidades muy raras, el señor que iba a nuestro lado, deja a su vez el suyo, y os quedáis mirando el sitio desocupado. Ella hace entonces un movimiento de caderas, que indica, si vosotros no sóis de los **quedados**: "**siéntese Ud., aquí**".

La frase mental nuestra es la siguiente, a lo criollo: "Me ligó de ave". "Yo lo conocía a Ud. mucho, le he visto en los teatros, porque Ud. se llama fulano de tal". Otra frase mental: "Me ligó de pavo". Y se hilvana una conversación insulsa, en sus comienzos, porque hay que tantear el terreno, para no meter la patita. Una mirada de reojo: La mujer es estupenda, de treinta años, que son veinte, porque a esa edad lo mismo dan treinta que veinticinco o veinte. No hay peligro de lo que se llama vulgarmente **ensartarse**. Final, al bajarse ella. Uno le dice: ¿Será ésta la única y última vez que nos veamos? (Con íntima melancolía). "Me encantaría charlar con Ud. —responde—. Llámeme por teléfono", y nos da seis números, de los que se usan ahora. (Me ligó de faisán).

Restregón de manos, ilusiones, esperanzas. La vemos que se baja. Su contoneo de un radio de treinta centímetros, nos ilusiona más aún, y apuntamos en nuestra cartera, temblando, los numeritos...

—Perdone, señor, que mi mano no es papel —dice una vecina.

—Disculpe. ¡Hay vaivenes que le emborrachan a uno...!

Lo prudente es esperar cuatro días. Los hay arrebatados que llaman al día siguiente: pero cuatro, es cosa muy decentita.

—¿Aló...? ¿Aló...? ¡Caramba!, no le preguntamos el nombre... ¿La señora dueña de casa? Una señora alta, joven, hermosa, rubia auténtica...

—Es que hay dos, señor. ¿Cuál será? ¿La que se tiñe rubio ceniza...? ¿O la que se tiñe zanahoria...?

—Cualquiera de ellas. Ya aclararemos.

—No está ninguna de las dos, son hermanas...

—¿A qué hora, entonces?

—Entran y salen. No están en casa ni a las horas de almorzar o comer. Pero llame Ud. mañana a las dos de la tarde. Las llaman mucho, y ellas dicen que son unos lateros. (Estamos estoicos y callamos.)

Llamamos a las dos. Han salido, y llamamos al siguiente día, y acababan de salir, y seguimos llamando por cinco días. ¿Se las había tragado la tierra...? No, mediante una propina averiguamos con la criada: no habían pagado el teléfono...

Pero el hombre en estas cosas, es crédulo, y no se corrige. Le repiten de nuevo: "Llámeme Ud. por teléfono", y abnegado, llama en otras ocasiones, vuelve a llamar diez o doce veces, y el disco de "**Llámeme Ud. por teléfono**", sigue funcionando en su vida hasta rayarse. Hay en este hombre a quien le sugieren las llamadas, un desaliento que él cura a fuerza de andar a pie. Anda, anda mucho, como el judío errante, y en esas andadas, se pregunta, muy seriamente, con una suela de los zapatos en la mano, por Simón Bolívar, del 1 al 55...:

—¿Para qué, entonces, le indican a uno aquéllo y hasta le dan el número, y suelen corregir el apunte cuando está equivocado? Esto nadie lo sabe; pero lo saben ellas, sólo algunas, que las restantes no se dan cuenta de ello. Han dicho todo eso por decirlo; posiblemente hubo en ellas un deseo firme, que duró diez segundos; pero enseguida la vida las tomó en otra forma, en sus miles de formas, y se va de un lado para otro sin saber jamás uno mismo qué es lo que quiere y qué es lo que ellas quieren. Y en esta locura reside lo interesante de vivir..., tomado todo lo anterior en forma francamente optimista...

A veces la experiencia le hace a uno manifestarse contundente, y al oír aquello de "Llámeme Ud. por teléfono", uno dice: ¿Y por qué no concertamos ahora la visita, ahora mismo, mire Ud. que el teléfono es cosa muy vaga y problemática? ¡No están Uds. nunca en sus casas!

—Es verdad. Entonces lo espero el lunes, de cinco a seis.

Y hasta el lunes, y llegamos ese lunes a la casa indicada, y ya desde el recibimiento nuestro olfato nos indica que allí no hay nadie. Nos han dicho de cinco a seis. Hay una extensión de sesenta minutos para las posibilidades. Llegamos a las cinco diez...

—La señora salió a las cuatro... —nos dice la criada.

—¿Y no dejó dicho nada?

—Que si la llamaban por teléfono, apuntara el llamado, y de quién.

—¿Para qué?

— Los colecciona...

Salimos a la calle. No sabemos por qué nos parece que nuestros ojos están un poco nublados, o es acaso el cielo... Andamos... Andamos... Hace mucho bien cansarse en estos casos, es un sedante muy natural. Y a cierta edad para arteriosclerosis, sienta bien.

Una vez, el día que enterraban a la Mistral, doy en un micro el asiento a una dama muy hermosa. Me dice que me siente a su lado, como en la otra ocasión. Lo hago con pesimismo; pero palabras van y vienen, versos de la Mistral que también van y vienen. **"Del nicho helado donde los hombres te pusieron..."**, y olvido yo mi pesimismo. Nunca conocí una mujer más amable conmigo. Me cuenta que su esposo la abandonó por una cualquiera ¡Miel sobre hojaldres! —comenta mi pensamiento. Querrá la revancha; estado de ánimo muy propicio...

—Lástima que yo tenga que irme mañana al sur, de veraneo —me dice ella—. Pero al regreso, continuaremos esta amistad tan grata.

Pasa un mes, vuelve ella, le índico mi presencia. ¡Nada, como si se la hubiese tragado la tierra! Pasa un año, olvido su rostro, no podría identificarla. Y un día, bajando de un bus, veo a una mujer, y le pregunto, por si acaso:

—¿No es Ud., señora, la que vive en esa esquina?

—Yo soy.

—Y, ¿qué ha pasado?

—Cosas muy graves durante su ausencia.

¿Tenía yo la culpa de ellas? Parece que sí, y yo lo ignoraba...

Me echo a andar, de nuevo. Remedio que me ha hecho muy bien en otras ocasiones análogas. Nuevo encuentro en otro micro, igual a los anteriores, detalles más, detalles menos. Tenía ella una voz muy grata, muy característica.

—Llámeme Ud. por teléfono, al número tanto y cuanto, a las diez de la noche.

Debo estar completamente dopado con estas cosas, cuando acepto. Al ponerme al fono, después de comer, me doy cuenta de que están cruzadas las líneas. Habla una mujer, muy bajito, y dice:

—Me da miedo hacer lo que me propusiste... (¡Sí, es la voz de ella! ¡A ver! ¡A ver! ¡Vaya casualidad!)

—Ya te he dicho la manera de hacerlo. ¡Muy fácil, libre de toda sospecha, mi linda!

—Aún así, perdóname... Después... Déjame pensarlo... Apenas sí te conozco...

—Fui tu novio...

—Por eso, apenas te conozco...

—Qué mejor ocasión entonces para conocernos. (Técnica fina.) Recuerda que me dejaste por un novio rico...

—Mi familia... ¡Una casa en que faltaba de todo! (Como en "Malvaloca")

—Ahora yo también soy rico. Mi bufete...

—¿Y esas acciones que me han dicho que tienes...?

—40.000. (Técnica financista.) Anda, tontita, decídete...

—Déjame pensarlo... Pensarlo mucho... ¡Mucho! ¡**Glamoroso**! (adjetivo género abstracto, muy de moda).

Rrrrrrrrrrrrrr. Vuelve la línea. Llamo, entonces.

—¿Aló...? ¿Aló...? ¿Está la señora?

—Acaba de salir, señor, en este mismo instante.

Miro el reloj: las diez en punto. ¡Lo pensó medio minuto...!

Miscelánea

Las enfermedades del sistema circulatorio atacan al 65 por ciento de los intelectuales, y sólo al 35 por ciento de los trabajadores manuales.

—oOo—

En Dusseldorf (Alemania), una buscona se ha querellado contra el policía que la arrestó dos veces, diciendo que sus derechos civiles fueron violados.



EL PEQUEÑO PASTOR, original de Guillermo Durán Castro, domiciliado en Las Encinas 2597.

VENTANA DE LA JUVENTUD



EMELINA ILLANES M., es la autora de esta hermosa "SIRENA", vive en Independencia 2383, de Santiago.

Así Atendemos al Público

Aumentarán número de máquinas en la línea Lo Ovalle - Negrete

Para atender poblaciones Biaut y Cervantes

A nombre de los vecinos del sector sur poniente de La Cisterna, protestó el señor Fernando Zaldívar Covarrubias, por el servicio irregular de locomoción colectiva, en la línea Ovalle - Negrete, en las variantes que atienden a las poblaciones Cervantes y Biaut.

Sobre esta materia, el señor Alejandro Ríos Mackenna, Director del Departamento de Transporte Caminero y Tránsito Público, a quien también aludía en su nota el reclamante, nos hizo llegar la siguiente comunicación:

En la edición de fecha 6 del actual, del diario de su digna dirección, bajo el título de "Protesta de los Vecinos de La Cisterna", en artículo que subscribe el señor Fernando Zaldívar Covarrubias, se alude al defectuoso servicio de Locomoción Colectiva de la Línea "Ovalle - Negrete", en las variantes "Pobl. Biaut, paradero 24 y Pob. Biaut-Cervantes - Paradero 22". Sobre este particular, estoy en condiciones de informar que tales irregularidades han sido confirmadas por nuestros inspectores, que se [illegible] van en horas de mayor movimiento [illegible] pasajeros, cuya [illegible] veerá con una dotación de máquinas adecuada a las necesidades del sector atendido. Con respecto a [illegible] Pobl. Cervantes, su [illegible] vicio se encuentra temporalmente resentido, mientras se efectúa la pavimentación de la calle Industria, a cuyo término se regularizará el recorrido respectivo. Ruego a Ud. [illegible] disponer la inserción de esta nota en el diario que tan dignamente dirige, para información de los vecinos interesados en el mejoramiento que reclaman.

Protesta de los vecinos de La Cisterna

El 25 de julio del año en curso, y con las firmas de 797 vecinos del Sector Sur Poniente de La Cisterna, se hizo una presentación a la I. Municipalidad de La Cisterna, protestando por el mal servicio de locomoción Colectiva que mantiene la Línea Ovalle-Negrete en las variantes Pob. Biaut, Paradero 24, y el retiro de la variante Pob. Biaut-Cervantes, Paradero [illegible] mo tiempo, se solicitó que a Asociación San Bernardo establezca un servicio a esas poblaciones a fin de crearle la competencia a la línea antes nombrada.

Confirmadas por el Departamento de Transporte Caminero y Tránsito Público, las irregularidades en el servicio de locomoción colectiva que atiende a las Poblaciones Biaut y Cervantes, se dispondrá el aumento de máquinas en la línea Lo Ovalle-Negrete, sobre todo en las horas de mayor movimiento.

Cartas al Director

Felicita a Carabineros

Por su intermedio quisiera hacer llegar mis más emocionadas felicitaciones al teniente Quero Rebolledo y grupo de subalternos de la patrulla de rescate de los pilotos argentinos accidentados, y que al regreso, corriendo muchos riesgos, no abandonaron los mulares con los que habían cumplido tan grande misión.

Esto demuestra que Carabineros, una vez más, ha sabido cumplir, no sólo con el deber de resguardar, defender y proteger al prójimo, sino que ha puesto de manifiesto sus nobles sentimientos con estos pobres animales, compañeros de sacrificio, que no merecían se les abandonara a su propia suerte.

Ojalá las sociedades protectoras de animales tomen nota de este hermoso y enaltecedor gesto de estos servidores públicos, muchas veces injustamente incomprendidos.— **Magdalena Hidalgo C, Santiago.**

Inclinación de la tierra no la deja dormir

Me dirijo a Ud. por un artículo que apareció en su diario, con fecha 8 del presente, el cual se refería al inclinamiento de la tierra, dicha por el ingeniero Sergio Hernández. Estoy muy interesada en saber si debido a este fenómeno, estamos en peligro muy grande. Francamente, desde que leí el artículo en cuestión, ya no puedo dormir, porque siento un miedo muy grande. Esta es la primera vez que me dirijo a un diario, pero no he podido soportar más esta angustia. Ruégole contestar lo más pronto posible. En estos momentos, tengo un sueño terrible... No firmo con mi nombre ni doy la dirección, por temor a que mi pregunta resulte sin sentido. Lo firmaré con el de mi pueblo. **Melipilla.**

Sin horario fijo los microbuses Ovalle-Negrete

En el Rotativo de su digna Dirección, del día miércoles 10 del presente, he leído "Pinceladas", escritas por el connotado periodista, señor **O. Cabrera Leyva**, relacionadas con la locomoción colectiva.

Sobre este mismo punto, yo, como tantos otros vecinos, me hago la misma pregunta del redactor. "¿Quién distribuye las máquinas en los diversos recorridos?".

Señor Director, por tener mi residencia en "San Joaquín, Población Alessandri", debo viajar en los microbuses "Ovalle-Negrete, Paradero 2", pero desgraciadamente jamás se puede hace un horario de llegada a la oficina y regreso a casa, por cuanto, día a día, debe esperar hasta media hora para "colgarse" de uno de estos armatostes que se autodenominan "microbus".

He tenido la paciencia de observar de que cuando existe mayor tráfico desde y hacia la "Población Alessandri", no hacen el recorrido a San Joaquín, sino sólo a la "Gran Avenida". Además, son estos mismos que en número de 1 a 7, aproximadamente, se estacionan en la garita de partida que existe en "Av. Club Hípico", los días sábado en la tarde y domingo, donde precisamente se les da la partida una tras otra, cuando menos necesarias son, por razones obvias.— **R. García S., carnet 300903, Santiago.**

Líos de fútbol en San Felipe

En su edición de hoy, 10 de agosto, hemos visto en la página deportiva un artículo denominado "Futbolerías", un párrafo que deja en muy mal pie de prestigio a nuestra ciudad y al club que la representa en la División de Ascenso, el cual es "Unión San Felipe".

Para nosotros, asiduos lectores de este diario y el cual hemos catalogado como uno de los mejores del país por su seriedad y responsabilidad en sus artículos, nos ha causado profundo desagrado que en el mencionado artículo falseen los hechos de una manera que causa malestar e indignación, porque lo que se dice lo debe haber soñado o visto en sueños el autor de este párrafo, porque a decir verdad lo que afirma tal artículo, no ha sucedido en el Estadio Municipal de San Felipe. Y, para demostrarle aún más nuestra sinceridad de la falsedad de estos hechos, rogamos al señor Director, que consulte el señor árbitro del match entre nuestro club y Ñublense, de Chillán, señor Walter Manning, y también al director de turno enviado por la Asociación Central.— **Julio Ruiz García**, carnet 19752, socio 364 de U. San Felipe; **Ramón González** [illegible], carnet 37621, socio 89, y **Eugenio Silva**, carnet 31201, socio 170.

N. de la R.— En relación a esta nota que firman tres de los 1.170 socios del Deportivo San Felipe que presenciaron el match con Ñublense, podemos aclararles que la información proviene de una fuente responsable. Fue el señor Ildefonso Aguilar, del Club [illegible] ría Director de Turno del match en cuestión, quien comunicó las incidencias narradas. Además, la División de Ascenso ha impartido instrucciones precisas a todos sus directores de turno, en el sentido que no permitan que [illegible] Baldovino dé instrucciones [illegible] las oficie de entrenador de San Felipe, pues no está reconocido por la Asociación de Entrenadores, como tal, por no haber hecho cursos ni recibido título alguno para el efecto.

TARZAN — Por Edgard Rice Burroughs



RAMONA — POR JORGE PALACIO

